



■ Dobranocki Wszech Czasów. Płyta VideoCD dostępna z częścią nakładu „Dziennika Bałtyckiego”. Cena gazety z prezentem 4,80 zł. Jeśli chcesz kupić gazetę z płytą, zapytaj o nią sprzedawcę.

Echo Pruszcza

nr 21/486
Dziennik Bałtycki

piątek 26 maja 2006 r.

PRUSZCZ GDAŃSKI PSZCZÓŁKI CEDRY WIELKIE SUCHY DĄB
TRĄBKI WIELKIE PRZYWIDZ KOLBUDY

Dzisiaj



Pruszcz Gd.

■ **Gospodarka.** Sześćset miejsc pracy stworzy w przyszłym roku Poczta Polska w Pruszczu Gdańskim. W piątek został wmurowany kamień węgielny pod budowę centrum ekspedycyjno-rozdzielczego przy ul. Kupieckiej. > 3

Gm. Przywidz

■ **Inwestycje.** Kiedy rozpocznie się remont? Ile potrwa? Czy dzieci trzeba będzie przenieść do innych placówek? - rodzice uczniów Szkoły Podstawowej w Trzepowie, w której ugięły się krokwie dachowe, wciąż nie znają odpowiedzi na te pytania. > 8

Gm. Kolbudy

■ **Bezpieczeństwo.** Mieszkańcy Lublewa od lat domagają się budowy przejścia dla pieszych przez drogę wojewódzką nr 221 w centrum wsi. Jak zapewniają władze gminy Kolbudy, jesienią się doczekają. > 16

Gm. Pruszcz Gd.

■ **Młodzi-zdolni.** W niecodziennej aranżacji - w piwnicy Urzędu Gminy Pruszcz Gdański - odbyła się wystawa zdjęć młodych twórców z Pracowni Fotografii i Filmu Zespołu Szkół w Rotmance. > 16

Tczew - Smętowo - Pruszcz Gd. Czas najwyższy pomyśleć o drogach dojazdowych do autostrady

Nie chcemy być odcięci od A-1!

Autostrada A-1, o budowę której zabiegał „Dziennik Bałtycki”, rośnie na naszych oczach. Widać efekty tych prac i jest nadzieja, że w 2008 roku będziemy mogli pojechać 90-kilometrową autostradą z Rusocina do Nowych Marz. Radość to jednak pozorna, zważywszy na to, że tak naprawdę nie będzie czym do niej dojechać. Drogi dojazdowe są bowiem w opłakanym stanie, a tu i ówdzie na kierowców tirów czekają niemiłe niespodzianki.

Dzisiaj gołym okiem widać, że tempo budowy nowej drogi jest ogromne, natomiast daleko w tyle pozostały drogi wojewódzkie, prowadzące do węzłów w Rusocinie, Stanisławiu, Pelplinie i Kopytkowie. Jeżeli natychmiast nie zostaną podjęte decyzje o ich przebudowie, część gmin zostanie odciętych od autostrady.

- Zastanawiam się dla kogo będzie ta autostrada, chyba tylko dla Trójmiasta

- mówi jeden z tczewskich przedsiębiorców. - Dzisiaj transport drogowy i dostęp do dróg decyduje o rozwoju przemysłu, a tym samym powstawaniu miejsc pracy.

Jest kłopot z przejazdem drogą Tczew - Skarszewy do mającego powstać węzła autostrady A-1 w Stanisławiu. Pod wiaduktem w Tczewie zmieszczą się samochody, które mają nie więcej niż 3,1 metra wysokości.

W Smętowie Granicznym jest jeszcze gorzej. Problem stanowi wiadukt kolejowy, który spędził już sen z powiek niejednemu kierowcy. Przejadą pod nim tylko pojazdy, których wysokość nie przekracza 2,8 m.

Również mieszkańcy Żuław, chcący dotrzeć do A-1, napotkają na przeszkodę w Pruszczu Gdańskim. Jedyny wiadukt w mieście ma nośność 20 ton. Tymczasem samochody ciężarowe często ważą dwa razy więcej. To oznacza, że aby dojechać do autostrady, trzeba będzie kierować się przez Gdańsk, nakładając ponad 30 kilometrów!

Sprawa jest więc poważna i lokalne władze muszą zacząć walczyć. Konieczne jest zwiększe-

nie budżetu w Zarządzie Dróg Wojewódzkich i szybkie dostosowanie dróg wojewódzkich do nowych parametrów obowiązujących na

trasach dojazdowych do autostrady A-1.

Józef M. Ziółkowski
(MJ, ganark)

> 4



Trwa budowa autostrady A-1 i jest nadzieja, że w 2008 roku kierowcom udostępniony zostanie 90-kilometrowy odcinek drogi z Rusocina do Nowych Marz. Pozostaje jednak pytanie: jak będziemy mogli dotrzeć do trasy szybkiego ruchu?

Fot. Wawrzyniec Rozenberg

R E K L A M A

FORIS
KOMPLEKSOWE SYSTEMY OKIENNE
NOWE OKNA INNE NIŻ WSZYSTKIE

OKNA Najtaniej okna w Regionie
DRZWI a wszystko zrobimy za ciebie.
PCV, ALU **POLECAMY: ROLETY • PARAPETY**

Skarszewy ul. Drogowców 17
tel. 0 58 560 09 28, tel./fax 0 58 560 09 27

MEBLE "MEBLEX"
2600 m²
"MEBLEX" - NAJTANIEJ !!!
Tczew, ul. Jagiellońska 55, tel. 777-13-77

WYKŁADZINY
DYWANY
PANELE
PŁYTKI
CERAMICZNE

-30%

DO 31 MAJA 2006
WIELKA
OBNIŻKA CEN

Salon Tczew
ul. Jagiellońska 55
(058) 531 32 95

TERRY.

Salon Starogard Gd.
ul. Traugutta 30
(058) 56 339 05
(była Żabianka)

WYKŁADZINY NOWEJ ERY

*dotyczy wybranych produktów

POL PLAST
83-000 Pruszcz Gd.
ul. M. Konopnickiej 13
Tel. 682-27-86
Fax 692-13-50

PRODUCENT STOLARKI PCV I ALU
OKNA • DRZWI • FASADY
ROLETY • ZABUDOWY SZKLANE
www.polplast.gda.pl

Uwaga!
Budujesz dom. Szukasz oszczędności.
Proponujemy
GOTOWE ZBROJENIE BUDOWLANE

Korzyści: + oszczędności na wynagrodzeniach
+ brak odpadów + szybsze tempo budowy

PRETY GŁADKIE I ŻEBROWANE
dł. 6 m lub 12 m
SIATKI BUDOWLANE z prętów Ø 5, Ø 6, Ø 8 mm
ATRAKCYJNE CENY / TRANSPORT / SZYBKE TERMINY

FERRAN
WYROBY HUTNICZE

Kolbudy,
ul. Przemysłowa 10
Zapraszamy:
pn.-pt. 7.30-15.00
tel./fax 058/305-00-99,
tel./fax 058/682-61-28,
tel. kom. 0601-658-238



Suchy Dąb. Poznaj swojego dzielnicowego

Czekając na radar

Z młodszy aspirantem **Adamem Sumińskim**, dzielnicowym rejonu II w gminie Suchy Dąb, rozmawia Katarzyna Sikora

- Które miejscowości ma pan pod opieką?

- Grabiny Zameczek, Ostrowite, Suchy Dąb i Wróblewo.

- Zakres obowiązków dzielnicowego na wsi jest szerszy, niż w mieście?

- Tak. Często wykonujemy też zadania służb patrolowych i dochodzeniowo-sledczych oraz sekcji ruchu drogowego.

- Z jakimi sprawami najczęściej zgłaszają się mieszkańcy?



Skrzynka kontaktowa

Młodszy aspirant Adam Sumiński. Lat 34. Jest dzielnicowym rejonu II w gminie Suchy Dąb. W policji służy od 12 lat. Jego hobby to film i sport. Telefon, pod którym mieszkańcy mogą się z nim kontaktować: 058 683 87 13 lub z oficerem dyżurnym Komendy Powiatowej Policji w Pruszczu Gdańskim tel. 058 682 22 41.

Pruszcz Gdański. Biesiada literacka

Spotkanie z olimpijczykiem

Długoletnią przygodę z lekkoatletyką Robert Korzeniowski rozpoczął w liceum. Zawodowo przestał ją uprawiać dwadzieścia lat później - w Atenach, zdobywając trzeci w swej karierze złoty medal olimpijski w chodzie na dystansie 50 km. Podobny sukces odniósł wcześniej na igrzyskach w Atlancie w 1996 r. i w 2000 r. w Sydney, gdzie złoto „wychodził” również na 20 km. Trofeów zgromadził zresztą znacznie więcej, bijąc światowe rekordy w swej

discyplinie. W ubiegłym roku, po przejściu na „lekkoatletyczną emeryturę” został szefem redakcji sportowej Telewizji Polskiej. Propaguje rekreację, organizując imprezy masowe z cyklu „Na Rynek marsz” czy „Chodź o zdrowie”.

W niedzielę Robert Korzeniowski będzie gościem „Biesiady literackiej” w Powiatowej i Miejskiej Bibliotece Publicznej w Pruszczu Gdańskim. Spotkanie rozpocznie się o godz. 17. Wstęp wolny. (as)

Wiślina. Bohaterowie tygodnia

Łańcuch z ludzi

Ze **Zbigniewem Chruścińskim** i **Jackiem Szynkowskim** z Ochotniczej Straży Pożarnej w Wiślinie, którzy uratowali chłopca tonącego w Motławie, rozmawia Katarzyna Sikora

- 5 maja byliście jedynymi ludźmi, którzy wiedzieli jak pomóc tonącemu dziesięcioletniemu Bartkowi. Chłopiec wpadł do Motławy w czasie zabawy nad rzeką. Gdyby nie wasza pomoc, mógłby skończyć się tragedia.

J.S. - Oprócz członkostwa w OSP, zawodowo pracuję w Jednostce Ratowniczo-Gaśniczej nr 5 w Gdańsku-Oliwie. Nie była to moja pierwsza akcja ratunkowa. Jadąc z Wiśliny w kierunku Tczewa wybraлиśmy okólną drogę przez Suchy Dąb, aby ominąć korek na drodze krajowej nr 1. W Łedowie zwróciliśmy uwagę na dziecięcą czapkę, leżącą na ulicy. Po chwili dostrzegliśmy zbiegowisko przy rzece. Doświadczenie podpowiadało, że ktoś potrzebuje pomocy. Kuzyn wyskoczył z samochodu i zbiegł ze skarpy. Ja w tym czasie zawiadomiłem pogotowie. W takich sytuacjach liczy się każda sekunda.

Z.Ch. - Skończyłem kurs pletwonurka, więc pamiętam, by nie skakać na głowę do nieznanego wody. Skoczyłem na nogi z szeroko rozstawionymi rękoma. Na szczęście nie było głęboko. Dbaliśmy, by nie stracić z oczu tonącego. Z pomocą jednego



Bartek Bartoszewicz z Bystrej, w podzięce za uratowanie życia, wręczył kwiaty swoim wybawcom Jackowi Szynkowskiemu, mieszkańcowi Weselna (z lewej), i Zbigniewowi Chruścińskiemu z Gdańska.

Fot. Katarzyna Sikora

z gapiów wyciągnęliśmy Bartka na brzeg.

- Ludzie, stojący nad brzegiem, nie wiedzieli co robić, by ratować dziecko...

J.S. - Bezradnie przyglądaliśmy się jak chłopiec raz po raz znika pod wodą. Wystarczyło podać mu jakąś gałąź, sztachetę, czy nawet kurtkę. Gdyby mógł złapać się czegośkolwiek, jego szanse na uratowanie byłyby większe. Można

też chwycić się za ręce i po kolei wchodzić do wody. Zrobić łańcuch z ludzi. Dobrze, że chłopak długo utrzymywał się na powierzchni chociaż nie potrafi pływać.

Z.Ch. - Sam kiedyś tonąłem. Pamiętam, że po wyjściu z wody nie czułem strachu. Było mi za to przeraźliwie zimno. Dlatego okryliśmy Bartka podaną przez kogoś bluzą i kocem.

J.S. - Cały czas mówiliśmy do dziecka, by nie myślało o wypadku. Wbrew pozorom to bardzo ważne! Poszkodowanego nie wolno zostawić samemu sobie nawet na chwilę. Potem przekazaliśmy lekarzowi pogotowia informacje o zdarzeniu i odjechaliśmy. Cieszę się, że znaleźliśmy się we właściwym miejscu o właściwym czasie.

Pruszcz Gdański. Poradnik gimnazjalisty

Zawodowy zawrót głowy



Wszyscy tegorocznici absolwenci gimnazjów w Pruszczu Gdańskim otrzymają wydany przez magistrat „Poradnik Gimnazjalisty”, zawierający informacje o szkołach średnich z Gdańska, Sopotu i powiatu gdańskiego. Władze miasta na wydanie broszury przeznaczyły tysiąc złotych. Na zdjęciu Mariusz Kurpiel i Robert Stańczyk, uczniowie klasy 3F Gimnazjum nr 1 w Pruszczu, przeglądają poradnik.

Fot. Katarzyna Sikora

Liczba dnia

21

osób po jesiennych wyborach samorządowych liczyć będzie Rada Powiatu Gdańskiego - to o dwóch radnych więcej niż dotychczas

P R O M O C J A

Ogłoszenia drobne



Kup, sprzedaj, zamień

Szczegóły w Biurach Ogłoszeń lub pod numerem tel. (058) 30 03 250

Echo Pruszcza



ISSN 0137/9062

Stały dodatek do „Dziennika Bałtyckiego”

Szef oddziału: Piotr Ciesielski
Sekretarz oddziału: Anna Sychta

REDAKCJA PRUSZCZ GD.

Redaguje zespół oddziału „Dziennika Bałtyckiego”
Pruszcz Gd., ul. Chopina 2, tel. 058 682-23-25, 058 692-03-05/06, fax 058 683-29-44, e-mail: db.pruszcz@prasabalt.gda.pl

REDAKCJA GDAŃSK

Redaktor naczelny:
Maciej Wosko, tel. 058 30 03 300
Zygmunt naczelny: Lech Parel, tel. 058 3003 304
Mariusz Szmidka, tel. 058 685 47 20
Tomasz Kubik, tel. 058 3003 332

REKLAMA

Gdańsk, Targ Drzewny 911
tel. 058 300-32-60, fax 058 300-32-66,
058 300-32-10 fax 058 300-32-13

Gdynia, ul. Władysława IV 43
tel. 058 660-65-00, 058 660-65-01, tel/fax 058 660-65-02
Gdynia, ul. Świeżańska 141 B
tel/fax 058 622-74-79

Pruszcz Gd., ul. Chopina 2,
fax 058 683-29-44
tel. 058 683-29-45

WYDAWCA

POLSKAPRESSE sp. z o.o. Oddział Prasa Bałtycka
80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 911

Prezes: Krzysztof Krupa

DRUK

Drukarnia Polskapresse sp. z o.o.,
oddział Prasa Bałtycka

ul. Polna 3
tel. 058 305 90 25, fax 058 305 90 24
Proj. graficzny - Krzysztof Ignatowicz, tel. 058 3003 126

W Trąbkach Wielkich nie wolno już budować domów wyższych niż 10 metrów i betonowych ogrodzeń. Na dachach trzeba kłaść dachówkę lub blachodachówkę. Piwnice nie mogą wystawać z ziemi wyżej, jak na 60 cm. Elewacje mają być w pastelowych kolorach. Taki plan zagospodarowania przestrzennego radni przyjęli jednogłośnie podczas ostatniej sesji.

Pruszcz Gdański. Powstaje sześćset miejsc pracy

Pomorze automatycznie posortowane

CZYTAJ WIĘCEJ

www.pruszczgdanski.naszemiasto.pl



Trwają prace przy budowie Centrum Ekspedycyjno-Rozdzielczego Poczty Polskiej w Pruszczu Gdańskim. W piątek został wmurowany kamień węgielny pod tę inwestycję.

Fot. Arkadiusz Gancarz

Sześćset miejsc pracy stworzy w przyszłym roku Poczta Polska w Pruszczu Gdańskim. W piątek został wmurowany kamień węgielny pod budowę centrum ekspedycyjno-rozdzielczego przy ul. Kupieckiej. Inwestycja, wartości ok. 200 mln zł, to największe przedsięwzięcie Poczty na Pomorzu.

Przy ul. Kupieckiej w Pruszczu Gdańskim na 15-hektarowej działce od marca trwają pra-

ce ziemne. Do połowy lutego przyszłego roku powstanie tam sortownia przesyłek o powierzchni 26 tys. m kw., budynek biurowy, magazyn i hotel pracowniczy.

- Wpływ na wybór lokalizacji miało dogodne położenie przy głównych szlakach komunikacyjnych Wybrzeża - drogi krajowej nr 1, Obwodnicy Trójmiasta i powstającej autostrady A-1 - mówi Andrzej Kiszewski, dyrektor Centrum In-

frastruktury Okręgu Poczty Polskiej w Gdańsku. - Budowa centrum ma usprawnić transport i bezpieczeństwo przesyłek na Pomorzu.

- Całość będzie sterowana komputerowo - dodaje Ewa Bobrowska, kierownik wydziału inwestycji Okręgu Poczty Polskiej w Gdańsku. - Dzięki temu zyskamy możliwość wprowadzenia systemu kodowania przesyłek, który w każdej chwili pozwoli

określić, gdzie jest paczka lub list.

- Zatrudnienie w centrum znajdą ludzie z wykształceniem minimum średnim. Będziemy potrzebować m.in. pracowników sortowni, informatyków i elektroników - przewiduje dyrektor Kiszewski.

Uruchomienie kompleksu zaplanowano na czerwiec 2007 roku.

Arkadiusz Gancarz
a.gancarz@prasa.gda.pl

Pruszcz Gdański. Pożar od papierosa
Dym piętro niżej

Piłam herbatę, gdy za oknem zauważyłam gęsty dym. Przeraziłam się, bo wydobywał się z okien kuchni sąsiada mieszkającego piętro niżej. Zaczęłam krzyczeć - opowiada roztrzęsiona Krystyna Chabros z bloku przy ul. Niepodległości 4 w Pruszczu Gdańskim, w którym w środę ok. godz. 16 wybuchł pożar. Ogień strawił fotele, ścianę i część drewnianego sufitu w jednym z mieszkań.

- Niewiele brakowało, by lokal spłonął doszczętnie. Pożar najprawdopodobniej wybuchł od niedopałka papierosa - mówi młodszy aspirant Wiktor Telega z Państwowej Straży Pożarnej w Pruszczu Gdańskim.

Na szczęście w zdarzeniu nikt nie ucierpiał.

(ganark)



Pruszczańscy strażacy, po ugaszeniu pożaru oczyścili mieszkanie ze zgliszczy.

Fot. Arkadiusz Gancarz

Borkowo. Przeładowany tir uszkodził most
Dziurawy wiadukt

Ciężarówka marki Renault, przewożąca ponadpięciometrowej wysokości ładunek, zahaczyła o most nad obwodnicą w Borkowie, wyrwijąc w nim sporą dziurę. - Uszkodzone zostało prześło wiaduktu. Nie doszło jednak do nadwyrężenia konstrukcji, więc nie musimy go zamykać - mówi Piotr Czajkowski, naczelnik wydziału mostów Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad

w Gdańsku. - Jeden pas obwodnicy będzie niedostępny przez około dwa miesiące. Tyle potrwa rozpoznanie przetargu na remont mostu. Wstępnie koszty szacujemy na 300 tys. zł. Trzeba będzie zdemontować część konstrukcji. Potem na czas prac zostaną zamknięte oba pasy obwodnicy w kierunku Gdańska. Roboty rozpoczniemy po wakacjach. Potrwają minimum miesiąc.

(ganark)

Pszczółki. Śmierć na drodze

Pieszy pod kołami malucha

Dwudziestotrzyletni Robert R. z gminy Pszczółki zginął na miejscu pod kołami fiata 126p na drodze krajowej nr 1 w Pszczółkach, nocą z soboty na niedzielę.

- Mężczyzna wszedł na jezdnię w miejscu niedozwolonym, wprost pod koła nad-

jeżdżającego samochodu. Kierowca, 22-letni Łukasz J. z powiatu gdańskiego, nie miał możliwości manewru - mówi podinspektor Marek Kania, powiatowy komendant policji w Pruszczu Gdańskim. - Prowadzący był trzeźwy. Czekamy na wyniki

badan krwi pieszego. Będą znane w przyszłym tygodniu. Przypuszczalnie to on był sprawcą wypadku, gdyż, jak stwierdzili policjanci zabezpieczający miejsce zdarzenia, od denata było czuć zapach alkoholu.

(ganark)

Rotmanka. Nowa sygnalizacja świetlna

Gra w zielone



Mieszkańcy Rotmanki doczekali się upragnionej sygnalizacji świetlnej na skrzyżowaniu w tej wsi. Starostwo Powiatowe w Pruszczu Gdańskim przez kilkanaście miesięcy przekładało inwestycję z powodu kłopotów z rozstrzygnięciem przetargów. Światła już działają. Koszt budowy wyniósł 366 tys. zł. Na zdjęciu: Małgorzata Kasprzak, Michał Czujko i Joanna Gilecka cieszą się, że mogą bezpiecznie przejść na drugą stronę ulicy.

Fot. Katarzyna Sikora

R E K L A M A

100 LAT

Autoryzowany Dealer Škoda Auto

HADM Gramatowski

STAROGARD GD. Rokocin 4G tel. +48 58/560 94 80 fax +48 58/560 94 90 e-mail: biuro@hadm.pl

W ZWIĄZKU Z LIKWIDACJĄ
W STAROGARDZIE SERWISU

VOLKSWAGENA

ZAPRASZAMY DO NASZEGO
SERWISU

ISO 9001:2000

P O G W A R A N I E S E R W I S U

W województwie pomorskim jest 1730 kilometrów dróg, będących w gestii Wojewódzkiego Zarządu Dróg. Z naszych informacji wynika, że w dobrym stanie jest tylko 400 kilometrów. W różnicy tych liczb są też drogi dojazdowe do węzłów autostrady A-1.

Tczew - Smętowo - Pruszcz Gdański. Trzeba zapewnić dojazdy do A-1!

Innej drogi nie ma

Jest duża szansa, że już za dwa lata kierowcy będą mogli w końcu korzystać z pierwszego oddanego do użytku odcinka autostrady A-1 Rusocin - Nowe Marzy. Jednak okazuje się, że nie wszyscy, bowiem mieszkańcy powiatów: gdańskiego, tczewskiego i starogardzkiego będą mieli trudności z dojazdem do węzłów w Rusocinie, Stanisławiu, Kopytkowie i Pelplinie.

Problem dotyczy zwłaszcza wiaduktów, pod którymi lub po których trzeba będzie przejechać, by dostać się do A-1. Są albo za niskie, albo mają za małą nośność, by mogły je pokonać ciężarówki.

Czy kierowcy będą jeszcze przez długie lata skazani na jazdę pod zbyt niskim wiaduktem w Smętowie Granicznym? Sprawa była zgłaszana przez mieszkańców i przyjezdnych miejscowym urzędnikom już wielokrotnie i nic się nie zmieniło. Wiadukt był remontowany, malowany, ale wciąż stanowi barierę dla zbyt dużych pojazdów. W Urzędzie Gminy w Smętowie nie mają wątpliwości, że przebudowa kolejowego wiaduktu nie wchodzi w rachubę. Najlepszym rozwiązaniem jest realizacja planowanej od lat obwodnicy. Miałyby ona prowadzić ze Smętowa Granicznego w kierunku Czerwińska i Smętówka, do węzła w Kopytkowie. Gmina liczy w tej sytuacji na pomoc z zewnątrz. Andrzej Grzyb, radny Sejmiku Województwa pomorskiego, słyszał o trudnościach.

- Wiem, że na szczęble wojewódzkim ta sprawa była omawiana, ale przysmam, że nie znam koncepcji rozwiązania problemu - stwierdza Andrzej Grzyb. - Na pewno jednak nie jest za późno, aby to zrobić przed oddaniem do użytku A-1.

Rozwiązaniem byłoby pozyskanie pieniędzy unijnych lub z innych źródeł na budowę obwodnicy do węzła w Kopytkowie. Władze gminy



Smętowo Graniczne liczą, że środki te uda się zdobyć z puli, jakie UE zagwarantowała dla Polski na lata 2007-2013.

Również pod wiaduktem przy ul. Jagiellońskiej w Tczewie nie mogą przejechać tiry. W końcu musi nastąpić jego przebudowa. Włodzimierz Kubiak, dyrektor Wojewódzkiego Zarządu Dróg w Gdańsku, powiedział nam, że w 2002 roku były przymiarki do przebudowy tego obiektu, nad którym bieżą tory kole-

jowe obwodnicy towarowej. Jednak ze względu na duże koszty zrezygnowano z przygotowania kompleksowej dokumentacji.

- Oceniałem, że przy skromności pieniędzy na drogi w całym województwie, przebudowa wiaduktu nie jest realna - powiedział nam dyrektor Kubiak.

Teraz w obliczu powstającej autostrady trzeba przygotować dokumentację na przebudowę wiaduktu i starać się

o pieniądze unijne. Innej drogi nie ma. Inaczej Tczew zostanie odcięty od A-1.

Konieczne jest też wyprostowanie wylotu ulicy Jagiellońskiej, biegnącej przez tory kolejowe Tczew - Starogard Gdański. Na drodze z Tczewa do węzła A-1 w Stanisławiu musi być też wzmocniony mostek w Szpęgawie i przepusty drogowe.

Niezbędne jest spotkanie z marszałkiem województwa pomorskiego i przekonanie go, że należy rozpocząć starania o wykonanie dokumentacji przebudowy ulicy Jagiellońskiej - twierdzi Mirosław Pobłocki, wiceprezydent Tczewa. - Jednym z priorytetów władz wojewódzkich w sprawach drogownictwa muszą być trasy dojazdowe do autostrady.

Natomiast w powiecie gdańskim po wybudowaniu autostrady A-1, największy kłopot z dojazdem do niej będą mieli kierowcy podróżujący drogą krajową nr 7 Gdańsk - Warszawa. Aby z Żuław dojechać do wjazdu na autostradę, trzeba będzie przejechać przez Pruszcz Gdański. Tymczasem jedyny wiadukt w mieście mogą pokonywać samochody o wadze do 20 ton. Tiry często są dwukrotnie cięższe. To oznacza, że ciężarówki będą musiały kierować się okężną drogą przez Gdańsk. O budowie drugiego wiaduktu i obwodnicy Pruszcza, która rozwiązałaby problem mówi się od lat. Opracowano projekt techniczny, załatwiono pozwolenia. Niestety, władzom miasta nie udało się zdobyć unijnego dofinansowania na tę inwestycję. Urząd Marszałkowski Województwa Pomorskiego, w Gdańsku nie przyznał pieniędzy. Obecnie o unijne fundusze na ten cel będzie można się ubiegać w latach 2007-2013. Jeśli marszałek nie znajdzie wcześniej pieniędzy, most powstanie najwcześniej w 2009 roku.

Józef M. Ziółkowski
Maciej Jędrzyński
Arkadiusz Gancarz

NASZA AKCJA

Autostrada rośnie

Każdego dnia na placu budowy autostrady widać zmiany. Prace prowadzone są na wszystkich sekcjach, czyli od Rusocina do Nowych Marz. Obecnie przy budowie A-1 zatrudnionych jest 600 osób, kolejnych 500 zostanie przyjętych. Rozpoczynają się właśnie roboty ziemne między 8 a 10 km autostrady. Spychacze i koparki pracują niemal bez przerwy. Głębokie wykopy, stalowe konstrukcje i zwały ziemi - tak wygląda dziś prawie każda z sześciu sekcji autostrady. Coraz bardziej zaawansowane są też prace przy budowie wiaduktów. Na sekcji drugiej w okolicach Goszyna i Swarozyna można zobaczyć już dokładnie, jak będzie przebiegać pas autostrady. Tutaj roboty są najbardziej zaawansowane, powstają obiekty mostowe i najdłuższa na A-1 estakada. Będzie ona miała ok. 260 metrów długości.

Jeśli nic nie zakłóci harmonogramu robót, to w 2008 roku będziemy mogli pojechać 90-kilometrową autostradą z Rusocina do Nowych Marz. (an)

I Ty możesz zabrać głos

Każdy mieszkaniec Pomorza, któremu leży na sercu poprawa stanu dróg dojazdowych do autostrady A-1, może włączyć się do naszej akcji. W tym celu zamieszczamy specjalny kupon. Wystarczy go wypełnić i dostarczyć do naszych redakcji: w Tczewie (ul.

Obr. Westerplatte 28, 83-110 Tczew) lub Starogardzie Gdańskim (ul. Gimnazjalna 1, 83-200 Starogard Gd.) albo w Pruszcze Gdańskim (ul. Chopina 2, 83-000 Pruszcz Gd.). Wszystkie kupony prześlemy na ręce marszałka województwa pomorskiego.

Do marszałka województwa pomorskiego

Panie Marszałku,

Jako mieszkaniec Pomorza domagam się szybkich i zdecydowanych działań, zmierzających do przebudowy dróg i wiaduktów dojazdowych do powstającej autostrady A-1. W przeciwnym razie nasz region zostanie odcięty od wspomnianej drogi, będzie tracił inwestorów, a co za tym idzie również miejsca pracy.

Imię i nazwisko:

adres:

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych zawartych w niniejszym kuponie zgodnie z Ustawą o Ochronie Danych Osobowych z dnia 29.08.1997 r. (Dz. U. nr 133, poz. 883)

Dziennik Bałtycki

Byłem zaskoczony

Zenon Ody prezydent Tczewa

- Wspólnymi siłami samorządów udało się wywalczyć, aby w Stanisławiu powstał węzeł drogowy. Teraz trzeba zacząć starania o przebudowę dróg dojazdowych do niego. Byłem zaskoczony, że Zarząd Dróg Wojewódzkich w Gdańsku nie jest przygotowany do modernizacji drogi dojazdowej z Tczewa do Stanisławia. Przygotowaliśmy w planie rozwoju miasta korektę przebiegu ul. Jagiellońskiej, poza wiaduktem. Chodzi o zlikwidowanie zakrętu przed przejazdem przez tory kolejowe na Dworcu Suchostrzygi. Także w pasie ul. Jagiellońskiej została zarezerwowana część terenu na poszerzenie tej ulicy. Na przebudowę wiaduktu przy ul. Jagiellońskiej, aby pod nim mogły jeździć tiry i samochody o wysokości większej niż trzy metry, muszą się znaleźć unijne pieniądze. W tej sprawie powinno być współdziałanie władz wojewódzkich, gminy wiejskiej Tczew, miasta i powiatu.



Trzeba głośno mówić

Jerzy Zieliński

wójt gminy Smętowo Graniczne

- Wiadukt w Smętowie, to duży problem, ale wspólnie z „Dziennikiem Bałtyckim”, w ramach waszej bardzo pożytecznej akcji, można go rozwiązać. Trzeba mówić o tym problemie jak najgłośniej, bo wtedy uda się osiągnąć cel. Przebudowa wiaduktu nie wchodzi w rachubę, to zbyt stary obiekt i PKP nie bierze tego pod uwagę. Kluczową sprawą jest więc budowa obwodnicy ze Smętowa do węzła w Kopytkowie. W gminnym studium zagospodarowania przestrzennego są już od kilku lat zapisane plany budowy tej obwodnicy, ale sami nie podołaliśmy takiemu przedsięwzięciu. To inwestycja, która pochłonie wiele milionów złotych. My możemy, przy naszym skromnym budżecie, co najwyżej wspierać pewne poczynania przy budowie. Będę niedługo rozmawiał z Generalną Dyrekcją Dróg Krajowych na temat tej inwestycji. Ponadto bierzemy pod uwagę możliwość skorzystania ze środków unijnych.



Chęci są, tylko kasy brak

Janusz Wróbel

burmistrz Pruszcza Gdańskiego

- Budowa drugiego wiaduktu jest kluczową inwestycją dla Pruszcza Gdańskiego. Most pozwoliłby na ruch tranzytowy z drogi krajowej nr 7 do autostrady A-1 i zapewnił bezpieczeństwo mieszkańcom wschodniej części miasta w razie nieszczęśliwego zdarzenia. Gdyby doszło do awarii jedyne obecnie wiaduktu, a na osiedlu Wschód np. wybuchł pożar, służby ratownicze miałyby poważny problem z dotarciem na miejsce. Z zachodniej do wschodniej części Pruszcza strażacy musieliby jechać przez Gdańsk. Drugi most i połączenie z autostradą oznaczałoby ponadto rozwój gospodarczy wschodniej części miasta. Ta inwestycja jest dla nas priorytetem. Problemem są jedynie koszty. Na budowę potrzeba około siedemdziesięciu milionów złotych. Sami nie damy rady. To o dwadzieścia milionów więcej, niż wynosi roczny budżet Pruszcza.



Nasze sprawy. Zgłoszone-wyjaśnione Śmieci pod płotem



Barbara Przybyła pokazuje dzikie wysypisko śmieci w pobliżu Pracowniczego Ogrodu Działkowego im. Jana Kochanowskiego w Pruszcze Gdańskim.

Fot. Katarzyna Sikora

Ktoś systematycznie podrzucił śmieci pod płot Pracowniczego Ogrodu Działkowego im. Jana Kochanowskiego w Pruszcze Gdańskim - denerwuje się działkowiec Barbara Przybyła. - Od wiosny do jesieni, każdą wolną chwilę spędzam w ogródku. Kolejny raz zastałam odpady rozsypane wzdłuż płotu i w pobliskim rowie. Przypuszczam, że

śmieci przejeżdżający tędy kierowcy.

- Sprawą zajmie się Straż Miejska. Winni zostaną ukarani. Służby miejskie sprzątną teren - zapewnia Przemysław Średziński, rzecznik prasowy burmistrza Pruszcza. - W ubiegłym roku, na usuwanie dzikich wysypisk wydaliśmy około dwudziestu tysięcy złotych.

(kosa)

Podpatrzone. Zielono mi Trawnik błyskawiczny



Jakim sposobem w ubiegłym tygodniu na skwerach w centrum Pruszcza Gdańskiego, w ciągu jednego dnia wyrosły piękne trawniki, skoro Anglicy powiadają, że aby wyhodować takie чудо trzeba je podlewać i strzyc dwa razy dziennie przez sto lat? Okazuje się, że wystarczy wyrównać podłoże i rozwinąć gotowy trawnik kupiony w sklepie. Czego to ogrodnicy nie wymyślą...

Fot. Katarzyna Sikora

Wiesz co masz na dachu!

PROMOCJA !!!

Pytaj w autoryzowanych biurach sprzedaży:

BORGA®

blachodachówka szwedzka precyzja
blachy trapezowe fachowe doradztwo
okna dachowe gwarancja 15 lat
orynnowanie atesty i aprobaty
akcesoria transport

746026D

Teraz blachodachówka już za:

16,99 za m²
+22% vat

Zapraszamy

Gdynia	058 781 66 77	ul. Rdestowa 41
	058 629 65 03	
Kartuzy	058 685 32 99	ul. Gdańska 28
Kościerzyna	058 686 72 44	ul. Wojska Polskiego 8
Elbląg	055 236 15 41	ul. Warszawska 66
Malbork	055 647 16 85	ul. Wojska Polskiego 91
Rumia	058 771 23 97	ul. Grunwaldzka 93
Starogard Gd.	058 563 90 95	Konstytucji 3 Maja 5a
Władysławowo	058 774 58 55	ul. Łąkowa 4

www.borga.pl
biuro@borga.com.pl

Mercedes-Benz - marka DaimlerChrysler



Nowy Sprinter. Cokolwiek się wydarzy.

Poznaj nowe standardy komfortu. Przyjdź na Dni Otwarte 2-3 czerwca.

► Niektóre trasy mogą okazać się dłuższe, niż to wynika z mapy. Dlatego wnętrze Sprintera zaprojektowane jest tak, aby zapewnić Ci komfort w każdej sytuacji. Wygodne fotele, elektrycznie podnoszone szyby, praktyczne schowki, ergonomiczna deska rozdzielcza - siedząc w nowym Sprinterze,

zapomnisz, że to samochód dostawczy. Ruszając, zauważysz, że nowy Sprinter prowadzi się łatwo i lekko. A dzięki seryjnym systemom ABS, BAS, ASR i nowemu systemowi ADAPTIVE ESP® każda dostawa zmieni się w wygodną, spokojną podróż. Odwiedź nasz salon podczas Dni Otwartych

2-3 czerwca i poznaj nowe standardy komfortu w samochodach dostawczych.



Mercedes-Benz

EUROTRUCK Sp. z o.o.
AUTORYZOWANY DEALER I SERWIS MERCEDES-BENZ

UL. STAROGARDZKA 24, 83-010 STRASZYN

TEL. CENTRALA: 058 692 27 70/80,

E-MAIL: SALON@EUROTRUCK.MERCEDES-BENZ.PL

Finansowanie zapewnia:

DaimlerChrysler Leasing

DaimlerChrysler Bank

757413A

Bank kwater



Masz pokoje lub domek do wynajęcia?

Chcesz żeby Twoje ogłoszenie
zobaczyło 4 994 239 osób?

Zgłoś do „Banku Kwater”
szczegóły obok

Masz pokoje lub domek do wynajęcia?
Kup ogłoszenie

w „Banku Kwater”

a ukaże się ono aż w ośmiu gazetach na Pomorzu, Warmii i Mazurach, Śląsku, Dolnym Śląsku, w Małopolsce, Wielkopolsce i Łódzku oraz portalu internetowym Gratka.pl

KUPON z potwierdzeniem wpłaty na konto POLSKAPRESSE Sp. z o.o. oddział „Prasa Bałtycka”:
BRE BANK SA Oddział Regionalny Gdańsk
921140 1065 0000 3148 0700 1001

■ WRZUĆ DO JEDNEJ Z NIEBIESKICH SKRZYNEK DZIENNIKA BAŁTYCKIEGO

■ ZOSTAW W BIURZE OGŁOSZEŃ (adresy biur ogłoszeń w stopce redakcyjnej)

■ PRZEŚLIJ FAKSEM Gdańsk, (058) 30-03-213

■ PRZEŚLIJ POCZTĄ pod adresem: „Dziennik Bałtycki”, 80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, z dopiskiem Bank Kwater

LUB SKONTAKTUJ SIĘ Z PRZEDSTAWICIELEM: (058) 660-65-15, (058) 30-03-250

Kupon na ogłoszenie do rubryki Bank Kwater

Zlecam emisję jednego ogłoszenia drobnego w Dzienniku Bałtyckim, Gazecie Olsztyńskiej, Gazecie Poznańskiej, Głosie Wielkopolskim, Gazecie Wrocławskiej, Gazecie Krakowskiej, Dzienniku Łódzkim, Dzienniku Zachodnim oraz portalu internetowym Gratka.pl

☐ Nad jeziorami ☐ Nad morzem ☐ W górach ☐ Za granicą ☐ Różne

Ogłoszenie do 15 słów - 39 zł z VAT

.....

.....

.....

.....

Do wiadomości wydawcy:

Imię i nazwisko: Telefon:

Adres: Podpis:

■ Biuro Ogłoszeń zastrzega sobie prawo do zredagowania, skłasyfikowania ogłoszenia lub jego niezamieszczenia

6 „Echo” młodych

piątek 26 maja 2006 r. Echo Pruszcza www.naszemiasto.pl

Pruszcz Gdański. Konkurs gazetek szkolnych

Żaczek z mądrą sową



Najmłodszy redaktorzy z powiatu gdańskiego.

Fot. Katarzyna Sikora

Kto przygotowuje najlepszą szkolną gazetkę w powiecie gdańskim? Zespół redakcyjny pisma „Żaczek” ze Szkoły Podstawowej nr 4 w Pruszcze Gdańskim.

Rozstrzygnięto konkurs na najlepsze szkolne wydawnictwo. Mali redaktorzy z całego powiatu spotkali się w Zespole Szkół nr 4. Pierwsze

miejsce otrzymało wydawnictwo „Żaczek” SP nr 4 w Pruszcze, drugie „Co w szkole piszczy” SP w Rotmance, trzecie „Nasza Gazetka” SP w Ce-

drach Wielkich, czwarte „Gazetka Smyków” SP nr 3 w Pruszcze, a piąte „Mali Twórcy” SP nr 2 w Pruszcze. Zwycięzcy otrzymali pamiątkową statuetkę „Mądrej Sowy”, a wszystkie redakcje dyplomy i książki.

Katarzyna Sikora

www.versa.pl

VERSA

MIESZKANIA LOKALE

Mieszkania

Powierzchnia od 45 do 95 m²

Pruszcz Gdański,
ul. Powstańców Warszawy / Lotnicza



Apartamenty, mieszkania na sprzedaż

Powierzchnia od 90 do 135 m²

Lokale usługowe na wynajem

Pruszcz Gdański, ul. Kochanowskiego 6



Kontakt:

VERSA Sp. z o.o.

ul. Kochanowskiego 6B

83-000 Pruszcz Gdański

Tel. 0501590699, 0692450112, 0504236298

e-mail: biuro@versa.pl;

www.versa.pl

www.versa.pl

Gdynia
Skwer Kościuszki
ul. Jana Pawła II 7
tel. 058/669 40 07
kom. 691 69 69 32



Plichta SALON
SPRZĘTU WODNEGO

ŁÓDZIE WĘDKARSKIE
JUŻ OD

1199 PLN

SILNIKI ZABURTOWE
JUŻ OD

849 PLN

www.MarinaAleksander.pl

NAJWIĘKSZY SALON SKUTERÓW W TRÓJMIEŚCIE
www.skuterownia.pl

SALON i SERWIS
GDYNIA
ul. Morska 80
tel. 058/669 96 89

NOWE PUNKTY SPRZEDAŻY

GDĄŃSK ul. Grunwaldzka 339 tel. 058/522 88 88
WEJHEROWO ul. Gdańska 13c tel. 058/677 53 91



SKUTERY
JUŻ OD

2900 PLN

Plichta SALON
JEDNOŚLADÓW

PRZEMYSŁANE ROZWIĄZANIA

Plichta

Twój Dealer ŠkodaAuto



Škoda Octavia Combi

już od **33 800 PLN***



Zadzwoń... zapytaj naszych sprzedawców

Zapraszamy do salonów Škody:

Firmy współpracujące:

Gdańsk
ul. Grunwaldzka 339
tel. 058/522 88 88
fax 058/522 88 89

Gdynia
ul. Morska 80
tel. 058/669 96 96
fax 058/669 96 97

Wejherowo
ul. Gdańska 13c
tel. 058/677 53 91
fax 058/672 77 98

VOLKSWAGEN BANK
POLSKA S.A.



*oferta w kredycie 50/50, kredyt bez prowizji i odsetek, RRSO wynosi 6,62%

Kolbudy. Festiwal teatralny

Enklawa aktorów



Enklawę rozpoczęła uliczna parada.

Fot. Wawrzyniec Rozenberg

Zabójcza Dziesiątka - grupa teatralna z Kolbud - zdobyła Grand Prix II Ogólnopolskiego Festiwalu Teatrów Poszukujących Enklawa 2006, który odbył się w piątek w tej wsi. Laureaci wystawili sztukę „Ten dom - to nie jest mój dom”.

Enklawa zaczęła się widowiskowo. Barwna parada aktorów i widzów wyruszyła sprzed Zespołu Kształcenia Podstawowego i Gimnazjalnego w Kolbudach do sali widowiskowej Urzędu Gminy. Widownia wypełniona była po brzegi. W konkursie zaprezentowało się dziesięć zespołów z różnych stron Polski. Wśród grup ze szóstki podstawowych najlepszych okazały się młode aktorki z Kolbud, podopieczne Iwony Cygert. Ich sztuka w niekonwencjonalny sposób opowiada o rodzinie, w której ojciec cierpi na alkoholizm. Trzecie miejsce zajęła Zgrana Paka ze Szkoły Podstawowej w Pszczółkach.

- Nasza grupa istnieje od pięciu lat, choć aktorzy zmieniają się co roku - powiedziała Joanna Łada z Pszczółek. - Na festiwal przygotowaliśmy spektakl „Podróże Oli i Toli”. Przedstawia tańce różnych krajów - od flamenco, przez meksykańskie, kowbojskie, hawajskie, aż do disco polo.

- W ubiegłym roku zdobyliśmy wyróżnienie podczas wojewódzkiego konkursu teatralnego w Gdańsku - dodała Małgorzata Augustyniak, opiekunka grupy teatralnej z Pszczółek.

Widzom podobała się również „Moralność Pani Dulskiej” w wykonaniu gimnazjalistów z Trąbek Wielkich. Jurorom chyba mniej, bo nie przyznali im żadnej nagrody. Podopieczni Stanisława Szulista nie przejęli się zbytnio. W przyszłym roku postanowili wystawić coś ambitnego - „Fausta” w oryginalnej inscenizacji.

Wawrzyniec Rozenberg
w.rozenberg@prasa.gda.pl



Na szczudłach aktorki teatru Pinezka z Gdańska.

Fot. Wawrzyniec Rozenberg

Przywidz. Szkolne przedstawienie

Dzień Polskiej Niezapominajki

Czarodziej, ogrodnik, drzewo, niezapominajki - baśniowe postacie pojawiły się w Zespole Przedszkolno-Szkolnym w Przywidzu. Uczniowie przypomnieli w ten sposób o konieczności dbania o środowisko naturalne. Przedstawienie zorganizowali z okazji Dnia Polskiej Niezapominajki.

- Kawalerowie dostawali niegdyś od pańienek nieza-

pominajki, jako symbol pamięci i miłości - opowiadali najmłodsi. Śpiewali również piosenki i recytowali wiersze. Na zakończenie wręczyli gościom doniczki z niezapominajkami.

Imprezę ubarwił występ kaszubskiego zespołu Przówidzkiej Niezabúdki, czyli Przówidzkie Niezapominajki.

(ganark)



Podczas Dnia Polskiej Niezapominajki w Zespole Przedszkolno-Szkolnym w Przywidzu wystąpiły Przówidzkie Niezabúdki.

Fot. Arkadiusz Gancarz

R E K L A M A

Ego Spa

SZKOŁA RODZENIA - „EGO-VITA”

ZAPRASZA NA ZAJĘCIA RODZICÓW OCZEKUJĄCYCH DZIECKA

NOWOŚĆ

Zabiegi i masaże dla kobiet ciężarnych i w okresie macierzyństwa



Program zajęć obejmuje:

- Przygotowanie do świadomego i czynnego uczestnictwa w porodzie
- Pielęgnację noworodka
- Zajęcia ruchowe przygotowujące do naturalnego porodu, trening oddechowy
- Relaks dla matki i dziecka
- Przygotowanie do porodu rodzinnego

Zapisy przyjmuje:

KLINIKA ZDROWIA I URODY

Rumia, ul. Katowicka 14

tel. 058 679 59 60, fax 058 679 59 61

e-mail: egospa-rumia@wp.pl

www.egospa.pl

Rotmanka, Pruszcz Gdański. Wystawa fotografii Dzwonnica w piwnicy



W podziemiach Urzędu Gminy Pruszcz Gdański odbyła się wystawa zdjęć dzwonnicy menonickiej w Wiślinie.

Fot. Arkadiusz Gancarz

W niecodziennej aranżacji - w piwnicy Urzędu Gminy Pruszcz Gdański - odbyła się wystawa zdjęć młodych twórców z Pracowni Fotografii i Filmu Zespołu Szkół w Rotmance. Na ścianach pograżonych w półmroku pomieszczeń zaprezentowano ponad czterdzieści czarno-białych kadrów zabytkowej dzwonnicy menonickiej w Wiślinie.

- Zdjęcia to efekt naszych wycieczek do Wiśliny. Chcie-

liśmy pokazać zabytek trochę inaczej - widziany naszymi oczami - powiedziała Marta Kieszniewska z Rotmanki, jedna z autorek zdjęć. Podczas wernisażu Jacek Głowacz, członek Zarządu Województwa Pomorskiego, poinformował, że Urząd Wojewódzki przyznał 8 tys. zł na opracowanie planu renowacji dzwonnicy. Wiadomość przyjęto oklaskami.

(ganark)

Trąbki Wielkie. Konferencja nauczycieli Schemat (nie)dobry na wszystko



Nauczyciele z uwagą słuchali wykładów o wychowaniu młodzieży.

Fot. Wawrzyniec Rozenberg

Nauczyciele z gminy Trąbki Wielkie spotkali się w sobotę na konferencji o wychowaniu dzieci i młodzieży. Zajęcia prowadzili wykładowcy uniwersyteccy, omawiający nowoczesne teorie edukacji. Co ciekawe, nie wszystkie przekonywały słuchaczy...

- Szkoła jest miejscem, gdzie ścierają się różne osobowości. Nie zawsze można kierować się schematem - uważa Mariusz Paradecki, dyrektor Gimnazjum w Trąbkach Wielkich. - Najważniejsze jest zdobycie zaufania i szacunku uczniów. Życzliwi, dobrze przygotowani do lekcji nauczyciele łatwo nawiązują kontakt z młodzieżą.

Ostatnio dużo mówimy o narkotykach w szkołach. Wiem, że niektórzy licealiści i gimnazjaliści z Trąbek mają za sobą pierwsze eksperymenty ze środkami odurzającymi. Robili to wprawdzie poza szkołą, nie wolno nam jednak lekceważyć zagrożenia.

- W małej szkole łatwiej radzić sobie z problemami wychowawczymi, niż w dużych placówkach - mówi Joanna Kucharska, nauczycielka z Kłodawy. - Konferencja skłania do głębszego spojrzenia na sprawę młodzieży. Każdy sposób i teoria są godne zastanowienia, jeśli mają służyć dobru uczniów.

(war)

Trzepowo. Czekając na remont

Los szkoły w rękach radnych

Kiedy rozpocznie się remont? Ile potrwa? Czy dzieci trzeba będzie przenieść do innych placówek? - rodzice uczniów Szkoły Podstawowej w Trzepowie (gm. Przywidz), w której ugięły się krokwie dachowe, wciąż nie znają odpowiedzi na te pytania.

Przypomnijmy: pod ciężarem śniegu ugięła się konstrukcja dachu przedwojennej części Szkoły Podstawowej w Trzepowie. Mariusz Stankiewicz, powiatowy inspektor nadzoru budowlanego w Pruszczu Gdańskim, nakazał zabezpieczyć piętro budynku, a następnie wyremontować dach. Władze gminy podstępowały krokwie i zamknęły dostęp do klasy, świetlicy i stołówki, mieszczących się na piętrze. Obawy rodziców o bezpieczeństwo dzieci jednak nie zniknęły. Obecnie doszedł niepokój: co dalej z remontem? Samorząd gminy podzielił się bowiem na dwa obozy i nie wiadomo, czy do prac w ogóle dojdzie.

- Placówkę w Trzepowie trzeba zamknąć i w jej miejsce zbudować nowoczesną szkołę - uważa Wojciech Etmański, przewodniczący Komisji Budżetu i Finansów Rady Gminy Przywidz. Popiera go kilkoro radnych.

- Nie stać nas na budowę nowej placówki. Gmina jest za biedna - odpowiada wójt Bożena Mielewczuk-Zawada. - Zamiast budować nową szkołę, można rozbudować



- Zapadające się poddasze Szkoły Podstawowej w Trzepowie wciąż czeka na remont - pokazuje dyrektor placówki Małgorzata Elwart.

Fot. Arkadiusz Gancarz

istniejącą. Obecnie powstaje projekt techniczny remontu. Powinien być gotowy do końca maja.

- Na pewno będziemy musieli wzmocnić mury betonową opaską i wymienić konstrukcję dachu - przewiduje Grzegorz Stanglewicz, p.o.

kierownika referatu inwestycji i gospodarki komunalnej Urzędu Gminy w Przywidzu. - Prace szacunkowo pochłoną 100 tys. zł. Remont rozpocznie się w sierpniu, pod warunkiem, że radni zabezpieczą pieniądze w budżecie.

- Parafrazując Szekspira: „bądźmy, czy nie bądźmy?” - zastanawia się Małgorzata Elwart, dyrektor szkoły w Trzepowie. - Sytuacja wyjaśni się dopiero po głosowaniu Rady Gminy nad remontem naszej placówki.

Arkadiusz Gancarz

Lublewo. Sześćdziesiąty jubileusz szkoły

Fragment wspomnień wierszem

Szkoła Podstawowa w Lublewie obchodzi sześćdziesięciolecie istnienia. Placówka powstała wiosną 1946 roku. Jubileuszowe obchody zaplanowano na 3 czerwca, na godz. 15.30. W programie m.in. prezentacja szkolnego teatryku, licytacje prac uczniów, występ Orkiestry Dętej Gminy Kolbudy i szereg innych atrakcji. O godz. 22 rozpocznie się bal absolwentów z zespołami Diament i DJ Adamo.

- Większość z naszych koleżanek i kolegów mieszka w Trójmieście - mówi Barbara Słozowska, absolwentka Szkoły Podstawowej w Lublewie, obecnie jej dyrektor. - Zapraszam wszystkich na jubileusz. Usłyszycie m.in. wierszowaną historię 60-lecia szkoły, napisaną przez nauczycieli. Każdy znajdzie w niej fragment swoich wspomnień.

(war)



Jedna z wielu fotografii ze szkolnego archiwum. Może ktoś z naszych Czytelników rozpozna je na zdjęciu?

Fot. ze zbiorów szkoły

Powiat gdański. Babskie pogaduszki

Potęga dziewczyn

Czterdziestoosobowa grupa dziewcząt z Ukrainy, Gruzji, Szwecji i Polski, na zaproszenie Centrum Współpracy Młodzieży w Gdyni, spędziła dziewięć dni we Wdzydżach Kiszewskich. Realizowano program wymiany międzynarodowej pod hasłem „Girls power!” czyli moc dziewczyn. W spotkaniu wzięło udział dziewięć gimnazjalistek z Pruszcza Gdańskiego, Przywidza i Cedrów Wielkich.

Każdy z krajów miał swój dzień, poświęcony prezentacji zwyczajów, tańców, zabaw, sylwetek sławnych rodaków czy obyczajów świątecznych - wspomina Ola Kopeć z Gimnazjum w Cedrach Wielkich. - Nasz dzień rozpoczęliśmy od poczęstunku wiejskim chlebem z domowym smalcem. Później opowiadałyśmy o najpiękniejszych zakątkach Polski, zwyczajach i tradycjach szkół. Przygotowałyśmy specjalną prezentację multimedialną i wiele zdjęć.

- Nauczyłyśmy koleżanki dziecięcych zabaw „Chodzi lisek koło drogi” i „Stary niedźwiedź” - śmieje się Ewelina Gryglewicz. - Bardzo im się spodobały. Wszystkie dziewczyny, choć były w wieku od 16 do 25 lat, potrafiły świetnie się bawić i żartować. Chętnie włączały się w najbardziej zwariowane przedsięwzięcia.

- Wieczorem odbywały się prezentacje, a przedpołudnia poświęcałyśmy warsztatom - nauce języka, tańca i gotowaniu tradycyjnych potraw - dodaje Marta Wolszczak. - Językiem roboczym był angielski, ale często musiałyśmy posługiwać się rękoma lub rysunkami, by wyjaśnić jakieś trudniejsze zagadnienie.



Uczestniczki zlotu nawiązały przyjaźnie, które zamierzają podtrzymywać korespondencyjnie.

Fot. archiwum prywatne

nie. Nie było problemów z porozumiewaniem się.

Uczestniczki zlotu z entuzjazmem wypowiadają się o spotkaniu, podczas którego nawiązały przyjaźnie i dyskutowały o sytuacji pań na świecie oraz ideałach kobiecy i mężczyzny.

- To były prawdziwe babskie pogaduszki. Z żalem żegnaliśmy się z koleżankami. Ostatnią noc przegadałyśmy do białego rana. Myślę, że zawiązały się trwałe więzy sympatii. Przy pożegnaniu wymieniliśmy się adresami i e-mailami. Będziemy do siebie pisać - zapowiada Asia Słowik z Pruszcza Gdańskiego. - Liczymy na kolejne spotkania. W przyszłym roku czeka na nas Ukraina, a później być może Gruzja i Szwecja.

Elżbieta Skirmuntt-Kufel



Przedpołudnia dziewczęta poświęcały warsztatom - gotowaniu tradycyjnych potraw oraz nauce języka i tańca.

Fot. archiwum prywatne

Straszyn. Zjazd Tatarów

Pieczyste z kozy zamiast tańców

Rozczarowali się trochę ci, którzy przyszli na Zjazd Tatarów, zorganizowany w Chacie Myśliwskiej „Pod Sokołem” w Straszynie. Wprawdzie mogli posmakować specjałów kuchni tatarskiej, ale zamiast zapowiadanego występu zespołu z Kałiningradu, podziwiali rodzime Jagódki.

- Przyjechaliśmy z córką, by dowiedzieć się czegoś o kulturze Tatarów - powiedzieli Anna i Jakub Majewscy z Łędowa. - Niestety, oprócz filmu o życiu w Tatarstanie w wersji oryginalnej i kilkorga ludzi w tradycyjnych strojach, nic nie zobaczyliśmy. Za

to potrawy wyglądają apetycznie, więc ich spróbujemy.

- W Polsce mieszka blisko trzy tysiące Tatarów - wyjaśniał prof. Stanisław Dumin z Moskwy. - Oprócz Litwy i Białorusi w tym rejonie żyje ich najwięcej. Już w XVI wieku nauczyli się języków słowiańskich, a obecnie zasymilowali się w pełni. Dzisiejsze spotkanie służy głównie wymianie doświadczeń i nawiązywaniu kontaktów między przedsiębiorcami.

- Mam notes pełen adresów oraz telefonów i ustalone terminy pierwszych spotkań - potwierdziła Danuta Sikora z Pruszcza Gdańskie-

go. - Dla mnie dzisiejszy dzień był udany.

- Młodzież, która miała zaprezentować tańce tatarskie, była zmęczona wczorajszym występem w Teatrze Wybrzeże w Gdańsku - tłumaczył Jerzy Szahuniewicz ze Związku Tatarów Rzeczypospolitej Polskiej. - W niedzielę czeka ich pokaz w Malborku. Musieli odpocząć.

Goście nagrodzili więc brawami koncert Zespołu Pieśni i Tańca gminy Pruszczyk Gdański Jagódki. Po części artystycznej, podano długo oczekiwane przez wszystkich pieczone kozy.

(kosa)



Wśród gości Zjazdu Tatarów był duchowny muzułmański, mufti imam Isajew Farhatzan z żoną Raudą. Po prawej Jerzy Szahuniewicz ze Związku Tatarów RP w Gdańsku.

Fot. Katarzyna Sikora

Drzewka
owocowe
doniczkowane

Nasiona
trawy
uniwersalnej
od 8zł/kg

RÓŻE

- pnące
- wielokwiatowe
- pienne

POWOJNIKI

sklep
Petra

ul. Krótka 13
Pruszcz Gdański
(przy targowisku)

Pn-Pt 9.00 - 17.00
Sobota 9.00 - 13.00



AZALIE
RÓŻANECZNIKI
od 16zł

Cedry Wielkie. Konkurs wiedzy o małej ojczyźnie

Pomysły w kapeluszu



Uczestnicy turnieju wiedzy. Na pierwszym planie zwycięski zespół - Emilia Jurek, Weronika Solarz i Weronika Paszkowska z Cedrów Wielkich.

- Domy podcieniowe, wiatraki dębowe, cała okolica mieszkańców zachwyca - tak podczas powiatowego konkursu „Żuławy Gdańskie - nasza mała Ojczyzna”, rozegranego w Zespole Szkół w Cedrach Wielkich, śpiewały Kasia Czapiewska, Patrycja Krzewińska i Ania Lubońska ze Szkoły Podstawowej w Pszczółkach. Nie zabrakło reprezentacji placówek w Cedrach Małych, Gielmicach, Wocławach, Suchym Dębnie i Rotmance.

Miłośnicy Żuław z powiatu gdańskiego spotkali się już piąty raz. Było barwnie, wesoło i pomysłowo. Drużyny prześcigały się w twórczych rozwiązaniach. Walczyły nie okazując tremy, czy zdenerwowania. Z prac uczestników przygotowano wystawę, która wyobrażała jak wspaniałą wyobraźnię, zdolnościami plastycznymi i fantazją dysponują uczniowie. Można było podziwiać propozycje zabawek ekologicznych, kapelusze, szkatułki, skarbonki, czy ramki do fotografii. Całą ścianę wypełniły, wykonane różnymi technikami, prace plastyczne. Jury nie miało łatwego zadania i długo debatowało ustalając kolejność. Na szczęście organizatorzy przewidzieli wiele wyróżnień. W dwunastu konkursach wręczono 89 nagród. Pozostałych uczestników obdarowano słodyczami i folderami o Żuławach.

Elżbieta Skirmuntt-Kufel



Kapelusze okazały się szczególnie wdzięcznym tematem - Weronika Kitowska, Aleksandra Torlop, Angelika Włodarek i Wiktoria Lipińska być może zostaną projektantkami mody.

Fot. Elżbieta Skirmuntt-Kufel

Zwycięzcy

Szkoły podstawowe

■ Konkurs plastyczny - Aleksandra Torlop, Karolina Cieślęwicz, Katarzyna Czapiewska. ■ Zabawka ekologiczna - Grzegorz Bykowiec, Weronika Solarz, Ewelina Kwiatkowska. ■ Kapelusz dla damy i kawalera - Weronika Kitowska, Wiktoria Lipińska, Aleksandra Torlop, Mariusz Ogórek, Angelika Włodarek, Weronika Paszkowska. ■ Piosenka - Patrycja Nec, Martyna Korytnicka, Martyna Marianowska, Katarzyna Czapiewska, Patrycja Krzewińska, Anna Lubońska, Arkadiusz Bielecki, Marta Węgrzyn, Agata Zator-

ska. ■ Żywy obraz - Marta Szymlet, Ewelina Plichta, Katarzyna Binkowska, Paulina Wróbel, Leszek Plichta, Łukasz Oleksy, Joanna Partyka, Marek Florkowski, Emil Tysza. ■ Konkurs wiedzy - Emilia Jurek, Weronika Solarz, Weronika Paszkowska, Magda Słowińska, Krzysztof Bykowiec, Grzegorz Bykowiec, Ewelina Kwiatkowska, Katarzyna Cyrocka, Agata Grabarczyk.

Gimnazja

■ Konkurs plastyczny - Alicja Warś, Magda Gołub, Małgorzata. ■ Projekt herbu Żuław - Kamila Gołub, Marta Golińska,

Magda Gołub. ■ Ramka do obrazka - Barbara Bogun, Monika Karnat, Żaneta Żeromska. ■ Żuławska szkatułka lub skarbonka - Ewelina Cyrocka, Jakub Benedyk, Katarzyna Rohde. ■ Piosenka - Aleksandra Warpas, Małgorzata Czujko, Natalia Warpas, Monika Karnat, Ewa Gąsiorowska, Natalia Michalska, Aleksandra Wojdak, Angelika Stopnicka. ■ Konkurs wiedzy - Aleksandra Kława, Barbara Budziaszek, Ewelina Gryglewicz, Marta Golińska, Klaudia Kozicka, Roksana Sabady, Małgorzata Czujko, Dominika Szajdak, Aleksandra Warpas.

Koszwały Ostatni Grosz. Światowy Dzień Tańca Zwariowana mama kontra przypalony obiad



Furorę zrobili chłopcy w roli długowłosych muzyków.

Fot. archiwum świetlicy

Dzieci i młodzież z osiedla Ostatni Grosz w Koszwałach uczcili Światowy Dzień Tańca, zapraszając do sołectwie świetlicy rówieśników i dorosłych mieszkańców miejscowości. Kamila Babińska i Karolina Jabłońska, uczennice trzecich klas Gimnazjum w Cedrach Wielkich, przygotowały z najmłodszymi program złożony z tańca, piosenek, anegdot i spektaklu „Zwariowana mama kontra przypalony obiad”.

Niespodzianka rozbawiła wszystkich do łez. Małych wykonawców nagrodzono gromkimi brawami.

- Najbardziej podobał mi się taniec, w którym chłopcy wcielili się w długowłosych muzyków - mówi Kamila Babińska. - Jesteśmy zadowolone, że udaje się nam realizować fajne pomysły. Bez problemu zbieramy gromadkę

dzieci, które nie mają co robić w wolnych chwilach i przygotowujemy przedstawienie. Następny występ i przyjęcie chcemy zorganizować na Dzień Matki.

W artystyczne popołudnia dzieciaków aktywnie włączyły się mamy. Nie tylko pomagają wykonać kostiumy, elementy scenografii i ucharakteryzować artystów, ale też dbają o poczęstunek dla gości. Przy kawie i domowych ciastach, przez długi czas trwa wymiana opinii na temat przedstawienia czy potrzeb mieszkańców wsi. Wszyscy zawsze podkreślają, że reaktywowanie wiejskiej świetlicy było strzałem w dziesiątkę, a wystarczy kilka aktywnych osób z inicjatywą, aby zaczęło dziać się coś integrującego mieszkańców.

(esk)

Suchy Dąb. Pierwsze spotkanie z eucharystią Białe miesiące



Maj i czerwiec to ważne miesiące dla dziewięciolatek - przystępują do sakramentu eucharystii. Paulina Gonsiorowska, Damian Grzesiuk, Patrycja Hinz i Anna Stryjeńska Pierwszą Komunię św. przyjęły w kościele pw. św. Anny i św. Joachima w Suchym Dębnie.

Fot. Katarzyna Sikora

P R O M O C J A

Prenumerata



z dostawą do domu rano

91 gr*

Sprawdź 0 800 15 00 26

*) cena kalkulowana za 1 egzemplarz „Dziennika” przy prenumeracie rocznej na terenie Trójmiasta

O wybrańcach narodu, czyli krótko z nutą złośliwości Rada Miasta Pruszcz Gdański

- **Wioletta Bodzenta** - gwiazda. Lubi zwracać na siebie uwagę polemikami z burmistrzami i wyglądem. Fryzurę zmienia z sesji na sesję.
- **Jerzy Czapiewski** - wiceprzewodniczący Rady Miasta. Były prezes Spółdzielni Mieszkaniowej „Radunia” w Pruszczu Gdańskim. Doświadczenie wykorzystuje obecnie, dzieląc budżet miasta. Ciekawe, co na to spóldzielcy?
- **Małgorzata Czarnecka-Szafrńska** - żywe srebro. Zawsze aktywna. Udziela się nie tylko podczas sesji. Działa w imieniu mieszkańców nawet w najdrobniejszych sprawach - np. wyprostowania dziurawego chodnika.
- **Ireneusz Czernecki** - naukowiec. Konkretny i precyzyjny, zapewne dzięki wiedzy zdobytej podczas studiowania politologii.
- **Ryszard Goczewski** - miłośnik zwierząt, czyli weterynarz. Jego nazwisko pojawiło się podczas afery ze sprzedażą ziemi powiatu gdańskiego w Rusocinie. Zwierzęta, ziemia - ekolog jednym słowem!
- **Piotr Kaliński** - niezbyt rozmowny, co przypisujemy zawodowemu zapaleniu krtani. Życie upływa mu na prowadzeniu Szkoły Podstawowej w Wiślinie. Pruszcz traktuje jedynie jako sypialnię.
- **Mieczysław Kościuk** - czyli facet w mundurku. Do Rady Miasta wniósł porządek i spokój. Radni żartują, że twardy glina (nawet emerytowany) na sali budzi respekt.
- **Marek Krawczyński** - długodystansowiec. Trzecia kadencja w radzie. Podczas sesji raczej milczący. Poza nim tytan pracy, co odbiło mu się nadwyżę kręgosłupa.
- **Jan Małek** - miłośnik Wschodu (tego lokalnego, chociaż... kto wie?). Zapalony przeciwnik obecnych władz miasta. Lobbuje na rzecz niedoinwestowanego, jego zdaniem, osiedla Wschód, gdzie został wybrany.
- **Danuta Olech** - szkoła to jej miłość. Emerytowana nauczycielka. Jest gorącą orędowniczką polepszania warunków nauczania dzieci i budowy placów zabaw. Ostro za to protestuje przeciwko rozbudowie dróg w Pruszczu.
- **Piotr Ołowski** - czyli „Czy leci z nami pilot?”. Szczycił się wprowadzeniem porządku i spokoju podczas sesji, dopóki nie odleciał na fotel wojewody pomorskiego. W Pruszczu zastąpiła go Władysława Bogacka.
- **Mariola Pałka-Pilecka** - kobieta z poglądami. Zdecy-

dowanie katolickimi dodajmy. Polonistka i pedagog specjalny z wykształcenia, dyrektor Katolickich Szkół Niepublicznych im. Jana Pawła II w Pruszczu - z wyboru.

■ **Zygmunt Patyna** - emeryt z kondycją. Nieustannie zabiegamy. Udziela się w wielu organizacjach. Jak może łagodzi podziały miasta na Wschód i Zachód.

■ **Jolanta Piękos** - czyli mieszkanie dla każdego. Znana z działań na rzecz poprawy jakości nauczania w pruszczańskich szkołach i budowania lokali komunalnych. Kilka jej interwencji zakończyło się sukcesem.

■ **Danuta Sikora** - burmistrzom mówimy nasze zdecydowane nie! Waleczna i odważna. Głos podczas sesji zabiera zazwyczaj po to, by wytykać władzy błędy i zadawać trudne pytania.

■ **Stefan Skonieczny** - miłośnik sportu. Prezes Miejskiego Klubu Sportowego Czarni Pruszcz. Waleczny na ławce trenerskiej i murawie. Podczas sesji inny człowiek - kulturalny, spokojny i małomówny.

■ **Marcin Szałowski** - pociąg, życie moje. Nieustannie w podróży. Jest doktorantem na uczelni w Toruniu. Jak zapewnia, mimo to trzyma rękę na pulsie bieżących spraw miasta. Często zapowiada oczyszczenie rady z osób prowadzących nieuczciwe interesy.

■ **Andrzej Ślusarczyk** - beniaminek z ambicjami. Jako jedyny radny działa w czterech komisjach, chociaż jest debiutantem w samorządzie. Jako kierownik Hali Widowiskowo-Sportowej w Pruszczu dba o rozwój mieszkańców, sprawdzając do miasta znane kabarety.

■ **Jerzy Świs** - w szeregu zbiórka! Głos oddać! Jeden z dwóch wojskowych w Radzie Miasta. Dzięki niemu podczas sesji panuje dyscyplina, a uchwały przegłosowane są z artyleryjską precyzją.

■ **Jan Trembacz** - pojawia się i znikam. Na sesjach bywa rzadko. Jak mówi jest mało medialny (żałujemy!), ale za to efektywny. Zajmuje się głównie ochroną zdrowia.

■ **Jarosław Wasilewski**, przewodniczący Rady Miasta - panie doktorze, czy pan może? Nie dość, że lekarz, to jeszcze wpoją w wojsku dyscyplinę wprowadza podczas sesji. Nawet kilkudziesięciopunktowe obrady kończą się w porze obiadowej. Tyran jednym słowem - podyskutować kilka godzin nad każdym drobiazgiem radnym nie da. A tak by chcieli...

Pomorze. Rozliczamy starostów, burmistrzów, wójtów i radnych

Wybieramy Samorządowca Pomorza



Trwa nasz plebiscyt na Samorządowca Pomorza. Zapraszamy Czytelników „Dziennika Bałtyckiego” do rozliczenia starostów, burmistrzów, wójtów i radnych mijającej kadencji.

Tytułami: Starosta Pomorza, Burmistrz Pomorza, Wójt Pomorza oraz Radny Pomorza chcemy wyróżnić najbardziej aktywnych, prawych

i kompetentnych samorządowców. Spośród nich wyłoniony zostanie także najlepszy z najlepszych - który otrzyma największą liczbę głosów - Samorządowiec

Pomorza. Komu przypadną te prestiżowe tytuły zależy od Państwa. Wystarczy wypełnić kupon i do 20 czerwca dostarczyć do naszej redakcji. Warto, bo pięciu Czytelników, którzy najciekawiej uzasadnią swój wybór, po zakończeniu plebiscytu uhonorujemy nagrodami

rzeczowymi. Regulamin jest do wglądu w oddziale redakcji „Dziennika Bałtyckiego” w Pruszczu Gdańskim oraz w Biurze Konkursów „Dziennika Bałtyckiego” w Gdańsku, Targ Drzewny 9/11.

(MSZ)

Sylwetki

Budowniczy bez korkociągu

Janusz Wróbel
burmistrz Pruszcza Gdańskiego

Burmistrzem jest pierwszy raz, ale kulisy funkcjonowania samorządu nie są mu obce. W minionej kadencji powiatu gdańskiego był wicestarostą. W tym okresie Agencja Własności Rolnej Skarbu Państwa sprzedała powiatową ziemię przy węźle autostrady A-1 w Rusocinie. Janusz Wróbel stanowczo zaprzecza, by miał cokolwiek wspólnego z tą sprawą. Jest postrzegany jako dobry burmistrz, dbający o całe miasto. Można to stwierdzić na podstawie prowadzonych od 2003 roku inwestycji. Zarówno po wschodniej jak i zachodniej stronie Pruszcza budowano wodociągi, kanalizację sanitarną i deszczową, drogi oraz chodniki. Jego pomysły przekonują większość radnych, wobec czego

sesje są spokojne i krótkie. Na pewno kadencja Janusza Wróbla zostanie zapamiętana jako czas rozwoju budownictwa mieszkaniowego w mieście. Powstało kilkanaście nowych osiedli. Dzięki zamontowaniu dwóch fotoradarów poprawiło się również bezpieczeństwo na drogach. Zmora zostały jednak korki, doprowadzające mieszkańców do rozpacz. Janusz Wróbel jest członkiem Platformy Obywatelskiej. Od urodzenia pruszczanin. Żonaty. Ma 4-letnią córeczkę.

Na plusie

Spektakularne transakcje sprzedaży działek w przemysłowej części Pruszcza - powstaną na nich m.in. centrum Poczty Polskiej i główna siedziba firmy odzieżowej LPP. Miasto zarobiło miliony i powstaną nowe miejsca pracy.

Na minusie

Kłapa flagowej inwestycji drogowej programu burmistrza - budowy drugiego wiaduktu i obwodnicy Pruszcza



cza Gdańskiego oraz wewnętrznej trasy przelotowej. Inwestycje rozpoczną się najwcześniej w przyszłym roku. Czyli poitoimy w korkach jeszcze trochę.

Metryczka Rady Miasta Pruszcza Gd.

- 42 - posiedzenia.
- 442 - podjęte uchwały.
- 1 - uchwała odrzucona.
- 10 mln 950 tys. 312 zł - zadłużenie miasta na koniec 2006 r.
- Wydatki przewidziane na wynagrodzenia:
 - 4 mln 249 tys. zł - 2003 r.
 - 4 mln 351 tys. 300 zł - 2004 r.
 - 4 mln 597 tys. 500 zł - 2005 r.
 - 4 mln 950 tys. 136 zł - 2006 r.
- Zmiany personalne:
 - Małgorzata Czarnecka-Szafrńska za Kazimierza Kłokę, który objął stanowisko zastępcy burmistrza ds. komunalnych.
 - Władysława Bogacka za Piotra Ołowskiego, który zrzekł się mandatu radnego po nominacji na wojewodę pomorskiego. (AT)

Nasza sonda

Kto na tak, kto na nie

Mieszkańców Pruszcza Gdańskiego zapytaliśmy, jak oceniają kończącą się kadencję samorządu.

Radni bezradni

Lidia Lublewska

- Prawie wszystkich radnych znam osobiście. Oceniam ich różnie, ale myślę, że niewiele w naszym mieście zmienili na lepsze. Nowi rajcy też nie poradzają. Jest i będzie bez zmian. Najlepszym przykładem są remonty dróg. Ciągłe brakuje na nie pieniędzy.



Jestem na nie

Jerzy Chlebowski

- Ani obecny, ani poprzedni samorząd nie potrafi poradzić sobie z problemami miasta. W drogach i chodnikach nie ubyto dziur. Kierowcy po deszczu nadal ochlapują przechodniów. Jestem na nie.



Jestem na tak

Barbara Chołocińska

- Uważam, że Pruszcz bardzo się zmienił w ciągu ostatnich lat. Przykładem może być nowe centrum. Przeprowadzono też sporo inwestycji. Nowe drogi i chodniki z kostki brukowej wyglądają estetycznie. Brakuje mi tylko placów zabaw dla dzieci. Może w nowej kadencji? Ogólnie jednak jestem na tak.



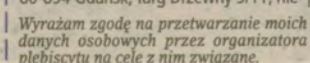
Warto wiedzieć

Więcej radnych

Odwie osoby powiększy się skład Rady Powiatu Gdańskiego w czasie jesiennych wyborów samorządowych. Kandydaci na rajców ubiegać się będą o 21 mandatów.

- W 2002 roku powiat gdański liczył około 74 tysięcy mieszkańców, zatem zgodnie z Ustawą o samorządzie powiatowym, rada liczyła dziewiętnaście osób. Obecnie mamy już blisko 85 tysięcy ludności, więc skład samorządu musi zostać zwiększony - tłumaczy Marcin Nowakowski, sekretarz powiatu gdańskiego. - Każdy radny powinien reprezentować interesy podobnej liczby wyborców. W naszym wypadku ok. czterech tysięcy.

W 2005 r. diety, materiały biurowe, ekwiwalenty za wyjazd służbowe itp. dziewiętnastu wybrańców narodu kosztowały podatników 239 tys. 818 zł, czyli na jednego radnego wydano 12 tys. 622 zł. (ganark)



podpis

 **DAMMERA**

SZKÓŁKA ROŚLIN OZDOBNYCH W MIERZESZYNIE

**Sprzedaż roślin
ozdobnych:
- iglastych
- liściastych**

Doradztwo

**Zakładanie
ogrodów**

83-041 Mierzeszyn
ul. Jeziorna 2A
tel. 058 683 33 13
fax 058 683 49 70
e-mail: jakub@szkolkazosi.com.pl

<http://szkolkazosi.com.pl>



DZIEŃ PO DNIU NISKIE CENY

Bateria umywalkowa „Tęcza”



- ceramiczna głowica
- płynna regulacja

Z KARTĄ KREDYT 0%



NAWET DO 50 DNI



63-

Oferta ważna do wyczerpania zapasu.



castorama

Budujesz Remontujesz Urządzasz

ZAPRASZAMY: Pon.-Pt. 7.00 - 21.00; Sob. 8.30 - 20.00; Niedz. 10.00 - 19.00
GDAŃSK OSOWA, przy obwodnicy, tel.: 058 52 22 100, fax: 058 52 22 200
GDAŃSK OLIWA, Al. Grunwaldzka 262, tel.: 058 51 14 100, fax: 058 51 14 200
RUMIA, ul. Grunwaldzka 5, tel.: 058 67 97 100, fax: 058 67 97 200

www.castorama.com.pl

Najlepsze życzenia

■ Słodki skarbie mały - masz już roczek cały! Możesz łyżką zupkę jeść, pudło kredek w rączce nieść. Możesz wołać: mama!, tata!, śmiać się do całego świata. **Cezaremu Partyce** ze Straszyna najlepsze życzenia ślą babcia Danusia i dziadzius Zbyszek.



■ Dzień wesóły, dzień jedyny, gdy Piotruś ma 7 urodziny. Niech Ci życie słodko płynie, a w serduszkach gości dużo szczęścia i radości. Niech Cię Bóg obdarzy zdrowiem i wszystkim o czym marzysz. **Wnuczce Piotrusiowi** życzenia śle babcia.



■ Z okazji 70 rocznicy urodzin, cici **Rutynie Gawińskiej** z Pruszcza Gdańskiego podziękowania za pomoc, dobroć i ciepło oraz życzenia zdrowia i pogody ducha składają: **Małgosia, Jurek i Magda Tucholscy**.



■ Zdrowie - by nigdy się nie pogorszyło, uśmiech - by nigdy nie zniknął z twarzy, radość - by zawsze gościła w sercu i byś była zawsze z nami. Kochanej mamie **Hildegardzie Leszczyńskiej** w dniu jej święta córka **Irena**.



■ Naszym kochanym słoneczkom, **Daruni i Kamilkowi Doleckim** z okazji 5 i 8 urodzin dużo szczęścia i radości życzą babcia z dziadkiem i ciocia z wujkiem z Leszków.



■ Rośnij zdrowo i szczęśliwie. Niech spełnią się wszystkie Twe marzenia. Niech Ci słońce zawsze świeci. Kochaj swoich rodziców, by pociechę z Ciebie mieli. Kochanemu **Konradowi Gradowskiemu** serdecznie życzenia składają babcia **Irena**, dziadek **Bernard**, kuzynki **Alicja i Wiktoria**, kuzyn **Radosław** oraz ciocie z wujkami.



■ Z okazji Dnia Matki, kochanej mamie **Marianie Eggert** z Pruszcza Gdańskiego dużo zdrowia i wszystkiego najlepszego życzą dzieci, wdzięczne za trud wychowania.



■ W tym dniu, co roku o tej porze każdy Ci **Mamo** życzy co tylko może. My składamy serdeczne życzenia szczęścia, zdrowia i powodzenia. By cel Twój nigdy nie był zachwiany, by się spełniły wszystkie plany. Tego wszystkiego z głębi serca życzą córka **Kasia** z mężem i dziećmi - **Hanią, Tomkiem i Mateuszem** oraz córka **Anita** z Tomkiem i synami - **Kubą i Dawidem**.

■ Jedyny w roku Dzień Matki niech będzie szczęśliwy i pełen uroku. Pragniemy złożyć Ci życzenia szczęścia, zdrowia i powodzenia. By obce były Tobie kłopoty i niedole. Niech nigdy nie będzie chmur na Twym czole. Kochanej mamie, **Katarzynie Gruźlewskiej** życzą dzieci - **Hania, Tomek i Mateusz**.

■ Jak promienie słońca i śpiew ptaków budzą codziennie, tak niech w życiu dobrze Ci będzie. Żyj kochana mamo w zdrowiu i radości, zaznaj stu lat szczęścia, miłych wrażeń i spełnienia marzeń. Z okazji Dnia Matki **Janinie Gruźlewskiej** z Długiego Pola wszystkiego dobrego życzy syn **Jurek** z żoną i dziećmi - **Hanią, Tomkiem i Mateuszem**.

■ Dziś dla Ciebie płyną białe chmurki, a wiatr je układa w świąteczne laurki. Robaczek ma kubraczek, klaun stroi zabawne miny, a na Twoim czole niech nigdy nie będzie chmur, bo kochany **Łukasz** masz dziś ósme urodziny. Bądź słodziutki jak malinka i kochaj swojego małego bratczyka. Życzenia **Łukaszowi Sikorskiemu** ślą babcia, dziadek, ciocia i wujek.

Lublewo. Powstaje przejście dla pieszych**Dzieci między autami**

Aleksandra Górecka z Lublewa uważa, że bezpieczne przejście dla pieszych trzeba zbudować jak najszybciej.

Fot. Wawrzyniec Rozenberg

Mieszkańcy Lublewa od lat domagają się budowy przejścia dla pieszych przez drogę wojewódzką nr 221 w centrum wsi. Jak zapewniają władze gminy Kolbudy, jesienią się doczekają.

Skrzyżowanie drogi wojewódzkiej nr 221 i trasy powiatowej w Lublewie należy do szczególnie

niebezpiecznych. Brakuje chodnika, więc piesi poruszają się asfaltem między samochodami.auta jadące drogą wojewódzką nagle wyłaniają się zza zakrętu i jeśli kierowca nie zachowuje dozwolonej prędkości, widzi pieszego w ostatniej chwili. Gmina Kolbudy na budowę przejścia przeznaczyła 300 tys. zł.

- Nie można dłużej zwlekać z inwestycją, bo drogą w Lublewie dzieci chodzą do szkoły - mówi Leszek Grombala, wójt gminy Kolbudy. Oprócz budowy przejścia planujemy wykonanie wyspki na środku jezdni. To powinno dodatkowo zwiększyć bezpieczeństwo.

(war)

Pruszcz Gdański. Dopłat za ciepło nie będzie**Firmy się rozliczają**

Mieszkańcy bloku przy Obrońców Westerplatte 5A w Pruszcze Gdańskim obawiają się, że będą musieli zapłacić wyższe rachunki za ogrzewanie mieszkań minionej zimy. Na przełomie stycznia i lutego zepsuł się

bowiem kocioł grzewczy firmy PEC, która dostarcza im ciepło. Blok awaryjnie podłączono do sieci przedsiębiorstwa Torell, mającego nieco wyższe ceny. Lokatorzy nie poniosą żadnych kosztów - zapewnia

Grzegorz Morawski, dyrektor Zakładu Nieruchomości Komunalnych w Pruszcze Gdańskim. Przedsiębiorstwa rozliczą się między sobą. Mieszkańców ta transakcja nie obciąży.

(ganark)

Pruszcz Gdański. Na Dzień Dziecka Gry i konkursy

■ Festyn rekreacyjny dla dzieci, organizowany przez Stowarzyszenie Lokatorów Osiedla Wschód „Szlemka”. W programie gry, zabawy, konkursy, dyskoteka. Boisko przy ul. Obrońców Westerplatte w Pruszcze Gdańskim. 1 czerwca

w godzinach 15-21. Wstęp wolny.

■ Bal przebierańców dla dzieci do lat sześciu. W programie m.in. konkursy z nagrodami. Miejski Dom Kultury w Pruszcze Gdańskim, ul. Chopina 34. 1 czerwca w godz. 15-17. Wstęp wolny.

■ Festyn sportowo-rekreacyjny dla dzieci, organizowany przez Osiedlowy Klub M-6 i Miejski Dom Kultury. W programie gry, zabawy, konkursy, dyskoteka. Miasteczko rowerowe przy ul. Tysiąclecia w Pruszcze Gdańskim. 1 czerwca, od godz. 16. Wstęp wolny. (kosa)

Katarzyna Sikora

Powiat gdański. Kalendarium imprez Co, gdzie, kiedy

■ **PRUSZCZ GD.** Turniej rugby z udziałem drużyn ze Szkocji, Anglii i Czarnych Pruszcza, 27 maja, godz. 15.30, na stadionie MOSiR w Pruszcze.
■ **PRUSZCZ GD.** Memoriał Krzysia Sekiety w rugby dzieci i młodzieży w kategorii mini żak, żak i młodzik, 27 maja, godz. 10.30, na stadionie MOSiR w Pruszcze.
■ **PRUSZCZ GD.** Mecz wojewódzkiej ligi juniorów rocznika 1995, Jantar Pruszcza - Olivia Gdańsk, 27 maja, godz. 11, na bo-

isku ZSO nr 1 przy ul. Niemcewicza w Pruszcze.

■ **PRUSZCZ GD.** Mecz wojewódzkiej ligi juniorów rocznika 1996, Jantar Pruszcza - Polonia Gdańsk, 27 maja, godz. 13, na boisku ZSO nr 1 przy ul. Niemcewicza w Pruszcze.

■ **PRUSZCZ GD.** Mecz wojewódzkiej ligi juniorów rocznika 1991, Jantar Pruszcza - Brzoza Kleszczewo, 28 maja, godz. 16, na stadionie MOSiR w Pruszcze.

■ **PSZCZÓŁKI.** Mecz wojewódzkiej ligi juniorów rocznika 1992, Potok Pszczółki - Gedania Gdańsk, 28 maja, godz. 13, na boisku w Steblewie.

■ **PSZCZÓŁKI.** Mecz wojewódzkiej ligi juniorów rocznika 1989, Potok Pszczółki - Borowiak Czersk, 28 maja, godz. 16, na boisku w Steblewie.

■ **PSZCZÓŁKI.** Mecz wojewódzkiej ligi juniorów rocznika 1995, Potok Pszczółki - Olympic Gdańsk, 28 maja, godz. 11, na boisku w Steblewie.

■ **STRASZYN.** Mecz A-klassy, Orzeł Straszyn - Champion Gdańsk, 27 maja, godz. 14, na boisku w Straszynie.

■ **RÓŻYNY.** Mecz B-klassy, GLKS Różyny - Zieloni Marzęcino, 28 maja, godz. 13, na boisku w Różynach.

■ **PRUSZCZ GD.** Turniej brydżowy z cyklu o mistrzostwo Pruszcza, 26 maja, godz. 18, Miejski Dom Kultury.

(war)

Echo Pruszcza

Bezpłatnie - tylko z kuponem!



Chcecie Państwo bezpłatnie złożyć gratulację lub życzenia komuś bliskiemu? Możecie to zrobić na łamach naszej gazety. Wystarczy przynieść (lub przysłać pocztą) do redakcji treść życzeń wraz ze zdjęciem miłej sercu osoby i dołączyć poniższy kupon. Nasz adres:

Echo Pruszcza
83-000 Pruszcz Gdański
ul. Chopina 2.

Roben

CERAMIKA BUDOWLANA

UWAGA! SUPER CENY



- ✓ dachówka ceramiczna i cementowa
- ✓ blachodachówka
- ✓ okna połaciowe
- ✓ orynnowanie

PRZYJDŹ!
SPRAWDŹ NAS
100% SATYSFAKCJI

GRATIS doradztwo i wycena, transport

tel. (58) 785-99-28,
tel./fax (58) 781-75-25
Gdynia 81-038, ul. Hutnicza 35

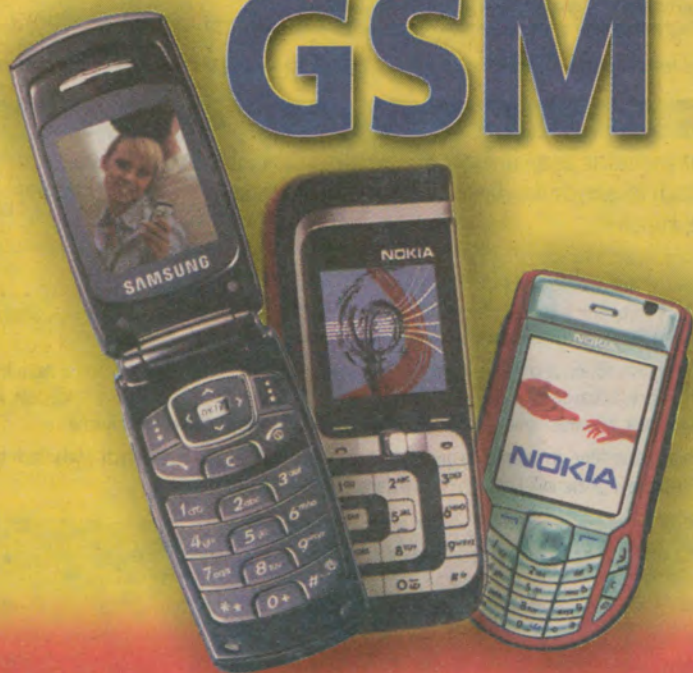
www.dachowka.gda.pl

skład budowlany
DACHÓWKA

TELEFONY KOMÓRKOWE

SKUP - SPRZEDAŻ - ZAMIANA - SERWIS

GSM



- baterie
- simloki
- kabury
- ładowarki
- kody
- zestawy HF
- panele
- naprawy
- obudowy
- pokrowce
- odkodowania
- pakiety startowe

PROWADZIMY SPRZEDAŻ RATALNĄ

pon.-pt. 10.00-18.00, sob. 10.00-14.00

PRUSZCZ GDAŃSKI, ul. Ks. Walega 3
KOLBUDY, ul. Polna 1A

tel. 500-7777-08

763454A



Europejski Fundusz Regionalny



Skorzystaj z dotacji
Europejskiego Funduszu
Społecznego!

**Wyslij
pracownika
na szkolenie
dotowane
do 80%
wartości**

Logistyka

- Zarządzanie logistyczne przedsiębiorstwem
- Zarządzanie zapasami
- Organizacja gospodarki magazynowej
- Koszty logistyczne
- Aspekty prawne transportu

Finanse

- Podatek dochodowy
- Podatek VAT
- MSR-y
- Controlling

Inne

- Negocjacje
- Komunikacja w organizacji
- Kierowanie zespołem pracowniczym

Szkolenia organizowane są w ramach projektu,
pt. **Zarządzanie logistyczne jako narzędzie
poprawy konkurencyjności przedsiębiorstw**

Rumia (Hotel Falcom), Bochnia (Hotel Millennium), Warszawa (Hotel Platon)
więcej informacji: KDK Info, tel.: (022) 572 92 10, (022) 572 92 16

POLSKA AGENCJA WSPOMAGANIA PRZEDSIĘWZIĘC
Polskiej Agencji Rozwoju Przedsiębiorczości

Projekt jest współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego, realizowany pod nadzorem

KDK INFO

akademia nauki

756512A

Prenumerata



z dostawą
do domu rano

Zamów!

bezpłatna infolinia:
0 800 15 00 26



**PROMOCJA
BRAM I NAPĘDÓW**

HÖRMANN
Bramy • Drzwi • Napędy

Autoryzowany Partner: **Parkan Sp. J.**

83-010 STRASZYN, ul. Leśna 7, tel. 058 682-00-13, fax 058 692-04-96



**Zakład
Tartaczno-Stolarski**

Ulkowy 69
oferuje: tarcicę iglastą i liściastą suchą,
deskę podłogową dębową i jesionową,
parkiet, stemple budowlane oraz drewno
konstrukcyjne
tel. 058 683-92-95
biuro@jacyno.pl

750534A

www.gwsh.gda.pl

GDAŃSKA WYŻSZA SZKOŁA HUMANISTYCZNA

ul. Biskupia 24 b, 80-875 Gdańsk

PEDAGOGIKA

- Pedagogika resocjalizacyjna
- Pedagogika opiekuńczo-wychowawcza
- Wczesna edukacja i logopedia
- Pedagogika integracyjna i terapia pedagogiczna
- Pedagogika pracy socjalnej
- Opieka seniorska **nowość**
- Edukacja zdrowotna **nowość**

POLITOLOGIA

- Dziennikarstwo i public relations
- Polityka socjalno-samorządowa
- Międzynarodowe stosunki polityczne
- Integracja europejska

STUDIA EUROPEJSKIE

- Logistyka
- Zarządzanie administracją publiczną
- Zarządzanie finansami
- Zarządzanie przedsiębiorstwem
- E-biznes
- Administracja europejska **nowość**
- Zarządzanie przedsiębiorstwem europejskim **nowość**
- Finanse i fundusze strukturalne UE **nowość**
- Promocja kultury i sztuki europejskiej **nowość**

ŚWIETNA KADRA ROZBUDOWANY SYSTEM STYPENDIALNY BIURO KARIER
KOLA NAUKOWE TEATR STUDENCKI BASEN, SIŁOWNIA

Informacje i zapisy:
Centrala tel. 058 306 54 78
Rekrutacja tel. 058 322 39 89;
058 300 05 19
Studia podyplomowe
pedagogiczne i menedżerskie
tel. 058 306 54 78 w. 36

e-mail: rekrutacja@gwsh.gda.pl



763419A

PRACA

ZATRUDNIĘ

ABSOLWENTÓW Politechniki, kierunek elektronika, zatrudniamy na różne stanowiska, oferujemy atrakcyjną i rozwojową pracę, kontakt z zaawansowaną technologią, wymagana dobra znajomość języka angielskiego, (0-58) 535-25-91

DYREKTOR Zespołu Szkół Publicznych w Kaliskach, woj. pomorskie, zatrudni od 1 września 2006 r. w Publicznym Gimnazjum nauczyciela języka angielskiego (pefen wymiar godzin). Tel./fax, (0-58) 588-92-24

EKSPEDIENTKĘ zatrudnię, praca sezonowa, sklep ogólnospożywczy, z zakwaterowaniem i wyżywieniem, (0-58) 675-27-17

ELEKTRYK, automatyk, 0-601-976-873

GEODETÓW, pomiarowych z doświadczeniem, Gdańsk (058)344-42-12

HOSTESSY, 0-885-198-570

HYDRAULIKÓW, 0-604-050-198

INSTRUKTORA nauki jazdy kat. B. Najchętniej emeryta lub renciście, Starogard, 0-698-132-478

KIEROWNIKA Menedżera aptek - zatrudni sieć Tanie Apteki.pl - Wejherowo, 0-601-419-196

KROJCZĄ krojczego, zatrudni Pruszcz Gdański, (058)682-31-94

KSIEGOWĄ samodzielną, Pruszcz Gdański, tel. (0 5 8) 6 8 2 - 3 5 - 9 0, (058)691-17-33

MAGISTRA farmacji, apteka Pruszcz Gdański, 0606-406-470

MONTERÓW i pracowników do zewnętrznych sieci wod.-kan. na terenie Rafinerii Gdańskiej (niepalących). Gdańsk ul. Chrobrego 76 Tel., (0-58) 308-79-11 kom., 0-605-212-662

MTD POLAND lider na rynku sprzętu ogrodniczego zatrudni pracowników do magazynu części zamiennych i serwisu. Okolice Wejherowa Tel. 0-606-969-080

MURARZY, tynkarzy, pracownikom na elewację, 0-606-946-590

PANIĄ do prowadzenia domu na sezon, z zakwaterowaniem i wyżywieniem. Miejscowość letniskowa, (0-58) 675-27-17

PRACOWNIKA do gospodarstwa, Czarlin, (0-58) 536-69-24, 0-501-551-476

PRACOWNIKÓW do prac budowlanych, 0511-592-979

RATOWNIKÓW WOPR zatrudnię. Kościerzyna, (0-58) 686-59-80, 0-603-950-434

Siodemka FIRMAT

Firma Kurierska "Siodemka" Oddział w Gdańsku, podejmie stałą współpracę z przewoźnikami posiadającymi samochody typu BUS, PICK-UP.

Kontakt tel. 0506 003 058, 0506 007 025, e-mail: gdansk@siodemka.com

SPRZEDAWCĘ do sklepu z wykładzinami, 0-661-939-339

SPRZEDAWCZYNIE przy stólkach z okularami słonecznymi w Tczewie, Malborku, 0-505-825-642

SZWACZKI, absolwentki, pomoc krawiecką, (058)682-36-51

SZWACZKI, praca w Gdańsku lub Pruszczy, (0 5 8) 6 8 2 - 3 5 - 9 0, (058)691-17-33

Atrakcyjna praca w HOLLANDII dla osób posiadających niemiecki paszport.

UWAGA: Nie pobieramy żadnych opłat za pośrednictwo! Work Support Polska Sp. z o.o. Biuro - Elbląg, Budynek PKS, I piętro

ZAPRASZAMY poniedziałek - środa 8.30-16.30 czwartek - piątek 9.00-17.00

tel./fax (55) 239 62 65 e-mail: a-giga@o2.pl www.worksupport.pl

WWW.pracainauka.pl, zatrudniamy dziennikarzy, zgłoszenia: admin@pracainauka.pl

ZBROJARZY, betoniarzy, murarzy zatrudni firma budowlana, tel. (0-58) 306-62-23

MŁODE panie do pracy w ogrodnictwie, przyjmę, (058)683-84-20 (wieczorem)

MŁODYCH do przyuczenia, do-cieplenia, 0693-701-694

PANIĄ na przedstawiciela handlowego do hurtowni BHP „Kora”. Prawo jazdy kat. B. Starogard Gd. Armii Krajowej 40, 0-501-296-305

PRACOWNIKA na stację tankowania gazu z okolic Pruszcza Gdańskiego, zatrudnię, (058)304-96-16, 0509-900-263

PROWADZENIE saloniku prasowego na zasadach partnerskich, 0-510-031-277

ZATRUDNIĘ pracownika w Hurtowni Materiałów Budowlanych „Robud”, Starogard ul. Lubichowska 131, (0-58) 561-41-45

ZATRUDNIĘ spawaczy z uprawieniami do pracy w Danii. Oferty proszę przelać na fax, (0-94) 345-42-32

ZATRUDNIĘ do sprzątania w hipermarketach w Tczewie, 0-660-416-273

INNE

PRACOWALEŚ: Niemcy, Holandia, Anglia - odbierz podatek. (058)301-82-63

POSZUKUJĘ złotą rączkę do pomocy przy domu w zamian dam bogate wyposażenie domu, 0-887-634-012

SZUKAM PRACY

MALARZ, rencista 34 lata stażu, solidny, bez natógów, malowanie, cokolowanie, 0-668-752-043

RENCISTA mistrz malarzy, 25 lat stażu, abstynent, solidny, 0-505-712-829

AUTO MOTO

SPRZEDAM

DEWEO Matiz, 2000r., 39.000 km, (0-58) 531-23-25

DOMKI na kółkach, różne typy, wyposażone, salon, kuchnia sypialnia 7x3 m, inne, 10.500 zł, 0-504-006-881, 0-888-473-687

FIAT Bravo, 1,4 benz 12V, 95/96 r., 152.000 km, 9.500,-, I, AA, AF, KT, CZ, R, EL, S, ES, WS, reg. kierownicy, (0-58) 306-73-91, 0-509-243-228

FORD Fiesta, 1,1 benz., 1995, 4500 zł, granatowy, H, 0-510-257-223

FORD Modneo, 1,6, benz., sedan, 97 r., srebrny, zakupiony w Polsce, 11.500 zł, 0-501-378-408

MERCEDES 124, 2,6 gaz, 1987, 6500 zł, zamiana na mniejszy, Starogard Gd., (0-58) 562-27-74

PEUGEOT 206, 1.1, 2001 r., błękitny metalik, bardzo ekonomiczny - nowoczesna instalacja z sekwencyjnym wtryskiem gazu, CZ na pilota, ES, EW, I, R, WS, ABS, 4x airbag, 21.000 zł, Chojnice, 0-501-034-506

PEUGEOT 405 gaz, 1989/96, 3600 zł, bogata opcja, (0-58) 562-07-07

RENAULT Clio, 1,2 litra, 1991r., biały, 3 drzwi, R, CD, z pilotem, 3200 zł, 0-505-154-741

TOYOTA Corolla 1988 r., 1,8 d, 210 tys. km, blacharka do remontu 1300 zł, Lipusz, (0-58) 687-50-75

VW LT35 wywrotka, podwójna kabina, 1992, 18.000 zł, 0-602-653-509

MASZYNY ROLNICZE

CIĄGNIK Ursus sprzedam, 0601-160-439

PŁUG pięciopłowy, obracany, półzawieszany sprzedam, 0691-518-009

INNE

AUTO gaz Miszewo98 (vis-a-vis "antyków" przy trasie Gdynia-Zukowo, pon.-pt. 9.00-18.00, sob. 9.00-14.00, 0-58/684-85-49

AUTOZABEZPIECZENIA, (0 5 8) 6 6 1 - 6 9 - 3 7, (0-58) 672-18-63

AUTO gaz instalacje, 562-73-50

TUNING, hamownia, przyciemnianie szyb, CB-radio, (0 5 8) 6 6 1 - 6 9 - 3 7, (0-58) 672-18-63

NIERUCHOMOŚCI

SPRZEDAM

NOWE MIESZKANIA JUŻ OD 90 tys. zł

PUCK

ul. ZAMKOWA

Z WIDOKIEM NA ZATOKĘ

Informacje tel. 058 673-16-26

AWAL

BORZECZOWO k/ Starogardu dom 212 m kw, 280000,- zł, (0-58) 588-49-28, 0-509-144-257

CZARLIN, działki, (0-58) 536-67-44

DOMEK holenderski stacjonarny, salon, kuchnia, łazienka, 2 pokoje, umeblowany, idealnie nadający się nad jeziora lub działkę, 7.500 zł, 0-601-444-938

DZIAŁKI budowlane Kleszczewo gm. Trąbki Wielkie, 2300 m kw., 2700 m kw., 25 zł/m.kw., 0-665-218-929

GARCZ k. Kartuz, gmina Chmielno, działka budowlana 700 m kw., prąd na działce, woda, kanalizacja obok, 29 000 zł, (0-58) 322-95-09 wieczorem

GNIW, mieszkanie 130 m kw, po remoncie, sprzedam, (0-58) 556-52-99

GOŚCICINO działki budowlane od 1000 do 3000 m, tanio (od 15 zł/m), 0-660-417-294

KOKOSZKOWY ul. Kwiatowa, działka 713 m, uzbójna, (0-58) 562-15-68 po 16.00

KONARZYNY pow. kościelarski działka rekreacyjna 1 ha, malownicza okolica, blisko jeziora 0-600-292-272, 0-606-904-756

KUBLEWO k/ Kolbudy, kompletne uzbrojenie, 1000m, 40,- m, 0603-062-476

LESZNO Kartuskie sprzedam działkę rzemieślniczą, 5000 m2, 160000 zł, tel. 0604-270-786

ŁĘGOWO, działkę budowlaną, sprzedam, ok. 1000 m, 50,-/m, (058)682-85-71

OCYPEL dom całoroczny kolo lasu, jeziora 130000,- zł, (0-58) 588-53-33

PÓŁWIEŚ, gm. Gniew, dom, zabudowania gospodarcze, 1,5 ha ziemi, staw, Nowe Osiedle 27-209

PRĘGOWO kolo Kolbudy, ładnie położone, spokojne okolice, 0602-573-858

PRUSZCZ Gdański, 63 m, 3-pokojowe, zadbane, (058)682-36-28, 0505-128-394

PRZYWIDZ, dom parterowy, podpiwniczony, kanadyjski, działka 1265 m kw., 275 000 zł, 0-665-595-429

PSZCZÓŁKI działka budowlana, 700 m.kw, obok pełne media, bdo lokalizacja, 0-694-467-711

PUCK, nowe, słoneczne, bezczynne, 41 m kw., duży balkon, 119 tys. zł, (0-58) 673-16-26 Awal

PUCK, nowe, słoneczne, bezczynne, 41,69 m kw., balkon, 142 tys. zł, (0-58) 673-16-26 Awal

SKARZEWY dom 300 m kw sprzedam, odnajmę, zamiennę, 0-501-201-223

SKARZEWY, dom 3-letni, umeblowany, działka 1 ha, atrakcyjna okolica, 450 000 zł, 0-604-575-146

STAROGARD Traugutta, duży 5-letni ze sklepami, 0607-377-444

STRZEBELINO, 1/2 domu-sprzedam, 1 piętro, 109,5 m, pomieszczenie gospodarcze, działka 1,150 m, (0-58) 672-34-12 (pon.-pt. po 18.00)

SZTEKLIN, działki letniskowe między jeziorami 16 zł/m, 0-668-349-754

TCZEW, mieszkanie 3 pokoje, 55 m kw, z garażem, centrum, (0-58) 531-00-42

TCZEW, ul. Rokicka, mieszkanie, 2-pokoje, 40/51 m kw, III piętro, wykończenie standardowe, możliwość adaptacji poddasza, 129.000 zł, (0-58) 532-78-60 po 18.00

TRZCIŃSK działki budowlane, (0-58) 588-18-31

ZBLEWO dom 25-letni, 110 m, działka 1900 m kw, ogród, 185000 zł, 0-608-873-839

ZBLEWO, siedlisko rolne o pow. 12.400 m.kw. z domkiem dwupokojowym i budynkiem gospodarczym przy drodze krajowej 22, 180.000 zł, 0-58/588-46-04

BORY Tucholskie, atrakcyjne działki od 1600 do 2500 m kw., 13 zł/m kw., (0-52) 336-10-10 wieczorem, 0-504-872-710

MIESZKANIE 32 m kw., w 4-rodzinnym domu, 2001 r., z ogrodkiem i parkingiem, w okolicach szosy Elbląskiej, 105 000 zł, (0-58) 322-95-09

NA sprzedaż 2 działki budowlane po 11 arów, możliwość połączenia, Warcz, ładnie położona, tel. 0602-630-889

KUPIĘ

STAROGARD GD., mieszkanie 2 pok., w przystępnej cenie, może być do remontu, 0-500-137-801

TCZEW, dom na Nowym Mieście, kupię, 0-606-968-667

TCZEW, działkę ogrodniczą na Suchostrzygach, kupię, (0-58) 532-64-15

TCZEW, 2 lub 3-pok. kupię, wieżowiec, 0-607-253-843

INNE

BOLSZEWO, odnajmę mieszkanie, 0-887-426-010

BYSTRA, siedlisko, ok. 40 arów, wszystkie media, sprzedam, 0600-243-660

CHARZYKOWY, Bory Tucholskie, posiadam do wynajęcia domek letniskowy, murowany, przy lesie, nad jeziorem, kominek, łazienka, TV, (0-52) 397-62-98, 0-605-233-968

GDAŃSK Ujeścisko, kawalerkę od zaraz odnajmę, (0-58) 345-15-39

GDAŃSK Zaspie, blisko SKM, odnajmę kulturalnemu panu pokój w Gdańsku Zaspie, (0-58) 761-79-13

JANTAR, ogródek 80m, na gastronomię - odnajmę na sezon, 0-503-878-918

KOKOSZKOWY k. Starogardu gospodarstwo rolne, 7,6 ha w tym 2,2 ha lasu, łąki przedzielone rzeczką. Zgoda na siedlisko. Cena 250000,- zł, (0-66) 073-03-62

KOŚCIERZYNA centrum do wynajęcia 207 mkw, 1 piętro, nowy budynek, (0-58) 686-41-76, 0-513-959-119

ŁÓDŹ-Polesie, działka Koziny, zamienię mieszkanie 27,69 m kw, kawalerka, blok, na kawalerkę, blok w Tczewie, pilnie, 0-694-803-029

MIESZKANIA do wynajęcia: Kokoszkowy k/ Starogardu, 3-pokojowe, 75 m kw, kominek. Wykończone, wysoki standard. Całodobowo strzeżony parking. Cena: od 630 zł do 750 zł plus media (pozostały ostatnie apartamenty), 0-506-087-102

OSIEK okolice, działka siedliskowa w lesie, 6500 m kw, 52.000 zł, 0-601-249-959

PRUSZCZ Gdański, 3-pokojowe, 64 m, odnajmę, (058)682-18-95

PRUSZCZ Gdański, 3-pokojowe, umeblowane, 64 m, odnajmę, (058)682-18-95

PRUSZCZ Gdański, centrum Al. Walaga 4/6, lokal handlowo-usługowy, 350 m, (058)773-00-01, 0504-048-844

PRUSZCZ Gdański, kawalerkę dla pani, odnajmę, (058)683-23-10

PRUSZCZ Gdański, odnajmę mieszkanie 2-pokojowe, umeblowane, 0510-102-404

PRUSZCZ Gdański, centrum, ul. Wita Stwosza 12, lokal handlowo-usługowy, 71 m, odnajmę, (058)682-04-46, 0502-406-176

SOPOT okolice ul. Parkowej, poszukuję do wynajęcia mieszkania 2-3-pokojowego, 0-601-654-832

STAROGARD Gd. połowa domu, budynek gospodarczy, ogród - zamienię na mieszkanie typu M-3 w bloku. Wiadomość, (0-58) 562-24-47 w godz. 18.00-20.00

STAROGARD oddam w najem dwa luksusowe mieszkania, 700 zł, 0-605-209-381

STAROGARD oddam w najem mieszkanie 3-pokojowe, 0-509-218-160

STAROGARD os. Piastów oddam w najem mieszkanie 2-pokojowe, (0-58) 562-81-65

TCZEW, Czyżkowo, oddam w najem, sklep, 0-604-844-884

TCZEW, odnajmę mieszkanie od 1.07.2006, dwa pokoje, kuchnia, łazienka, ubikacja, przedpokój, 61 m kw (piec), 400 zł miesięcznie + kaucja 800 zł, (0-58) 531-41-11 od 18.00 do 19.00

TCZEW, Suchostrzygi, 32 m kw, odnajmę, (0-58) 531-43-57

GARAŻE blaszane. Promocyjne ceny! Raty. Transport, montaż gratis., (0-58) 588-36-02, 0-503-073-111

ODDAM w najem pawilon handlowy 230 m kw, parterowy w centrum komercyjnym - Starogard Aleja Niepodległości, z miejscami parkingowymi, (0-58) 562-31-80, 0-605-334-588

ODNAJMĘ pokój, Bolszewo, 0-887-426-010

Chcesz zamieścić ogłoszenie w lokalnych dodatkach do „Dziennika Bałtyckiego”?

TO PROSTE!

SPOTKAJ SIĘ Z NASZYM PRZEDSTAWICIELEM

Zadzwoń lub wyślij faks. Nasz przedstawiciel przyjdzie do Ciebie.

	Telefon	Fax	
Pruszcz Gdański	(0-58) 683-29-45	(0-58) 683-29-44	9.00-17.00
Starogard Gdański	(0-58) 560-11-78	(0-58) 560-11-78	9.00-17.00
Tczew	(0-58) 530-41-01	(0-58) 530-41-01	8.30-16.30

PRZYJDŹ DO BIURA OGŁOSZEŃ

		ul. Chopina
--	--	-------------

Piłka nożna. Czarni Pruszcz Gdański - Unia Tczew 3:0

Napięcie egzekutora

Czarni Pruszcz Gdański, na własnym boisku wygrali z Unią Tczew 3:0. Unii nie udało się zrewanżować za poprzednie spotkanie obu drużyn w Tczewie, zakończone zwycięstwem pruszczań 8:1.

Kibice nie mogli narzekać na brak wrażeń. W siedemnastej minucie Marcin Kwiecień strzelił pierwszego gola. Emocje rozgorzały, gdy dwa kwadransy później sędzia podkładał resztę karny dla Unii. Jakub Rzesmerowski ustawił piłkę na jedenastym metrze i... nie wytrzymał presji. Strzelił nad poręczką. Później na bo-

isku królowali Czarni. Kierował nimi trener Sławomir Matuk. Tym razem nie z ławki, ale na murawie na pozycji obrońcy. Ukoronowaniem spotkania były dwie bramki, strzelone przez Tomasza Poźniaka. Tczewianie honorowo nie poddawali się do ostatniej sekundy. W osiemdziesiątej dziewiątej minucie, przed utratą gola Czarnych uratował trener, wybijając piłkę z linii bramkowej. Dzięki zwycięstwu, pruszczań z czterdziestoma dziewięcioma punktami umocnili się na szóstym miejscu tabeli IV ligi piłki nożnej.

(ganark)



Czarni Pruszcz (w granatowych stojach) pokonali Unię Tczew.

Fot. Arkadiusz Gancarz

Kolbudy. Oldboje jadą na mundial

Polak, Niemiec dwa bratanki

Drużyna Oldboys Kolbudy, 19 czerwca rozegra mecz towarzyski w Niemczech z zaprzyjaźnionym klubem TV Monachium. Zespoły spotykają się co roku, więc nie byłoby w tym nic dziwnego, gdyby nie fakt, że organi-

zatorzy sprezentowali Polakom bilety na mecz mistrzostw świata naszej drużyny narodowej z Kostaryką. Polscy i niemieccy oldboje wspólnie będą dopingować biało-czerwonych, a to już nie zdarza się codziennie. (war)

R E K L A M A

ZIAJA Ltd. Zakład Produkcji Leków sp. z o.o.
poszukuje pracownika na stanowisku

MAGAZYNIERA

wymagania:

- wykształcenie średnie lub zawodowe
- uregulowany stosunek do służby wojskowej
- mile widziane doświadczenie i znajomość obsługi komputera

Oferty prosimy kierować na adres: cgm@zija.com.pl
lub Zakład nr 2, ul. Przemysłowa 12, 83-050 Kolbudy

769807A

DOM

SPRZEDAM

BETONIARKA 150 l, z silnikiem trójfazowym, 800 zł, 0-600-744-745

BETONIARKA nowa, 150 l - sprzedam, (0-58) 561-43-39

BOAZERIE, deski podłogowe, li-stwy, 0601-59-72-92

BUTLĘ do dwulitruku węgla, legalizowaną, kompletną, 110 zł, 0-512-495-553

CERAMIKĘ Włocławek, niebieską, ponad 60 szt. (wazon, zegar, inne) - całość - 2200 zł, 0-604-915-138

KOMODA holenderska rzeźbiona cena 1350 zł, fotel biurowy czarny 130 zł, rogowka rozkładana 600 zł Miechucino, 0-510-929-944

ŁÓDĘ drewnianą ceną 1150 zł, krzesła 4 sztuki stylowe 160 zł /sztuka sprzedam, 0-880-554-786

KOMPLET skórzany brązowy na stelażu dębowym 3+1+1 cena 1100 zł Miechucino, 0-510-929-944

KOMPLET wypoczynkowy welurowy 3+1+1 z elementami drewna cena 650 zł, Mirachowo, (0-58) 685-55-70 (dzwonić wieczorem)

KRĘGI betonowe średnica 98 cm i 80 cm, wys. 100 cm, 2 szt, 120 zł /szt., (0-58) 676-12-03, 0-604-915-138

LAMPY wiszące, oryginalne (drewno, plastik, szkło) z lat 70 i 80-tych, cena od 35 zł/szt., 0-604-915-138

ŁÓŻKO metalowe jednoosobowe cena 130 zł, stół pod TV drewniany cena 180 zł, Mirachowo, 0-880-554-786

NACZYNIA, pojemniki ze stali apteczki (większość - brązowe szkło), 700 zł, 0-604-915-138

NACZYNIA - "Włocławek", niebieskie, ponad 60 elementów, sprzedam - 2.200 zł, 0-604-915-138

NAJSTARSZA wytwórnia na Kaszubach oferuje pustaki, bloczki z wibroprasy, żwir, piasek, czarnoziem, Władysław Jaskowski, Golica 73 (0-58) 681-1-6-2-1-6, 0605-314-873

OBRAZY Studenckich sprzedam, 0-601-511-555

PIANKA poliuretanowa ocieplająca, zwój na 200 m ocieplenia, 1.500 zł/zwój - sprzedam, 0-604-915-138, Szemud

PLASTIKOWY komplet naczyń: misy, tace, podkładki pod szkło, inne, ponad 60 elementów, całość: 70 zł, sprzedam, 0-604-915-138, Szemud

POKRYCIA dachowe, sprzedam, montaż, 0-507-652-109

ROGÓWKĘ rozkładaną zieloną ceną 600 zł, sprzedam, 0-880-554-786

SIATKA ogrodzeniowa ocynkowana, powlekana PCV, leśna, słupki. Producent - Przywidy (058)68-25-138, www.li-mex.gdansk.pl

SIATKA ogrodzeniowa, słupki - różne. Skrzyszewo, tel. 058/681-88-20

SIATKI, słupki, druty - kolczaste, (0-59) 847-13-29

SPRZEDAM piec c.o. górnokanalowe z nadmuchem 3m2 pow grzewcza 100-150m2, 2950 zł, 3 lata gwarancji, inne modele na zamówienie, 0-667-540-539

SPRZEDAM piec c.o. na ekogroszek 3m.kw pow. grzewcza 150-200m.kw, 3 lata gwarancji inne modele na zamówienie, 6000 zł, 0-667-540-539

SPRZEDAM piec c.o. uks-n z nadmuchem 1.5m.kw pow grzewcza do 90m.kw, 2100 zł, 3 lata gwarancji, inne modele na zamówienie, 0-667-540-539

STÓLIK niski na gładkich nogach brązowy cena 270 zł, sypialnie drewniana cena 450 zł, Mirachowo, (0-58) 685-55-70

STYROPIAN producent z dostawą 052/331-62-48

SYPIALNIĘ sosnową zabudowaną ceną 750 zł, sofy skórzane 2+3 czarne 600 zł, sprzedam, 0-880-554-786

SZAFĘ z 4 drzwiami przesuwanymi, wys. 2,40 m, z lustrami - sprzedam, 800 zł, 0-604-915-138, Szemud

SZTACHETY, 0601-59-72-92

TAPCZAN rozkładany + fotel cena 550 zł sprzedam Mirachowo, 0-880-554-786

ZAGĘSZCZARKI diesel i benzyna, 0-691-289-002

ALARMY, kamery, (0-58) 661-6-9-3-7, (0-58)672-18-63

BRYGADA budowlana, nawiąże współpracę, 0511-592-979

BUDOWA domów, hal, projektowanie. Prace ziemne. Układanie kostki, (0-58) 535-13-45, 0-691-811-305

BUDOWY, dachy, ciesielstwo, docieplenia, kompleksowo, (058)682-51-33, 0503-094-441

BUDOWY, remonty, elewacje, 0606-94-65-90

CZYSZCZENIA dywanów, tapicerkę karcherem 058/304-51-82

DACHY, elewacje, adaptacja poddaszy, wykończenia, okna dachowe, orynnowanie, papy, folie. Sprzedaż, wykonawstwo. www.tuksdach.com.pl, (0-58) 775-13-40, 0-508-055-198

DOCIEPLENIA, wykończenia, remonty, BILDER, 0-697-872-560

GARAŻE ocynkowane, wiaty, hale, raty, (0-58) 778-14-2-2, (0-18) 332-10-2-6, 0-600-221-213

HYDRAULICZNE! Grzewcze. Gazowe. Instalacje. Przyłącza. Kotłownie. Kolektory. Pompy ciepła. Konkurencyjnie! 058/672-62-64, 0601-677-964

HYDRAULICZNE, wod-kan, gaz, co, 0-695-429-363

INSTALACJE gazowe, wod-kan, materiał - robocizna 7% Vat, (0-58) 563-90-80, 0-602-316-570

KOPANIE stawów, równanie, 0-512-337-349

MONTAŻ paneli podłogowych, 0-501-785-063

NADZORY, kierownik budowy, projekt budowlany, doświadczenie, (0-58) 682-01-5-3, 0502-119-680

NAPRAWA monitorów, drukarek, UPS-ów, faxów, skanerów, zasilaczy, Pruszcz, 683-04-04, 0501-785-500

ODNAWIANIE wanień, 0600-979-826

REMONTY kompleksowo, 0693-701-694

REMONTY sklepów, hal, 0693-701-694

REMONTY, tapetowanie, malowanie, podłogi, i inne, Kościerzyna, 0-663-875-969

SIATKI ogrodzeniowe - producent słupki, akcesoria, bramy i automatyka - montaż, www.wukazet.gda.pl, (058)683-89-07

STOPNIE schodowe, poręcze, tralki, sosna, dąb, bóg, tanio, Pruszcz, Powstańców Warszawy 1/55

STOPNIE schodowe, sosna, dąb, bóg, tanio, (052)33-40-178

OKNA PCV PRODUCENT TRAPEZ-PLAST Roletki wewnętrzne Montaż, Serwis tel. 058/773-25-48

UKŁADANIE polbruk, Czułchów, 0-500-697-779

OKNA PCV REHRU MONTAŻ GRATIS PRODUCENT WIKI S.C. 683-14-75 Polnarka, ul. Swierkowa 21

ZAKŁADANIE, pielęgnacja trawników, (0-58) 535-13-45

PROFESJONAL, 0-605-284-423 posadzki, tani styropian

TURYSTYKA I SPORT

RÓŻNE

AGNES. Najtańsze bilety, 058/660-62-72

BERLIN, Hamburg, codziennie, (0-55) 247-29-61 Globex-Bus

LATO 2006- kolonie, obozy krajo- we, zagraniczne, bezpłatny katalog - Harctur Gdańsk, (0-58) 301-13-29 www.harctur.com.pl

WROTKI, 2 pary, rozm. regulowane, dodatkowe kółka, 30 zł/para, (0-58) 676-12-03, 0-604-915-138

ZDROWIE I URODA

RÓŻNE

Ginekolog, 0698-170-853

AKTYWNOŚĆ 0600-759-553

BIOENERGOTERAPIA. Pruszcz Gdański, 0661-915-862, (058)692-01-62

GINEKOLOG bezzabiegowo, tanio, 0-609-934-113

GINEKOLOG najtaniej, dyskretnie, 0-604-237-647

GINEKOLOG - zabiegi, 0-691-360-722

PSYCHOTESTY kierowców, operatorów, wysokośćowe, Tczew, Al Zwycięstwa 9, 0609-752-071

STOMATOLOGIA protetyka. Pruszcz Gdański, Kossaka 6a/20, II piętro. Czynne od poniedziałku do piątku 10.00-18.00, 683-24-69, 0604-601-476. So- botnie dyżur stomatologiczny.

ZWIERZĘTA

RÓŻNE

KURKI 5-tygodniowe, od 12.06 i starsze, dówóz, Rudno, (0-58) 536-41-21, 0-696-051-137

KURKI odchowane 10-tygodniowe, Rosa, w ciągłej sprzedaży, zaszczepione, Jerzy Bisewski, Rębichowo 22, 058-684-88-26, 0501-544-600

RATLERKI - mini pieski, 0-898-428-554, Sławno

SZNAUCERY miniaturowe, szczeniaki rodowodowe, idealne do mieszkań i dzieci, hodowla domowa, 1100 zł, sprzedam, (0-58) 691-39-45

SZNAUCERY miniaturowe, szczeniaki z rodowodem, zrównoważony charakter, umaszczenie czarne i czarno-srebrne, hodowla domowa, sprzedam, (058)691-39-45

SZPICE niemieckie małe, miniaturowe - z metryką lub bez, 0-607-568-459, Sławno

SZPICE wilcze - niemiecka rasa stróżująca, 0-606-767-852, Sławno

YORKA z rodowodem, 3,5 miesięczną suczkę, zaszczepioną, odrobczoną - sprzedam, 1.850 zł, (0-58) 677-37-35, 0-500-206-697

YORKI, (0-94) 343-39-14

YORKI - Shiretierre, 8-tyg. odrobaczone, zaszczepione z hodowli domowej, 1.100 zł Tel, (0-58) 817-34-04, 0-502-562-581

ROŚLINY

RÓŻNE

DRZEWA, krzewy ozdobne, sprzedam, (058)683-38-42

JĘCZMIEN jary, sprzedam, 0604-552-603, (058)683-87-98

PSZENICA - sprzedam, (0-58) 535-12-49

SADZONKI choinek (4-letnie) cena 25 groszy Mirachowo, (0-58) 685-55-70

ŚWIERK srebrny, serbski, biały - sadzonki, jodły koreańskie, kalifornijskie, iglaki doniczkowe, szkółka leśna, (0-58) 684-54-76

ZYWOPEŁY ozdobne, owocowe, 0602-42-59-61

USŁUGI INNE

RÓŻNE

058/345-61-79 Najtańsze Kredyty!!!

0602-313-760 Kredyty!!!

DETEKTYW, licencja, dyskretnie, 0601-692-992

KREDYTY dla firm. Budowlane. Hipoteczne. Konsolidacyjne. Najtaniej! Najszybciej! 058/345-19-55

KREDYTY dla firm. Budowlane. Hipoteczne. Konsolidacyjne. Najtaniej! Najszybciej! 058/345-19-55

KREDYTY, (0-58) 520-33-99, 0-502-097-114

KREDYTY, (0-58) 532-80-81

KURSY spawania - podstawowe, ponadpodstawowe, odnowienia, dozory, PRS, wszystkie metody, elektroenergetyczne, SEP, palacze, pedagogiczne, czeladniczo-mistrzowskie, operatorów maszyn budowlanych, wózki jezdniowe, BHP. Oświata - Lingwista 058/341-21-82

SPRZEDAM inne

RÓŻNE

NIEMIECKI, wszystkie poziomy, 0607-345-507

POŻYCZKA gotówkowa - dostawa do domu, decyzja podjęta natychmiastowo, 0500-092-864, (0-58) 676-45-71

PROFIREAL

Potrzebujesz gotówki... ..inni Tobie odmówili... - od 1500 zł do 20 000 zł - bez zyrantów - bez opłat wstępnych - możliwość zawieszenia spłaty pożyczki

BIURO GDAŃSK (058) 320 89 36 BIURO GD.WRZESZCZ (058) 524 31 05 BIURO GDYNIA (058) 673 19 86

ZADZWOŃ! www.profireal.pl 0 801 700 999

MEBLE zachodnie, stylowe, stan bdb, akcesoria dekoracyjne j-clo-@meble.com, 0-510-329-383

MŁOTO - wiertarka „Makita HR-4500 C” 1300 W, r. prod. 2005, walizka + 2 wiertła + grot do przebijania, dużo do kucia. Nie używana. 2.500 zł, 0-508-180-183

MŁYNEK do orzechów, ręczny - 30 zł, sprzedam, (0-58) 676-12-03, 0-604-915-138

RADIO-odtwarzacz CD, DVD z czarno-białym telewizorkiem, sprzedam, 420 zł, (0-58) 676-12-03, 0-604-915-138

SŁUCHAWKI - duże (do telewizora, wiesz, itp.), sprzedam, 20 zł, 0-604-915-138

TELEWIZORY. Wieże. CD. DVD. Video. Rada samochodowa. Code. Naprawa. Anteny indywidualne. SAT. Montaż. Eltronix, Pruszcz, Bema 30, (058)692-03-80, 682-33-32

TŁUMACZ przysięgły języka niemieckiego, Bielsko, Polna 22, 682-70-24, 0501-641-064, 0505-094-699, biuro.tlumacz@wp.pl, GG6367831

WRÓŻKA - doradca życiowy, Pruszcz Gdański, (0-58) 692-01-6-2, 0661-915-862

SPRZEDAM inne

RÓŻNE

APARAT fotograficzny Practical Pentagon 1965 r. + 2 lampy, 800 zł, 0-604-915-138, Szemud

BAR gastronomiczny, restauracja do wynajęcia, 0-600-446-438, Krynica Morska

BAZA głośno - mówiąca do telefonu bezprzewodowego Panasonic KX-TC-180-B, z zasilaczem, sprzedam, 20 zł, 0-604-915-138

KAMERA wideo Panasonic na małe kasety, mało używana, 2 baterie, noktowizor, 800 zł, (0-58) 676-12-03, 0-604-915-138

KAMIEN brukowy - 20 ton, cena 600 zł, Szpegawsk, tel. 0500-137-780 lub (0-58)560-85-70

KASETY wideo VHS - duże, z filmami (180, 240) - sprzedam, 7 zł/szt., (0-58) 676-12-03, 0-604-915-138

MEBLE zachodnie, stylowe, stan bdb, akcesoria dekoracyjne j-clo-@meble.com, 0-510-329-383

SEGMENT czarno-biały 3,2 metra, wersalka + dwa fotele, praso- walnica elektryczna 0,5 metra, tania! Tczew, (0-58) 531-03-50

SUKNIA ślubna z salonu Marietta, biała, rozm. 38/40 na 170 cm, 2-częściowa, gorset wiązany z tyłu, wyszywany koronką, spod- nica delikatnie drapowana, 800 zł Gdańsk, (0-58) 762-98-06, 0-505-283-347 pr. Kasię

WÓZEK Implant Driver 3X, zdję- cia melem, 0-501-957-499

TOWARZYSKIE

RÓŻNE

0511-12-56-87. Wejherowo

Pszczółki. Piłka nożna

Mistrzowie gimnazjady

Szkoły ponadpodstawowe z wszystkich gmin powiatu gdańskiego wystartowały w piłkarskiej gimnazjadzie, rozegranej w Pruszczu Gdańskim. Poziom spotkań był wyrównany. Wygrali reprezentanci Pszczółek, pokonując Trąbki Wielkie 4:0. Faworytami turnieju byli ubiegłorocznymi mistrzowie z Kolbud i Gimnazjum nr 2 w Pruszczu Gdańskim. Poziom jednak okazał się wyrównany. W pierwszej grupie eliminacyjnej Trąbki Wielkie pokonały Pruszcz i Kolbud po 1:0. Potem zremisowały z Cedrami Wielkimi, awansując do finału. Cedry zremisowały z Pruszczem i przegrały z Kolbudami. W drugiej grupie gimnazjaliści z Pszczółek ulegli Suchemu Dębowi 1:2 i wygrali ze Straszynem 2:1. W meczu o finał pokonali rówieśników z Przywidza.

W ostatnim spotkaniu podopieczni Przemysława Sautycza z Trąbek Wielkich byli pewni zwycięstwa. Pszczółkowie zastosowali jednak dobrą taktykę i zagrali najlepszy mecz dnia.

Bramki padały jedna za drugą. Najpierw pięknym strzałem z daleka popisał się Jakub Bieleś, a po solowej akcji strzelił Tomasz Nguyen. Potem celnie główkował po dośrodkowaniu Piotr Szymański. Wynik ustalił Jakub Bieleś. Najlepszym strzelcem turnieju okazał się Tomasz Nguyen, który zdobył 6 bramek.

- W ubiegłym roku przegraliśmy z Kolbudami po rzucie karnym, więc udało nam się zrewanżować - powiedział Patryk Wiśniewski z Trąbek Wielkich po zakończeniu spotkań eliminacyjnych. - Pruszczan również pokonaliśmy w dobrym stylu. Wszystkie mecze były wyrównane, co dodawało emocji. Uważam, że drużyny z drugiej grupy są słabsze, więc puchar mamy prawie pewny.

Przewidywania się nie sprawdziły. Drużyna z Trąbek Wielkich musiała się zadowolić tytułem wicemistrzów. Zespół z Pszczółek będzie reprezentować powiat gdański podczas zawodów regionalnych. (war)

Drużyna Gimnazjum w Pszczółkach

Bogusław Narożnik, Paweł Jocz, Robert Pawelec, Sebastian Gałuszka, Patryk Górecki, Piotr Szymański, Sławomir Ziętek, Tomasz Nguyen, Krzysztof Żuchowiecki, Jakub Bieleś, Marcin Mitlewski, Marek Kojder, Michał Narożnik, Grzegorz Jaworski, Piotr Wójcik i Dawid Kosecki.



Mecz Zespołu Szkół nr 2 w Pruszczu Gdańskim (czerwono-białe koszulki) z drużyną Cedrów Wielkich obfitował w efektowne akcje.

Fot. Wawrzyniec Rozenberg

Straszyn. Przełaje nad Radunią

Biegi dla dzieci i dorosłych

Gminne Towarzystwo Sportowe Gminy Pruszcz Gdański, sołectwo Straszyn i Pomorskie Zrzeszenie Ludowych Zespołów Sportowych organizują II Wojewódzki Bieg Przełajowy Doliną Rzeki Raduni. Impreza odbędzie się 4 czerwca w Straszynie, w pobliżu hotelu Cztery Pory Roku. O godz. 11 wystartują dziesięciolatkowie na dystansie 300 metrów.

Młodzieży do lat 13 pobiegna o godz. 11.30. Do pokonania będą mieli 600 metrów. Gimnazjaliści do biegu na dystansie 1500 metrów ruszą o godz. 12. Bieg główny dla młodzieży i dorosłych zaplanowano na godz. 13. Trasa liczy ponad 7,5 kilometra.

Wpisowe do biegu głównego wynosi 5 zł. Pozostałe konkurencje są bezpłatne. (war)

Pruszcz Gdański. Rugby

W drodze do pierwszej ligi



Pruszczanie (w czarnych koszulkach) pokonali rywali z Rumi.

Fot. Wawrzyniec Rozenberg

Drugoligowa drużyna rugby Czarni Pruszcz Gdański wygrała z Arką Rumi 48:0 i umocniła się na drugim miejscu tabeli. To daje zespołowi awans do grupy barażowej oraz możliwość walki o ekstraklasę.

Mecz odbył się w Pruszczu Gdańskim. Gospodarze od początku zdobywali pole i w efekcie docierali z piłką na linię końcową. Gdy uzyskali dużą przewagę, potraktowali mecz treningowo, ćwicząc różne kombinacje ataków.

Spotkanie oglądało trzydziestu ośmiu widzów.

- Bardzo dziękuję formacji młyna - trener Paweł Lipkowski chwalił zawodników. - Rywalom nie udało się przepchać was nawet o pół metra. Natomiast zawodnicy ataku tak wyrwali do przodu, że podania stawały się niedozwolone. Dlatego sędzia przerywał akcje. Musimy nad tym popracować.

- Mecz był ważny dla układu ligowej tabeli, a mimo to obie drużyny grały z zachowaniem sportowych zasad -

powiedział sędzia Wojciech Wietek. - Imponował wysoki poziom pruszczan.

- To był chyba najlepszy mecz w rudzie wiosennej - zauważył Tomasz Gendek, czołowy zawodnik ataku. - Zaczynałem większość akcji, ale nie zaliczyłem żadnego

przyłożenia. Byliśmy waleczni i odbieraliśmy piłkę rywalom. Jesteśmy w znakomitej formie przed barażami. Zdajemy sobie jednak sprawę, jak trudno będzie wywalczyć awans.

Wawrzyniec Rozenberg
w.rozenberg@prasa.gda.pl

Czarni Pruszcz

Zbigniew Górniewicz, Jarosław Ronowicz, Wojciech Dębski, Robert Krakowski, Radosław Bedynek, Arkadiusz Bistram, Damian Szukla, Tomasz Gendek, Daniel Zaparty, Patryk Narwojsz, Mariusz Kiereński, Daniel Skonieczny, Łukasz Borowiec, Grzegorz Werszał, Edward Konarzewski, Wojciech Ślęzak i Maciej Rybka.



Pruszcz Gdański, ul. Chopina 3

(Dom Parafialny)

tel. 058 682 26 44

Tczew

ul. Jasińskiego 7, tel. 058 777 11 00

(przy Manhattanie)

ul. Krótka 19, tel. 058 530 11 41

**oprocentowanie
pożyczek od 11,9 %**

opłaty już od 0,90 zł

**minimum
formalności**

**decyzja
kredytowa
już w 2 godziny**

www.skokjan.pl



SIATKA OGRODZENIOWA

- OCYNK 20x20-60x60
- POWLEKANA PCV
- LEŚNA, SŁUPKI PCV

Producent ZPU „LIMEX”

Przywidz, tel. (058) 682-51-38

tel/fax (058) 691-50-92

www.limex.gdansk.pl



Wdzydze Kiszewskie
0 58 686 13 13

Wypocznik na Kaszubach

- najlepszym prezentem dla

Twoich bliskich

www.niedzwiatek.gda.pl

Bezpieczeństwo do kwadratu
Pakiet OC pojazdów mechanicznych
wraz z OC w życiu prywatnym - czyli OC²



Jedno ubezpieczenie zapewnia Ci
bezpieczeństwo zarówno na drodze
jak i poza nią!

możliwość płacenia składki nawet w czterech ratach
bez podnoszenia wysokości składki

Infolinia 0 801 889 889*

*całkowity koszt połączenia jest równy cenie jednego impulsu taryfy lokalnej

DobreUbezpieczenie

KREDYT GOTÓWKOWY:

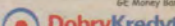
-Od 1 000zł do 20 000zł, min. dochód 600zł (małżeństwa po 450zł)
-Do 15 000zł bez zgody współmałżonka i bez poręczycieli
-Min. formalności, klienci NON STOP tylko dowód osobisty

KREDYT KONSOLIDACYJNY:

-Spłacaś jedną ratę zamiast kilku - bo możesz wziąć kredyt, którym
spłacisz pozostałe zobowiązania
-Wszystko w jednym banku z jednym terminem spłaty
-Nawet mając inne zobowiązania możesz otrzymać
dodatkową gotówkę

KARTA KREDYTOWA:

-Do każdego kredytu Karta kredytowa VISA gratis



Kredyty
GE Money Bank

DobryKredyt

OPARTY NA CENTRUM KREDYTOWYM

PRUSZCZ GD, UL. KRÓTKA 1A

TEL. 058 773 03 72

poniedziałek - piątek: 9⁰⁰ - 16⁰⁰
sobota: 9⁰⁰ - 13⁰⁰

Ikenga Drummers

piątek

19.00

Sopot

Teatr na Plaży
ul. Mamuszeki 2
tel. 058 555-22-34
bilety: 10 i 15 zł



Fot. materiały promocyjne

Nazwa zespołu Ikenga Drummers pochodzi z języka jednego z narodów Nigerii i oznacza Ducha Opiekunczego. Z Nigerii właśnie pochodzi założyciel formacji i kompozytor jej utworów, Larry „Okey” Ugwu. Pozostali członkowie, to głównie trójmiejscy artyści, m.in.: Tomasz Lipski, Grzegorz Welizarowicz, Zuzanna Borucka i Nneka Ugwu. Ikenga Drummers wykonuje muzykę etniczną, będącą połączeniem tradycyjnych rytmów afrykańskich i polskich, inspirowaną pieśniami gospel z Afryki Zachodniej. (abi)

Chloe Harris

sobota

22.00

Sopot

Klub Sfinks
al. Powstańców
W-wy 17
bilety: 10-25 zł



Fot. materiały promocyjne

Polscy fani Chloe Harris z pewnością pamiętają jej występ w Sfinksie sprzed dwóch lat. Teraz kanadyjska artystka przyjeżdża ponownie. Swoją karierę zaczynała jako prezenterka radiowa i nadal ma swoje autorskie audycje w Proton Radio. Oprócz tego grywa na imprezach, podczas których prezentuje dźwięki spod znaku progressive. Grywała z takimi gwiazdami, jak: Jimmy van M, Deep Dish czy Infusion. Oprócz Chloe wystąpią: Dorni, Drwal, Remo, Oksis, Zabielski, T6, Czamy, Essence oraz Sophistry. (abi)

Radosny Majestic

sobota

20.00

Gdańsk

PKM Burdl
ul. Trzy Lipy 2
tel. 058 302-07-94
bilety: 5 zł



Fot. materiały promocyjne

Gdański zespół Majestic podczas swoich koncertów porówna publiczność mieszkanką jamajskich rytmów w klimacie reggae i ska. Muzycy: Michał Zaremba (śpiew, trąbka), Marcin Dziecielewski (puzon), Radek Komars (trąbka), Janek Mróz (instr. klawiszowe), Artur Wolaniecki (gitara, śpiew), Przemysław Pikul (bas) i Adaś Włodarczyk (perkusja) mają dar zarażania publiczności pozytywną energią. Grupa zadebiutowała dwa lata temu i od tej pory ma na koncie ponad sto występów w całej Polsce. (abi)

Zurt jako Trio Murzynek

sobota

21.00

Sopot

Klub Papryka
ul. Grunwaldzka 11
tel. 058 551-74-76
wstęp wolny



Fot. materiały promocyjne

W sopockiej Papryce wystąpi najbardziej znany antydidżej Trójmiasta, Zurt de Lux, który tym razem zaprezentuje się pod szyldem Trio Murzynek. Artysta jest jednym z twórców lokalnej sceny alternatywnej, współtwórcą grup: Polish Ham, Miriam i Marilyn Monroe. Przez 13 lat związany był z sopockim Sfinksem, grał w Spatfie, a obecnie gra w Siouxie i Papryce. W swoich zwiariowanych setach łączy kilkadziesiąt gatunków muzycznych, m.in.: new funk, break, electro, swing oraz latynoskie pieśni rewolucyjne. (abi)

Zagra Romero Vinci

sobota

22.00

Gdynia

Klub Kokon
róg pl. Grunwaldzkiego
i ul. Armii Krajowej
bilety: 30 zł



Fot. materiały promocyjne

Podczas imprezy „FGM” wystąpi warszawski DJ Romero Vinci. Jego sety to wypadkowa takich stylów, jak: groove, pumpin, elektro, funky house i energy house. Romero tworzy także wizualizacje do swojej muzyki. Na koncicie ma występy z gwiazdami sceny klubowej, jak: Tom Clark, Gus Gus i James Holden. Jako support zagra DJ Xavier z Trójmiasta oraz DJ Roba z Warszawy. Nasi Czytelnicy, którzy przy wejściu podadzą hasło „Dziennik Bałtycki”, otrzymają 50 proc. zniżki na bilet wstępu. (abi)

Ocean pełen rocka

niedziela

19.00

Gdańsk

Underground
Rock Pub
ul. Podmurze 2
tel. 0-696-830-777
bilety: 15 zł



Fot. KAPITAŁ Tomaszuk

Zespół Ocean, który wystąpi w gdańskim klubie Underground, powstał w 2001 roku. Swoją debiutancką płytę wydał rok później. Właściwie od momentu swoich narodzin wrocławski zespół udowadnia wszystkim, że muzyka rockowa wciąż ma się bardzo dobrze. Po sukcesie komercyjnym i wielu pochlebnych recenzjach, jakie przyniosła ich ostatnia płyta „Depresyjne piosenki o niczym” wydana ubiegłego lata, grupa przygotowuje materiał na nowy album. (abi)

Piosenki o portach

niedziela

19.00

Sopot

Teatr na Plaży
al. Mamuszeki 2
tel. 058 555-22-34
bilety: 15 i 20 zł

To już kolejne spotkanie z sopocką poetką, pieśniarką i autorką utworów o tematyce morskiej, Wandą Staroniewicz. Artystka podczas swojego koncertu „Brat-szot” wykona utwory poświęcone portom. Jej piosenki to historie o ludziach, pisane w bajkowy sposób. Razem z Wandą wystąpi zespół Kochankowie Rudej Marii, w składzie: Andrzej Kadłubicki (flety, flety), Marcin Wądołowski (gitara), Iza Taraszkiewicz (skrzypce) oraz Krzysztof Kwiatkowski (śpiew). (abi)

Rock instrumentalny

środa

19.00

Gdańsk

Irish Pub
ul. Korzenna 33/35
tel. 058 320-24-74
bilety: 3 zł

Na scenie Irish Pubu wystąpią dwa młode zespoły rockowe: It's True Mentality oraz Trans-Formacja. To, co łączy te dwie formacje, to fakt, że świetnie radzą sobie bez wokalisty czy wokalistki. Ich członkowie postawili na muzykę instrumentalną. Grupa It's True Mentality to mieszanka gatunków szeroko pojętej muzyki rockowej, którą określają jako art rock. W podobnych klimatach muzycznych obraca się zespół Trans-Formacja, tylko - jak sugeruje ich nazwa - do artystycznego rocka dorzucają nieco transu. (abi)

Program TVP3 Gdańsk

26-28 maja

PIĄTEK

26 maja

06:30 Papieski Serwis Informacyjny TVP3
07:00 Prognoza pogody
07:03 Echa dnia
07:30 Papieski Serwis Informacyjny TVP3
07:40 Prognoza pogody
07:45 Panorama, Pogoda
08:00 Papieskim szlakiem - Warszawa
08:15 Gość dnia
08:30 Papieski Serwis Informacyjny TVP3
08:40 Prognoza pogody; STEREO
08:45 Papieski Serwis Informacyjny TVP3
09:30 Pielgrzymka Benedykta XVI do Polski - Msza Św. na Placu Marszałka J. Piłsudskiego
12:00 BENEDYKT XVI w Polsce - relacje ze spotkań
12:30 Papieski Serwis Informacyjny TVP3
12:55 Prognoza pogody
13:00 BENEDYKT XVI w Polsce - relacje ze spotkań
13:30 Papieski Serwis Informacyjny TVP3
13:55 Prognoza pogody
14:00 BENEDYKT XVI w Polsce - relacje ze spotkań
14:30 Papieski Serwis Informacyjny TVP3
14:45 Prognoza pogody
14:45 Wierzę, wątpię, szukam
15:10 Papieskim szlakiem - Częstochowa
15:30 Papieski Serwis Informacyjny TVP3
15:55 Prognoza pogody
16:00 BENEDYKT XVI w Polsce - relacje ze spotkań
16:10 Rozmowa dnia
16:30 Papieski Serwis Informacyjny TVP3
16:40 Prognoza pogody
16:45 Panorama, Pogoda, Sport
17:00 Papieskim szlakiem - Częstochowa
17:15 Papieski Serwis Informacyjny TVP3
17:30 Pielgrzymka Benedykta XVI do Polski - Częstochowa - Jasna Góra
19:00 BENEDYKT XVI w Polsce - relacje ze spotkań
20:00 Pielgrzymka Benedykta XVI do Polski - Transmisja z powitania Benedykta XVI w Krakowie
20:30 Papieski Serwis Informacyjny TVP3
20:50 Studio pogoda
21:00 Echa dnia
21:30 Papieski Serwis Informacyjny TVP3
21:40 Prognoza pogody
21:45 Panorama, Pogoda
22:00 BENEDYKT XVI w Polsce - relacje ze spotkań
22:30 Papieski Serwis Informacyjny TVP3
23:15 Kurier sportowy, Studio pogoda
23:30 BENEDYKT XVI w Polsce - relacje ze spotkań
00:30 Papieski Serwis Informacyjny TVP3
01:15 Kurier sportowy, Studio pogoda
01:25 BENEDYKT XVI w Polsce - relacje ze spotkań
06:30 Zakończenie programu

TVP3, Pogoda

16:45 Panorama, Pogoda

17:00 BENEDYKT XVI w Polsce - relacje ze spotkań

17:30 Papieski Serwis Informacyjny TVP3, Pogoda

17:45 Pielgrzymka Benedykta XVI do Polski - studio papieskie

18:00 Pielgrzymka Benedykta XVI do Polski - Wizyta w Katedrze Wawelskiej

18:15 Pielgrzymka Benedykta XVI do Polski - studio papieskie

18:45 Pielgrzymka Benedykta XVI do Polski - Transmisja ze spotkania z młodzieżą w Krakowie

20:15 Pielgrzymka Benedykta XVI do Polski - studio papieskie

20:35 Papieski Serwis Informacyjny TVP3, Pogoda

21:00 Echa dnia
21:30 Papieski Serwis Informacyjny TVP3, Pogoda

21:45 Panorama, Studio Sport, Pogoda

22:00 BENEDYKT XVI w Polsce - relacje ze spotkań

23:30 Papieski Serwis Informacyjny TVP3, Pogoda

23:15 Kurier sportowy, Studio pogoda

23:25 BENEDYKT XVI w Polsce - relacje ze spotkań

00:30 Papieski Serwis Informacyjny TVP3, Pogoda

01:10 Kurier sportowy, Studio pogoda

01:20 Pielgrzymka Benedykta XVI do Polski - studio papieskie

06:20 Zakończenie programu

NIEDZIELA

28 maja

06:30 Papieski Serwis Informacyjny TVP3, Pogoda

07:00 Echa dnia

07:30 Papieski Serwis Informacyjny TVP3, Pogoda

07:45 Panorama tygodnia

08:00 BENEDYKT XVI w Polsce - relacje ze spotkań

08:15 Gość dnia

08:30 Papieski Serwis Informacyjny TVP3

09:00 Pielgrzymka Benedykta XVI do Polski - studio papieskie

09:30 Pielgrzymka Benedykta XVI do Polski - Msza Święta na Krakowskich Błoniach

12:15 BENEDYKT XVI w Polsce - relacje ze spotkań

12:30 Papieski Serwis Informacyjny TVP3, Pogoda

13:00 BENEDYKT XVI w Polsce - relacje ze spotkań

13:30 Papieski Serwis Informacyjny TVP3, Pogoda

13:55 Papieskim szlakiem - Oświęcim

14:10 Nie mogłem tutaj nie przybyć - Oświęcim 1979.

14:30 Papieski Serwis Informacyjny TVP3, Pogoda

15:00 Papieskim szlakiem - Oświęcim

15:30 Papieski Serwis Informacyjny TVP3, Pogoda

16:00 BENEDYKT XVI w Polsce - relacje ze spotkań

16:10 Rozmowa dnia

16:30 Papieski Serwis Informacyjny TVP3, Pogoda

16:45 Panorama, Pogoda, Sport

17:00 Pielgrzymka Benedykta XVI do Polski - Auschwitz-Birkenau - modlitwa przed Ścianą Śmierci

18:30 Pielgrzymka Benedykta XVI do Polski - studio papieskie

19:15 Ceremonia pożegnania Benedykta XVI - Kraków Balice

20:00 BENEDYKT XVI w Polsce - relacje ze spotkań

20:30 Papieski Serwis Informacyjny TVP3, Pogoda

21:00 Echa dnia

21:30 Papieski Serwis Informacyjny TVP3, Pogoda

21:45 Panorama, Pogoda

22:00 BENEDYKT XVI w Polsce - relacje ze spotkań

22:30 Papieski Serwis Informacyjny TVP3, Pogoda

23:10 Kurier sportowy, Studio pogoda

23:25 BENEDYKT XVI w Polsce - relacje ze spotkań

00:30 Papieski Serwis Informacyjny TVP3, Pogoda

01:05 Kurier sportowy, Studio pogoda

01:15 BENEDYKT XVI w Polsce - relacje ze spotkań

06:20 Zakończenie dnia

Kino Nasze recenzje

piątek 26 maja 2006 r. Dziennik Bałtycki www.naszemiasto.pl

TEATR

Gdańsk	Dom pod Kocim Pazurem	10 pt. 12 sob.-niedz.	teatr Miniatura al. Grunwaldzka 16 tel. 058 41-94-83
Gdańsk	La Traviata	19 pt.	Państwowa Opera
	Recital fortepianowy	19 niedz.	Bałtycka
	Marka Tomaszewskiego		al. Zwycięstwa 15
	Nie taki straszny dwór	19 śr.-czw.	tel. 058 763 49 12
Gdynia	Być Marilyn	19.30 pt.-sob.	Teatr Muzyczny
	Siostronie	19 sob.	pl. Grunwaldzki 1
	Paris Can Can	16, 19 niedz, 20 pon.	tel. 058 620 95 21
	Szach i papuga	11, 18 śr.	

KINO

Tytuł	Godzina	Cena
GDAŃSK		
Neptun	Dżungla	9.15, 13.50 pt.-niedz.
ul. Długa 57	Kod da Vinci	11, 15.45, 20.30 pt.-niedz.
tel. 058 301-82-56	X-Men: Ostatni bastion	18.35 pt.-niedz.
		13 zł n., 12 zł u.
		14 zł n., 12 zł u.
		13 zł n., 11 zł u.
		tani wtorek w cenie biletu ulgowego
Helikon	Odwaga miłości	15.10 pt.-niedz.
ul. Długa 57	Kola	17 pt.-niedz.
tel. 058 301-53-31	Jasminum	19 pt.-niedz.
	Krótką historią czasu	20.50 pt., 13.30, 20.50 sob.-niedz.
		13 zł n., 11 zł u.
		tani wtorek w cenie biletu ulgowego
Kameralne	X-Men: Ostatni bastion	13.20 pt.-niedz.
ul. Długa 57	Tsotsi	13 zł n., 11 zł u.
tel. 058 301-53-31	Klimt	15.15, 18.50 pt.-niedz.
		17, 20.40 pt.-niedz.
		13 zł n., 11 zł u.
		tani wtorek w cenie biletu ulgowego
Żak	Komornik	15.30 pt.-niedz.
al. Grunwaldzka	W rytmie serca	17.20 pt.-niedz.
195/197	Maria	19.15 pt.-niedz.
	Pusty dom	20.45 pt.-niedz.
		13 zł n., 12 zł u.
		16 pt.-niedz.
		14 zł n., 12 zł u.
		20.50 pt.-niedz.
		13 zł n., 11 zł u.
		tani poniedziałek w cenie biletu ulgowego
SOPOT		
Polonia	Kod da Vinci	13.15, 18 pt.-niedz.
ul. Boh. Monte	Dżungla	16 pt.-niedz.
Cassino 55/57	Tsotsi	14 zł n., 12 zł u.
tel. 058 551-05-34		20.50 pt.-niedz.
		13 zł n., 11 zł u.

KINOPLEX

Alfa Centrum, Gdańsk
ul. Kołobrzeska 41 c, II p., tel. 058 767-99-99, www.kinoplex.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Dżungla	11, 13, 15, 17, 19, 22.45 pt.-sob. 11, 13, 15, 17, 19, 21 niedz.	94 min
X-Men: Ostatni bastion	10, 12, 14, 16, 18.15, 20.30, 22.30 pt.-sob. 10, 12, 14, 16, 18.15, 20.30 niedz.	105 min
Silent Hill	12, 16.15, 18.30, 20.45, 23 pt.-sob. 12, 16.15, 18.30, 20.45 niedz.	119 min
Tsotsi	17, 21 pt.-niedz.	94 min
Kod da Vinci	11, 12, 14, 15, 17, 18, 20, 21, 22.45 pt.-sob. 11, 12, 14, 15, 17, 18, 20, 21 niedz.	149 min
Jabłka Adama	17, 21.15 pt.-niedz.	96 min
Mission Impossible III	14.30, 19.45, 22.15 pt., 14.30, 22.15 sob. 14.30, 21 niedz.	126 min
Agent XXL	15 pt.-niedz.	99 min
Hi Way	13 pt.-sob., 13, 19 niedz.	83 min
Jasminum	10.45, 19 pt.-niedz.	103 min
Lassie	10.30, 12.30 pt.-niedz.	100 min
Asterix i Wikingowie	11, 12.45, 14.30, 16.15, 18 pt. 11, 12.45, 14.30, 16.15 sob.-niedz.	78 min
Epoka lodowcowa 2	10, 14.15 pt.-niedz.	90 min

- tanie wtorki i czwartki - 14 zł, poniedziałek, środa, piątek do godz. 17 - 15 zł
- piątek po godz. 17, sobota, niedziela i święta - 18 zł
- seniorzy i dzieci - cały tydzień - 14 zł
- studenci od poniedziałku do godz. 17 w piątek - 14 zł
- poranki - sobota, niedziela - filmy b.o. do godz. 13 - 13 zł
- bilety grupowe - dla szkół - 12 zł, dla grup zorganizowanych - 13 zł
- sobota, niedziela po godz. 22 - 14 zł

Sam ocen

Byłeś w kinie? Chcesz podzielić się wrażeniami z seansu, wyrazić opinię?
A może nie zgadzasz się z naszą oceną produkcji filmowych?
Napisz lub zadzwoń:
m.pejda@prasabalt.gda.pl
tel. 058 300-33-78

Redakcja nie ponosi odpowiedzialności za zmiany w repertuarach dokonane po zamknięciu wydania gazety.

ZOBACZ

thriller szpiegowski

Północ, północny zachód
reż. Alfred Hitchcock



Obcy wywiad połyka przynętę

Amerkański kontrwywiad namierza komunistyczną siatkę szpiegową, po czym podsuwa wrogom fałszywy trop, wymyślając fikcyjnego agenta służb specjalnych. Nadaje agentowi nazwisko Kaplan. Wynajmuje mu w hotelu apartament, szafę wypełnia garniturami. Kaplan jednak fizycznie nie istnieje. Ale grupa szpiegów obcego wywiadu fikcyjną przynętę połyka i wkrótce nabiera przekonania, że funkcję Kaplana pełni nowojorski specjalista od reklamy Roger. Ten tymczasem, będąc przypadkowo w siedzibie ONZ, staje się świadkiem popełnionego tam morderstwa. Roger musi uciekać, bo według policji to on jest sprawcą...

Kryjąc się przed szpiegami poznaje Ewę, dziewczynę szefa swoich prześladowców. Kiedy chce się dowiedzieć czym się ów szef trudni zawodowo, słyszy, że facet uprawia eksport-import.
- Pięknie, ale co sprzedaje?
- Sekrety rządu...
Hitchcock po mistrzowsku bawi się zachcianą tożsamością niewinnego bohatera. Zreżymował absurdalne sytuacje. Nie szczędi karkołomnych perypetii. Perełką jest w filmie - znana i cytowana w innych filmach - rozegrana w szczerym polu siedmiominutowa sekwencja, kiedy jak grom z jasnego nieba, tuż nad głową bezbronnego Rogera, pikuje tajemniczy

Henryk Tronowicz



samolot. Błyskotliwy efekt ludzkiej iluzji zagrożenia uzyskał Hitchcock dzięki misternym zabiegom montażowym. W ten sam sposób ukazał ucieczkę Ewy i Rogera przez kanion Colorado, pośród słynnych - wykutych w skałach Mount Rushmore - monumentalnych głów wielkich prezydentów Ameryki. Reżyser początkowo chciał, żeby Roger (Cary Grant) po zeskokczeniu z... powieki na nos prezydenta Lincolna - nagle na tym prezydenckim nosie kichnął! Z tej sceny potem zrezygnował. Pozostaje pytanie o sens tytułu przewrotnego thrilleru? Hitchcock odsyła nas do Szekspira: „Hamlet”, akt II...

POSŁUCHAJ

jazz

Staroniewicz/Melvin/
Lemańczyk
Conversession - Live



Nowy odcień wolności

Styl free, który zaczął kielkować już blisko pół wieku temu, został przez jednych uznany za ożywcę rewolucję, przez innych za komercyjne zabójstwo jazzu. Faktem jest, że w okresie triumfu tego stylu, w połowie lat 60., jazz zniknął na stałe z ogólnych list przebojów. Zastąpił go rock, soul i gatunki, które powstały później. Mimo to free przyniósł własne gwiazdy - Omette Coleman, Johna Coltrane'a, Erica Dolphy'ego, Archie Sheppa czy Alberta Aylera (samych saksofonistów, to chyba nie przypadek) i sam stał się klasyką. A do klasyki się wraca. Taką próbą jest płyta „Conversession”, nagrana przez międzynarodowe trio z trójmiej-

skimi muzykami Wojciechem Staroniewiczem (saksofony), Piotrem Lemańczykiem (kontrabas) i Amerykaninem Brianem Melvinem (perkusja). Już sam tytuł albumu będącego zapisem koncertu nagranych dzień po dniu w listopadzie 2005 r. w sopockim klubie Spatifik i Jeleń Górze podczas Krokus Jazz Festival, po prostu pachnie od znaczeń. Mamy tu i element rozmowy, konwersacji i sesji. Jeszcze bardziej bogata jest sama muzyka. Większość z ośmiu kompozycji na płycie są dziełami Melvina i Staroniewicza, ale nie brakuje ukłonów w stronę tradycji. Nie dziwi, że znalazła się „Blues Connotation” Omette'a Coleman, ale

Tomasz Rozwadowski



ciekawostkami są „Jana Gana Mana” tradycyjna melodia indyjska, i „Triste” mistrza bossanovy Antonia Carlosa Jobima. Właśnie ta kompozycja, zinterpretowana klasycznie, jest najbliższa dotychczasowej twórczości Staroniewicza, który zawsze miał upodobanie do klasycznej jazzu i latynoskich smaczków. Powrót do znanej sprzed lat stylistyki nie jest jednak wizytą w muzeum - „Conversession” kipi energią i radością wspólnej improwizacji, którą wielu współczesnych jazzmanów zgubiło w pogoni za chwytliwymi melodiami i łatwymi klimatami. To nie smooth jazz, to prawdziwy, uczciwy jazz. **Allegro, 2006 r., cena CD ok. 40 zł.**

POCZYTAJ

powieść obyczajowa

Warszawskie wersety
Michał Sufin



Prezent dla wroga

„Michał Sufin jest znany, jako osoba dużo i głośno mówiąca” - czytamy w życiorysie 23-letniego debiutanta z Mokotowa. Istotnie, czytając jego „Warszawskie wersety” nietrudno dojść do przekonania, że warszawiak mówi i za dużo i za głośno, co w sumie sprawia wrażenie nieznośnego bełkotu. Kto choć trochę z literaturą obcował wie, że każda epoka ma swoich Baudelaire'ów, Bukowskich czy Wojacków. Zapewne Sufin nie miałby nic przeciwko dołączeniu do tej plejady buntowników, sek w tym, że jego ciągłe bluzgi i jad powodują, że „Warszawskie wersety” najwyraźniej w świecie nużą. To trochę jak z ekstremalnie szybkim graniem, które naj-

pierw szokuje, potem fascynuje ale za chwilę nudzi czy wręcz wydaje się śmieszne. Bo Sufin w swej książce po prostu „gra na jedno kopyto”. Być może są krytycy, którzy pod płaszczykiem szyderstwa i ironii dostrzegą wrażliwą duszę artysty, ale w ten sposób doszukiwać się można czegoś doświadczyć, przeżyć albo po prostu się rozerwać. Być może uważacie, że moja recenzja jest pełna jadu i uprzedzeń. Oj, to po winniście przeczytać Sufina, tam to dopiero znajdziecie! Co więcej, abyście nie musieli potem złorzeczyć, że wydałście na tą książkę połowę dniówki zarobionej w mniej lub bardziej wykwi-

Bartłomiej Rabin



nej pracy, my proponujemy Wam „Wersety” za darmo. A jeśli Was znużą, to pożyczcie je komuś, kogo mało lubicie. Niech i on straci na nie trochę czasu, jak ja czy Wy. I niech ta książka krąży tak po całej Polsce, bo wtedy wydawnictwo Czarne sprzeda niewiele jej egzemplarzy, następnie podziękuję jej autorowi, a ten zajmie się jakimś bardziej produktywnym zajęciem, albo po prostu nauczy się pisać mniej pretensjonalne wersety. **Wydawnictwo Czarne, 2006 r., cena: 25 zł.**

Aby otrzymać egzemplarz książki, dzwonić do nas dzisiaj o godz. 12 pod nr tel. 058 301-27-61.

ZAGRAJ

gra PC

Silent Storm



W grupie rażniej

W tej grze to Ty jesteś dowódcą. Twój sześciuosobowy oddział zaprawionych w bojach wojennych wiarusów, tym razem rozprawiać się ma z Niemcami, którzy w wirtualnym świecie „Silent Storm” okupują podczas II wojny światowej część Wielkiej Brytanii (jeśli zdecydujesz, że chcesz walczyć jako żołnierz Osi, jest to także możliwe). Grę rozpoczynasz jako komandos w jednej z sześciu specjalności: żołnierz, medyk, snajper, grenadier, inżynier i zwiadowca. Możesz wybrać gotową postać, albo stworzyć własną. Bez względu na to, za którą stroną światowego konfliktu się opowiesz, do wykonania masz sze-

reg niebezpiecznych misji. Pamiętaj, w „Silent Storm” nie działasz w pojedynkę. Dowodzisz maksymalnie sześciuosobowym oddziałem złożonym zarówno z mężczyzn, jak i kobiet. Twój oddział ma różne specjalności. Każdy z nich ma własną historię, medale oraz własny, unikatowy głos i zestaw odzywek. Każdy - w zależności od swej specjalizacji - ma także inny sprzęt - od apteczki po cały zapas granatów. Twój oddział porusza się naturalnie. Bez najmniejszych kłopotów wspinają się, czołgają i biegają, a także bardzo realistycznie padają rażeni kulą. Warto także zauważyć, że miasta w których przyjdzie Ci wal-

czyć, są naprawdę dopracowane. W każdym świecą latarnie, stoją kosze na śmieci, wiszą plakaty, a mieszkańcy spotykają się w gospodach lub spacerują po ulicach. Mankamentem jest to, że kiedy zaczniesz się strzelaniną, to głupiej i podchodzą pod lufy zamiast uciekać, czy chociaż kłaść się na ziemi. Plusem „Silent Storm” jest dźwięk - a w szczególności jego najważniejsza kategoria, czyli odgłosy wystrzałów. Podsumowując, „Silent Storm” z pewnością zaspokoi oczekiwania wybrednych miłośników gier wojennych. Szkoda tylko, że jej polska wersja pojawiła się dopiero rok po światowej premierze tej produkcji.

Maciej Pawlikowski



Francuska rewia. Paris Can Can w Gdyni

Królem będzie kankan

**BILETY
DLA WAS**

niedz. i pon.

16 i 19 (nd.) i 20 (pon.)

Gdynia

Teatr Muzyczny
pl. Grunwaldzki 1
bilety: 160 zł, 110 zł



Piękne artystki, strusie pióra, drogie kamienie (ubezpieczone na sumę miliona euro!), a przede wszystkim profesjonalny taniec, już od 120 lat przyciągają na występy Paris Can Can amatorów rewii.

Fot. materiały promocyjne

choreografowie. Zainspirowało ich nocne życie Paryża, świat ekscytujących perfum, tajemniczych ulic i osobowości tego niezwykle miasta w stylu Toulouse-Lautreca. Na scenie oczywiście kankan - legenda

francuskiego tańca, król najpiękniejszych rewiiowych nocy.

(Pe)

Mamy dla Was dwa podwójne zaproszenia. Dzwońcie dzisiaj o godz. 12 pod nr tel. 058 301-27-61.

Kasy

■ Teatr Muzyczny tel. 058 621-60-24 ■ Nord - Gdańsk tel. 058 766-74-41 ■ Empik - Gdynia tel. 058 620-07-73 ■ Bart - Sopot tel. 058 555-84-51/52 ■ Multikino - Gdańsk tel. 058 340-30-99 ■ www.ticketpro.pl

Rock. Moskwa w Gdańsku

Legendarni z Łodzi

**BILETY
DLA WAS**

wtorek

20.00

Gdańsk

AK PG Kwadratowa
ul. Siedlicka 4, tel. 058 347-12-10
bilety: 15-18 zł (n.),
ulgowy 8-10 zł (u.)

Polsce. Po kilku koncertach do składu dołączył wokalista Guma, który do dzisiaj jest znakiem firmowym grupy. Kończył się stan wojenny, ale zima w kulturze trwała. W innych warunkach tak spontaniczny i świetnie rozumiejący rocka zespół zdobyłby sławę, ale w ówczesnej Polsce istniała przecież cenzura. Urzędnikom nie podobało się buntownicze przesłanie łódzkiego kolektywu i, przede wszystkim, sama nazwa. Mimo sukcesów na festiwalu w Jarocinie, nagrań radiowych i uwielbienia w środowisku punkowym, zespół był zmuszony do używania w radiu i na plakatach nazwy M. kwa lub M-kwa. Udało się nagrać kilka prze-



Jak brzmi na koncertach Moskwa po latach?

Fot. materiały promocyjne

bojów, m.in. „Stań i walcz”. Rozpadli się w 1991 r., ale na szczęście reaktywowali się lat później. Gorący koncert Moskwy mają ochłodzić typowo rosyjskie zimne napitki w promocyjnych ce-

nach. Do tego chleb ze smalcem i ogórki kiszzone.

(tor)

Mamy dla Was dwa podwójne zaproszenia. Dzwońcie dzisiaj o g. 12 pod nr tel. 058 301-27-61.

Pop, rock. Majówka z radiem RMF FM
Piosenki o miłości

sobota

16.30

Gdańsk

b. Plac Zebrań Ludowych
Brama Oliwska
wstęp wolny

zgodnie twierdzili, że nienawidzą... rock'n'rolla. Na szczęście, wbrew przewrotnemu tytułowi - „I Hate Rock'n'Roll” - Muniek Staszczuk i spółka, wciąż lubią ten gatunek i wydali album złożony z piętnastu utworów utrzymanych w stylistyce prostego i szorstkiego rocka.

Podczas ostatniego koncertu tegorocznej majówki radia RMF FM pod hasłem

„Maj, Miłość, Muzyka” nie usłyszymy charakterystycznych dla Muńka piosenek o szarej rzeczywistości czy politykach, tylko utwory o miłości, zatem spodziewać się możemy m.in.: „I love you”, „Jak żądło” czy „Stokrotki”.

Przed rockmenami z Częstochowy wystąpi góralka (obecnie zamieszkująca w stolicy), zwyciężczyni trze-

ciej edycji „Idola”, Monika Brodka.

Oprócz swoich własnych kompozycji artyści wykonają także po jednym miłosnym coverze zagranicznej gwiazdy.

Oprócz muzycznych atrakcji, na uczestników imprezy czekają także m.in. konkursy oraz piknik pod gołym niebem.

(abi)

MULTIKINO

Multikino sp. z o.o. al. Zwycięstwa 14 (10 sal kinowych)
tel. 058 340-30-99, www.multikino.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Poranki ze Scooby Doo	10.30 niedz.	75 min
Silent Hill	12, 14.45, 17.30, 20.15, 23 pt., 9.45, 12, 14.45, 17.30, 20.15, 23 sob., 12, 14.45, 17.30, 20.15 niedz.	127 min
X-Men: Ostatni bastion	11.30, 13.45, 16, 18.15, 20.45, 23 pt.-sob. 11.30, 13.45, 16, 18.15, 20.45 niedz.	103 min
Dżungla	9, 11.15, 13.30, 15.45, 18, 20.15 pt.-niedz.	94 min
Agent XXL 2	10.45, 22.30 pt., 10.45 niedz.	99 min
Hi Way	16.30, 18.30, 20.30, 22.30 pt.-sob. 16.30, 18.30, 20.30 niedz.	85 min
Jasminum	9.45 pt., niedz.	103 min
Mission Impossible III	18 pt., 20.15, 23 sob., 20.15 niedz.	126 min
Kod da Vinci	9.45, 10.45, 13, 14, 16.15, 17.15, 19.30, 20.30 22.45, 23.30 pt.-sob. 9.45, 10.45, 13, 14, 16.15, 17.15, 19.30, 20.30 niedz.	149 min
Asterix i Wikingowie	9.15, 11.30, 13.45, 16 pt. 9.15, 11.30, 13.45, 16, 18 sob.-niedz.	75 min
Czerwony kapturek - prawdziwa historia	9.30 pt.-niedz.	80 min
Epoka lodowcowa 2	10.15, 12.15, 14.30 pt.-niedz.	91 min
Lassie	10.30 pt.-sob.	100 min

Retrospektywny zlot eurokinomaników - piątek, godz. 21

Człowiek bez przeszłości, Kumpel, Jak w niebie

- pon.-czw. - 14 zł
- pt. do godz. 17 - 14 zł
- pt. po godz. 17 - 17 zł
- sob., niedz. i dni świąteczne - 17 zł
- ulgowe (seniorzy i dzieci pon. 12 lat, studenci, uczniowie) - 13 zł
- poranki dla dzieci (sob., niedz. i dni świąteczne) do godz. 12.30 - 13 zł
- grupowe (min. 15 osób) - 12 zł
- Multibabykino - 10 zł
- Godziny otwarcia kas: 8.45

SILVER SCREEN

Centrum Rozrywki Gemini, Gdynia,
ul. Waszyngtona, tel. 058 628-18-00, www.silverscreen.com.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Dżungla	10, 11, 12.30, 13.15, 14.45, 15.30, 17.15, 17.45, 19.30, 20 pt.-niedz.	94 min
Silent Hill	15.15, 18, 20.45 pt.-niedz.	124 min
X-Men: Ostatni bastion	10, 12.20, 14.40, 17.10, 19.45, 22.15 pt. 10.40, 17.30, 19.45, 22.15 sob.-niedz.	105 min
Kod da Vinci	9.45, 10.45, 12.45, 14, 15.50, 17, 19, 20.15, 22.10, 23.15 pt. 9.45, 10.45, 12.45, 14, 15.50, 17, 19, 20.15, 22.10 sob.-niedz.	149 min
Asterix i Wikingowie	10.40, 12.40, 14.30 pt.-niedz.	78 min
Agent XXL 2	19.30, 22 pt.-niedz.	99 min
Lassie	10.30 pt.-niedz.	100 min
Hi Way	13, 16.45, 21.45 pt., 13, 22 sob., 13, 21.45 niedz.	85 min
Epoka lodowcowa 2	10.20, 12.40 pt.-niedz.	90 min
XI Europejski Festiwal Filmowy		
Przetwarzanie miłości	19 pt.	100 min
Masz na imię Justine	21.15 pt.	97 min
Omagh	16.45 sob.	106 min
Salmir	19 sob.	88 min
Eros	21.15 sob.	104 min
Zozo	16.45 niedz.	103 min
Ostre cięcia	19 niedz.	122 min
Leming	21.15 niedz.	129 min

- normalne: pon.-czw. - 15 zł; pt.-niedz. - 19 zł
- studenci, uczniowie: pon.-czw. - 13 zł; pt.-niedz. - 15 zł
- grupowe: (powyżej 15 osób - do godz. 17) - 11 zł
- dla dzieci do lat 12 (na filmy animowane) - 13 zł
- dla seniorów - 13 zł

CINEMA CITY KREWETKA

Cinema City Krewetka, Gdańsk
ul. Karmelicka 1, tel. 058 769-30-00, www.cinema-city.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Dżungla	10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 20, 22 pt.-niedz.	
Silent Hill	17.15, 19.45, 22.15 pt.-niedz.	
X-Men: Ostatni bastion	11.15, 13, 15.45, 18, 20.15, 22.30 pt.-niedz.	
Kod da Vinci	10, 11.30, 13, 14.30, 16, 17.30, 19, 20.30, 22 pt.-niedz.	149 min
Asterix i Wikingowie	10.45, 12.45, 14.45, 16.45 pt.-niedz.	78 min
Agent XXL 2	13.15, 17.20, 19.40, 21.45 pt.-niedz.	126 min
Mission Impossible III	18.45, 21.15 pt.-niedz.	
Hi Way	19, 21 pt.-niedz.	85 min
Straszny film 4	15.20 pt.-niedz.	83 min
Epoka lodowcowa 2	10.30, 12.30 pt.-niedz.	91 min
Wszyscy jesteśmy Chrystusami	14.45 pt.-niedz.	107 min
Lassie	11.15 pt.-niedz.	73 min

- normalne: (pon.-czw. i pt. do godz. 17) - 15 zł; pt. do godz. 17 i sob.-niedz. - 18 zł
- ulgowe: dzieci do lat 12 - 13 zł
- uczniowie - 13 zł
- seniorzy powyżej 60 lat i osoby niepełno-
- sprawne cały tydzień - 13 zł
- bilety grupowe (grupy powyżej 15 osób) (na filmy Warner Bros, Forum Film i UIP inne ceny) - 11 zł, pon.-czw. i pt. do godz. 17

P R O M O C J A

Prenumerata



**z dostawą
do domu rano**

91 gr*

**Sprawdź
0 800 15 00 26**

*) cena kalkulowana za 1 egzemplarz „Dziennika” przy prenumeracie rocznej na terenie Trójmiasta

PREMIERA

Co dziecko robi z gangstera?

Tsotsi

fabularny
Wielka Brytania/RPA

reżyseria i scenariusz: Gavin Hood
na podst. powieści Athola Fugarda
występują: Presley Chweneyagae,
Mothusi Magano, Israel Makoe, Per-
cy Matsemela, Benny Moshe
czas: 94 min.
dystrybutor: Best

Grany w
Kinopleksie,
Kameralnym,
Polonii



Oscar dla najlepszego filmu zagranicznego, nominacje do Złotych Globów, BAFTA, Europejskiej Nagrody Filmowej, nagrody publiczności na festiwalach w Toronto, Los Angeles, Santa Barbara, Denver, St. Louis, nagrody na Pan African Film nad Arts, World Cinema Festival w Kapsztadzie i

Poleca Bartłomiej Rabij



dla Najlepszego Nowego Filmu Brytyjskiego - oto zawrotna lista wyróżnień dla południowoafrykańskiego filmu „Tsotsi”, który od soboty wchodzi na ekrany naszych kin. Tsotsi to bezwzględny gangster rezydujący na przedmieściach Johannesburga, którego nędzny żywot wart jest co najmniej więziennego karceru. Jednak pewnej niespokojnej nocy, bandzior dostanie od Opatrzności szansę na zmianę swojego życia. A było to tak: zaplątany Tsotsi ciężko rani przypadkową kobietę, po czym kradnie jej samochód. Dopiero uciekając spowitą w mroku szosą dotrze do niego, że na tylnym siedzeniu samochodu leży malutkie dziecko... Film jest brutalną historią dojrzewania młodego przestępcy, który uświadamia sobie, że wraz z pojawieniem się w jego życiu dziecka, kończy się swobodna egzystencja ulicznego bandziora a zaczyna odpowiedzialność za innego człowieka. - Wyzwaniem w przypadku tego filmu, było pokazanie postaci z marginesu społecznego i przekonanie widowni, by wczuła się w ich rolę - mówi Gavin Hood, reżyser filmu. - Scenografia również miała wspierać pomysł pokazania świata kontrastów, bo Tsotsi funkcjonuje w świecie z minimalną ilością koloru. Człowiekiem, bez którego film w ogóle by nie powstał, jest syn Polaków z Warszawy, Piotr Fudakowski, producent filmu. Pierwszy Polak z Oscarem z produkcji.

NOTOWANIA

Co się ogląda?



1. Kod da Vinci

Reż. Ron Howard
Wyst.: Tom Hanks, Jean Reno, Audrey Tautou



2. Asterix i Wikingowie

Reż. Stefan Fjeldmark, Jesper Moller



2. Hi Way

Reż. Jacek Borusiński
Wyst.: Jacek Borusiński, Dariusz Basiński

Dane pochodzą z Multikina, Silver Screenu, Kinopleksu i Neptun Filmu

Krótka historia czasu



Od piątku na ekranach trójmiejskich kin pojawi się pierwsza wysokobudżetowa produkcja cenionego i nagradzanego twórcy kina offowego, Dominika Matwiejczyka. „Krótka historia czasu” jest pierwszą częścią planowanej trylogii. Do kolejnych odcinków „Przerwana lekcja fizyki” oraz „Weekend na Venus” powstają scenariusze. Reżyser deklaruje jednak, że nie zamierza zrywać z offowymi korzeniami. Komedia romantyczna opowiada o studencie ostatniego roku fizyki - Tomku, który zakochuje się w pięknej Julii (Kamilla Baar), dziewczynie swojego kumpla z roku, Jarka (Krzysztof Zych). Tomek zdaje sobie sprawę, że szansa na odwzajemnienie uczuć przez Julię jest raczej niewielka. Z pomocą przychodzi mu nieświadomy niczego Jarek, który proponuje podwójną randkę.

Silent Hill

Najnowszy film francuskiego reżysera i scenarzysty, twórcy m.in. „Braterstwa wilków”, Christophe'a Gansa - który będzie miał swoją premierę w piątek - oparty został na scenariuszu popularnej gry komputerowej. Horror opowiada o Rose, matce umierającej Shanon, która jedyną szansę na uratowanie życia córki widzi w desperackiej wyprawie do Silent Hill, tajemniczej wioski, w której mieszka znany uzdrowiciel. Nie przypuszcza jednak, że w tej mrocznej, wyludnionej osadzie, zamieszkałej przez żywe cienie, jej córka zostanie porwana przez siły zła. Z pomocą przyjdzie jej policjantka wysłana przez męża Rose, ale czy dwoje ludzi przeciwstawi się demonom żerującym na ich strachu?



Mamy dla Was koszulki oraz 5 podwójnych zaproszeń do Multikina (pon.-czw.).

Poranki ze Scooby-Doo

W niedzielę o godz. 10.30 w Multikinie, najmłodszy kinomani będą mogli ponownie spotkać się z bohaterem popularnych kreskówek, Scooby Doo, który wraz grupą przyjaciół będzie próbował rozwiązać tajemnicze zagadki. Bilety: 5 zł.

Mamy dla Was 1 podwójne zaproszenia.

Czesi w Kurorcie

W ramach Dyskusyjnego Klubu Filmowego Kurort zobaczymy kolejną projekcję z cyklu „Czeskie kino przy głównej ulicy”. Tym razem zaprezentowany zostanie rewiacyjny

debiut fabularny Milosza Formana, będący zarazem początkiem czeskiej „Nowej Fali”. Film zrealizowano zgodnie z zaleceniami amerykańskiej szkoły dokumentu cinema direct, z udziałem niezawodowych aktorów, ale przy zachowaniu charakterystycznego dla reżysera stosunku do bohaterów - pełnego ciepła i sympatii, choć z drugiej strony podszytego ironią. Bohaterem obrazu jest niezbyt rozgamięty szesnastolatek, który podejmuje swoją pierwszą pracę - w sklepie samoobsługowym ma śledzić złodziei. Wtorek, godz. 20.30. Sopot, kino Polonia, ul. Boh. Monte Cassino 55/57. Bilety: 15 zł (2 seanse), 25 zł (4 seanse).

X-Men: Ostatni bastion

Na ekranach kin możemy oglądać już ostatnią część trylogii „X-Men”. Za kamerą tym razem stanął twórca „Godzin szczytu” i „Czerwonego smoka” - Brett Ratner (poprzednie dwie części nakręcił Bryan Singer). W filmie „X-Men: Ostatni bastion” wynalezienie lekarstwa odwracającego proces mutowania prowadzi do odwrócenia biegu historii. Po raz pierwszy mutanci stają przed wyborem: zachować swą unikalność, co oznacza skazanie się na wieczną izolację i alienację, czy też wyrzec się pozyskanej w wyniku mutacji mocy. Przeciwnie punkty widzenia przywódców mutantów - Charlesa Xaviera, który naucza tolerancji i Erika Lehnsherra (Magneo), który wierzy w przetrwanie najsilniejszych - zostają poddane ostatecznej próbie. Występują m.in.: Hugh Jackman, Ian McKellen, Halle Berry i Rebecca Romijn-Stamos.

Mamy dla Was po 1 podwójnym zaproszenie do Multikina (pon.-czw.), kina Neptun (sob., godz. 18.35) i kina Kameralnego (sob., godz. 13.20).



BILETY DLA WAS

Klimt

W piątek na ekranach kin powitamy także film biograficzny w reżyserii Raoula Ruiza - „Klimt” - o austriackim malarzu i grafiku, twórcy szkoły malarstwa zwanego Secesją Wiedeńską. Gustaw Klimt (1862-1918), w którego rolę wcielił się John Malkovich, uważany jest za jednego z najwybitniejszych malarzy schyłku XIX i XX stulecia. Był twórcą, którego przepiękne erotyzmem wizje malarskie budziły zgrozzenie nawet w dekadentkich kręgach socjety. Mistrzem, który wielił piękno kobiecego ciała i uwieczniał je na płótnach w sposób idealny. Człowieka, który kochał całym sobą każdą ze swoich licznych muz. Przez jednych był uwielbiany, przez innych - znienawidzony i odrzucany, mówiono, że jest tak samo genialny, co szalony.



Dżungla

Wśród tegotygodniowych premier znalazła się propozycja także dla najmłodszych. Animowana „Dżungla” kanadyjskiego reżysera Steve'a Williamsa to przeżabna opowieść o przygodach młodego lwa Ryana, który żyje w nowojorskim zoo. Zupełnie przez przypadek zostaje on schwytany i wystawiony do Afryki. Na ratunek rusza grupa jego przyjaciół - tato-lew, żyrafa, niezbyt rozgamięta anakonda, zwiadowa wieńcówka oraz koala. Razem przeżyją moc niesamowitych przygód, najpierw w dżungli Nowego Jorku, a potem - w tej prawdziwej. W polskiej wersji językowej swoich głosów używają m.in. Agnieszka Dygant, Tomasz Kot, Stefan Friedmann i Jacek Braciak.

Mamy dla Was 1 podwójne zaproszenie do kina Polonia (sob., godz. 16).

Masakra filmowa

Dwudniowy przegląd kina grozy „Masakra filmowa III” to propozycja zdecydowanie dla widzów o mocnych nerwach. W tegorocznej, trzeciej już odsłonie ogólnopolskiej imprezy, zostaną zaprezentowane kultowe filmy z podgatunku włoskiego kina gore oraz unikatowe produkcje japońskiego kina grozy. Zobaczymy m.in.: „Czarną niedziłę” Maria Bavy, „Bramy piekieł” Lucia Fulciego, „Królika doświadczalnego” Hideshiego Hino, „Diabelską pułapkę” Toshihama Ikedy. Przeglądowi towarzyszyć będzie pokaz wideoklipów inspirowanych kinem gore oraz krwawe after party. Impreza przeznaczona wyłącznie dla widzów pełnoletnich. Piątek-sobota, godz. 18. Gdynia, klub Mandragora, ul. Hryniewickiego 10/50. Bilety: 20 i 35 zł.

Skandynawski maraton

Retrospektywny Złot Eurokinomaniaków to cykl przeglądów filmów europejskich z minionych lat. RZE odbywa się raz w miesiącu (za wyjątkiem miesięcy wakacyjnych) w formie nocnych maratonów w Multikinie, a podczas każdego prezentowane są filmy z jednego, europejskiego kraju. W piątek zatrzymamy się w Skandynawii, aby obejrzeć fiński komediodramat „Człowiek bez przeszłości” Aki Kaurismäkiego, opowiadający o mężczyźnie, który na skutek napadu traci pamięć i rozpoczyna życie od początku, zachowując się i odkrywając najważniejsze wartości; norweski komediodramat „Kumple” Mortena Tylduma o trzech młodych Norwegach, mających problemy z wejściem w dorosłe życie oraz szwedzki dramat „Jak w niebie” Kaya Pollaka o słynnym kompozytorze, który znudzony światowym życiem wraca do rodzinnej wioski, gdzie zaczyna prowadzić próby miejscowego chóru. Początek o godz. 21. Bilety: 15 zł

Zakochani widzą słońce

We wtorek, w ramach „Kina na obcasach” w Multikinie, odbędzie się pokaz komediodramatu „Zakochani widzą słońce” Dagura Kari. Czarno-biały obraz opowiada o potrzebie miłości. Daniel (Jakob Cedergren), czaruje nieodpowiedzialny grafciarz, mieszka w Kopenhadze i utrzymuje się z malowania deklaracji miłosnych na murach. Przez ostatnie cztery lata udało mu się zarobić jedynie siedem dolarów. Martwi się faktem, że ciągle ktoś go goni: a to parkingowi, a to policja, a to właściciel mieszkania. Wiedzie jednak beztrudnie życie... Aż do dnia, w którym zakocha się we Franc (Tilly Scott Pedersen), dziewczynie równie nieodpowiedzialnej i czarującej, jak on. Projekcja poprzedzona będzie prezentacją kosmetyków, poradami kosmetyczki oraz prelekcjami na temat zdrowego stylu życia i pielęgnacji urody. Początek o godz. 20. Bilety: 14 zł.

Dokumenty w Atelier

DKF Marcello zaprasza na kolejną projekcję, która tym razem odbędzie się w sopockim teatrze Atelier (al. Mamuszki 2). Będzie to pokaz filmów dokumentalnych dwóch reżyserów: Pawła Jurgi i Andrzeja Mańkowskiego, którzy zaszczycą publiczność swoją obecnością. Zobaczymy: „Mur” i „Filozofię według Hipolita” Jurgi, a także „Zdarzenia, Tczew, Europa”, „W moich rękach” i „Lekcję muzyki” Mańkowskiego. Środa, godz. 20.30. Bilety: 10-35 zł.

Po wszystkie zaproszenia i bilety dzwonić dzisiaj o godz. 12 pod nr tel. 058 301-27-61.

mnie to nie kręci

piątek
26 maja 2006 r.
Dziennik Bałtycki

D O D A T E K S P E C J A L N Y

W szkole

■ **Stop narkotekom.** - Doskonale zdajemy sobie sprawę z zagrożenia narkotykami. Przeprowadziliśmy ankietę wśród naszych gimnazjalistów. Na trzystu trzydziestu uczniów tylko jeden przyznał się, że próbował. Potrafił też prawidłowo nazwać narkotyki. Natomiast spora grupa młodzieży spotkała osobę będącą pod wpływem środków odurzających, choć, jak zapewniają, nie wśród kolegów - mówi Maria Dworczyńska, dyrektor Zespołu Szkół nr 2 w Pruszczu Gdańskim.

> B

Historie prawdziwe

■ **Alkoholizm - choroba duszy.** Tadeusz Rapińczuk, najbardziej znany muzyk Pruszcza Gdańskiego, perkusista i lider zespołu Taddy's Band, to żywy przykład udanej walki z nałogiem. Nie pije od trzynastu lat.

> C

Moda na niepalenie



■ **Młodzież kontra tytoń.** Praca Justyny Maciołek (na zdjęciu) z drugiej klasy Gimnazjum w Łęgowie została najwyżej oceniona w konkursie plastycznym na plakat z okazji Światowego Dnia Bez Tytoniu, zorganizowanym przez Sanepid i Starostwo Powiatowe w Pruszczu Gdańskim.

> F

Gdzie po pomoc

■ **Po sąsiedzku.** Każdy, kto potrzebuje pomocy w sprawach związanych z uzależnieniami, może zwrócić się o poradę do urzędów gmin i Ośrodków Pomocy Społecznej w gminach powiatu gdańskiego. Podajemy użyteczne adresy i telefony. W poradniku znajdziecie Państwo również telefony zaufania i namiary do ośrodków walki z uzależnieniami.

> F

Pruszcz Gdański. Przed tym nosem nic się nie ukryje

Szaman na narkotyki

Z **Szamanem**, labradorem-specjalistą od wykrywania narkotyków, pracującym w Komendzie Powiatowej Policji w Pruszczu Gdańskim, rozmawia Katarzyna Sikora. W tłumaczeniu pomaga młodszy aspirant **Mariusz Bednarek**

- Ile czasu trwała nauka wyczuwania narkotyków w szkole dla psów?

- Gdy skończyłem rok, razem z moim przewodnikiem, sierżantem Grzegorzem Ulatowskim, trafiłem do Zakładu Kynologii Polskiej w Sułkowicach. Przez sześć miesięcy brałem lekcje posłuszeństwa i przywiązania do opiekuna. On uczył się ze mną rozmawiać. Najważniejsze były jednak zajęcia, podczas których kodowałem zapachy.

- Kodowałem?

- Każdy narkotyk ma indywidualny kod zapachowy. Rozróżniam je bez problemów. W czasie lekcji prawidłowe wskazanie zapachu wiązało się z zabawą z moim panem. Teraz również za każde dobrze wykonane zadanie czeka na mnie nagroda...

-...którą jest porcja narkotyku...

- Kategorycznie zaprzeczam! Nigdy nie próbowałem środków odurzających. Nieodpowiedzialni ludzie rozpuszczają plotki, że

jestem „na głodzie” i dlatego potrafię bezbłędnie znaleźć narkotyki. To nieprawda! Mój nos jest dwieście razy czulszy od powonienia człowieka. Zapachy potrafię wyczuć z odległości kilometra. W nagrodę za dobrze wykonane zadanie, mogę się chwilę pobawić z moim przewodnikiem. Schemat jest prosty - odnajdę narkotyk, będzie zabawa. Bardzo lubię się bawić. Dlatego się staram.

- Gdzie można cię spotkać?

- Mieszkam i pracuję w Komendzie Powiatowej Policji w Pruszczu Gdańskim, ale szefostwo wysyła



mnie w delegację po całym powiecie gdańskim. Do moich zadań należy przeszukiwanie pojazdów, mieszkań i bagaży. Nawet jeżeli tam nie ma już narkotyków, zostaje zapachowy ślad, który wyczuwam bez trudu. Wiem też, kto zażywał środki odurzające.

- Niby jakim cudem?

- Narkotyk wydziela się wraz z potem i człowiek specyficznie pachnie. Mojego nosa nie można oszukać. Nic się przed nim nie ukryje.

Dobrze wyszkolony pies wywęszy najdrobniejszy ślad narkotyku. Wyczuje też osobę, która zażyła środki odurzające. W tej „pracy” najlepiej sprawdzają się labradory.

Fot. Katarzyna Sikora

Powiat gdański. Plebiscyt na najlepszy plakat rozstrzygnięty, nagrody czekają

Profilaktyka na obrazku

Rozstrzygnęliśmy konkurs plastyczny „Mnie to nie kręci”, adresowany do uczniów szkół

podstawowych i gimnazjów z powiatu gdańskiego. Tematem prac było przeciwdziałanie

Zwycięzcy

■ W kategorii gimnazjalistów:

Żaneta Lewandowska z 1 klasy Gimnazjum w Suchym Dębnie.

■ W kategorii klas 1-3 szkół podstawowych:

Nikola Mazurowska z 2 klasy SP w Grabinach Zameczku.

■ W kategorii klas 4-6 szkół podstawowych:

Ewa Romaniuk z 6 klasy SP w Pszczółkach.

Spośród nadawców plebiscytowych kuponów redakcyjna „sierotka” wylosowała Andrzeja Kłęka z Pomlewa. Gratulujemy i zapraszamy do siedziby „Dziennika Bałtyckiego” w Pruszczu Gdańskim po odbiór nagrody.

uzależnieniom - alkoholizmowi i narkomanii. Zwycięzców w trzech kategoriach wiekowych wyłoniła komisja konkursowa w składzie: Dorota Ignatowicz-Wiśniewska, artystka-plastyk, Małgorzata Kiciak i Monika Kujalowicz, instruktorki z Miejskiego Domu Kultury, oraz młodzież z sekcji plastycznej, działającej w MDK. Swojego laureata wytypowali też Czytelnicy „Dziennika Bałtyckiego”,

którzy najwięcej głosów oddali na pracę Joli Klassen z 5 klasy Szkoły Podstawowej w Straszynie.

Współorganizatorami plebiscytu i fundatorami nagród byli Urząd Miasta i Starostwo Powiatowe w Pruszczu Gdańskim oraz urzędy gmin powiatu gdańskiego.

(as)

Prace nagrodzone przez konkursowe jury publikujemy na str. G



Najlepszy, zdaniem naszych Czytelników, plakat autorstwa Joli Klassen ze Szkoły Podstawowej w Straszynie.

Repr. Anna Sychta

Partnerzy wydania



Starostwo Powiatowe
w Pruszczu Gdańskim



Urząd Miasta
w Pruszczu Gdańskim



Urząd Gminy
w Pruszczu Gdańskim



Urząd Gminy
w Kolbudach



Urząd Gminy
w Przywidzu



Urząd Gminy
w Pszczółkach



Urząd Gminy
w Trąbkach Wielkich

NZOZ
ART
DENTICA

Pruszcz Gdański. Zdaniem dyrektora szkoły

Szczera rozmowa kontra prochy

Z Marią Dowgier, dyrektorem Zespołu Szkół nr 2 w Pruszczu Gdańskim, rozmawia Katarzyna Sikora

- Jak nauczyciele postrzegają problem narkotyków w szkole?

- Doskonale zdajemy sobie sprawę z zagrożenia. Przeprowadziliśmy ankietę wśród naszych gimnazjalistów. Na trzystu trzydziestu uczniów tylko jeden przyznał się, że próbował. Potrafił też prawidłowo nazwać narkotyki. Natomiast spora grupa młodzieży spotkała osobę będącą pod wpływem środków odurzających, choć, jak zapewniają, nie wśród kolegów. Najczęściej wskazywali na dworzec PKP i PKS w Gdańsku. Dmuchaemy jednak na zimne i prowadzimy akcje profilaktyczne.

- Na czym polegają?

- Na początku roku szkolnego organizujemy spotkanie rodziców z nauczycielami, pedagogiem i psychologiem szkolnym. Uczulamy, by dużo rozmawiali z dziećmi. Prosimy, żeby zwracali uwa-

gę na każdą zmianę zachowania. Uczniowie przez cały rok uczestniczą w programach, dostosowanych do swojego wieku. Na przykład „Odłot” - o sztuce odmawiania. Proponujemy im rozwijanie zainteresowań. Propagujemy zdrowy styl życia i podpowiadamy sposoby spędzania wolnego czasu. Uczymy, jak rozpoznawać zagrożenia.

- Jak rozpoznać, że dziecko zetknęło się z narkotykami?

- Często sygnałem jest agresja. Bywa też przeciwnie - syn, czy córka zamyka się w sobie. Jeśli latorośl nagle ma skądś pieniądze, których nie dostała od rodziców, może to być związane z handlem narkotykami. Każdy uczeń, nawet najlepszy, jest zagrożony rekrutacją przez dilerów narkotykowych.

- Jak szkoła broni się przed zagrożeniem?

- Zwracamy uwagę na obcych, kręcących się po naszym terenie. Zgłaszamy takie sytuacje policji i straży miejskiej. Obserwujemy



uczniów. W razie niepokojących sygnałów - powiadamy rodziców. Nauczyciele biorą udział w warsztatach szkoleniowych. Potrafią rozpoznać nieprawidłowości. Żeby chronić dzieci, trzeba przebudować stereotyp myślenia co jest donosem, a co informacją, która może zapobiec nieszczęściu. Nie przymykajmy oczu na złe zachowania. Uczmy dzieci odpowiedzialności za postępowanie swoje i bliskich. Prawidłową reakcją powinna być odmowa z równocześnie stwierdzeniem np. „Dziękuję, nie palę. Ty też tego nie rób, bo to szkodliwe”.

- Czy rodzice powinni trzymać dzieci pod kloszem?

- Nawet jeśli mają dobry kontakt z pociechą, powinni mieć do niej ograniczone zaufanie. Często większym autorytetem niż rodzic, bywa kolega. Takie zachowanie jest naturalne dla okresu dojrzewania. Najlepsza recepta to częste, szczere rozmowy.

Fot. Wawrzyniec Rozenberg

R E K L A M A



Konkursy, gry, zabawy - bardzo dobre lekarstwo na profilaktykę uzależnień.

Zdając sobie sprawę z tego, że skuteczność działań profilaktycznych w dużej mierze zależy od wiedzy dzieci, młodzieży, rodziców i wychowawców Starostwo Powiatowe jest organizatorem wielu akcji informacyjnych i profilaktycznych. Z doświadczenia wielu profilaktyków wiadomo, że najlepsze efekty edukacyjne i profilaktyczne uzyskuje się poprzez zabawę i sport.

Niezwykle ważne jest, by młodzi ludzie mieli alternatywę dla negatywnych zachowań i mogli dokonać wyboru, czym się zająć i jak rozwijać swoje zainteresowania. Dlatego konieczne jest stworzenie atrakcyjnej oferty na spędzanie wolnego czasu, takiej, która zachęci do aktywnego uczestnictwa w zabawie, a dzięki temu wywrze wartościowy wpływ na osobowość.

Już tradycją stało się, by dla uczniów szkół ponadgimnazjalnych Powiatu Gdańskiego organizować koncerty profilaktyczne „Jutro jest ... wtedy pochyłysz się nad sobą” i „Mimo wszystko miłość”. Koncerty te adresowane są do uczniów, ich rodziców i wychowawców. Te-

go typu imprezy mają na celu pokazanie zdrowego, wolnego od używek stylu życia, uczyć szacunku do siebie, dokonywania mądrych wyborów. Programy dotyczą uzależnień od tytoniu, alkoholu, narkotyków, ale także jedzenia i gier komputerowych. W trakcie imprezy młodzież bawi się, ale zapraszana jest też do dyskusji na temat odpowiednich wyborów życiowych.

Kolejną działalnością na rzecz przeciwdziałania patologiom społecznym, w tym uzależnieniom, są zajęcia sportowe i rekreacyjne organizowane we wszystkich gminach powiatu gdańskiego. Do najciekawszych i cieszących się największą popularnością należą: Mistrzostwa w piłce nożnej, koszykowej i siatkowej oraz szachach i tenisie stołowym.

W powiecie działa też wiele klubów i stowarzyszeń sportowych, a także uczniowskie kluby sportowe, które proponują bogaty wachlarz ofert, spośród których sympatycy sportowych zmagani mogą wybierać do woli. Jest ich w powiecie około 20 i organizują ciekawe zajęcia w sportach takich, jak: piłka nożna, koszykowa,

siatkowa, tenis stołowy, unihokej, dla zainteresowanych są również prowadzone zajęcia taneczne i gimnastyka.

Bardzo interesujące zajęcia, konkursy, zabawy, imprezy kulturalne, biesiady muzyczne oraz spotkania z ciekawymi osobami organizowane są w Gminnych Ośrodkach Kultury, Powiatowej i Miejskiej Bibliotece Publicznej, Miejskim Domu Kultury, i Miejskim Ośrodku Sportu i Rekreacji w Pruszczu Gdańskim.

Starostwo Powiatowe wraz z Państwową Powiatową Stacją Sanitarно-Epidemiologiczną organizuje też wiele konkursów wraz z akcją informacyjną takich jak: Światowy Dzień bez Tytoniu, Światowy Dzień AIDS oraz Zapobieganie HIV/AIDS. Uczestnicząca w nich młodzież dzięki uczestnictwu w konkursie czy olimpiadzie zdobywa wiedzę, ale ma też szansę wygrać ciekawe nagrody.

Wydział Edukacji, Kultury Fizycznej i Rekreacji Starostwa Powiatowego w Pruszczu Gdańskim



IV Przegląd Dorobku Kulturalnego Powiatu Gdańskiego „Cudze chwalecie swego nie znacie”, Straszyn 2005 r.



Mistrzostwa Powiatu Gdańskiego w szachach



Zwycięzcy Konkursu „Światowy Dzień bez Tytoniu”, Joanna Bejgier, Katarzyna Plitt, Agnieszka Saweczko, Kamila Fabiszewska, Ilona Falkowska.

Pruszczańskie kluby AA pomagają. Historie prawdziwe

Choroba duszy

Tadeusz Rapińczuk z Pruszcza Gdańskiego, perkusista i lider zespołu Taddy's Band, to żywy przykład udanej walki z nałogiem. Nie pije od trzynastu lat.

Tadeusz Rapińczuk - najbardziej znany muzyk Pruszcza Gdańskiego. Od młodości koncertował w różnych zespołach. Grał m.in. na pasażerskim statku „Batory”. Przez wiele lat bawił gości dancingów w Norwegii.

- To nie był dobry okres w moim życiu, chociaż zarabiałem znakomicie - wspomina Tadeusz Rapińczuk. - Wykonując taki zawód łatwo wpaść w alkoholizm. Stało się... Piłem coraz więcej, a potem coraz gorzej. Traciłem kolegów. Odwracali się

do mnie plecami. Równia pochyła w dół. Miałem krótsze i dłuższe okresy abstinencji, jednak w końcu zacząłem zdawać sobie sprawę, że muszę coś ze sobą zrobić. Nie byłem w stanie sam walczyć z nałogiem. Bezradność odbierała mi siły. Straciłem wszelką nadzieję... W 1991 roku wracając wieczorem do domu, słaniając się na nogach. Spotkałem księdza prałata Stanisława Ładę. Dwoma zdaniem dodał mi otuchy i zaprosił na spotkanie Klubu Anonimowych Alkoholików Credo, rozpoczynającego właśnie działalność przy parafii pw. Podwyższenia Krzyża Świętego w Pruszczu Gdańskim. Poszedłem na mityng i spotkałem ludzi ta-

kich jak ja. Ciężko było zerwać z alkoholem, ale się udało. Dwa lata żyłem w trzeźwości. Wróciłem do muzyki. Graliśmy w Cristalu w Gdańsku, przygotowując program na wybory Miss Polonia. Kolega poczęstował mnie piwem bezalkoholowym. To był szok! Po kwadransie siedziałem przy barze ze szklanką whisky w dłoni. Nałóg wrócił ze zwiększoną siłą. Stara prawda - dla zaleczonego alkoholika jeden kieliszek to za dużo, bo na drugi dzień wanna będzie za mało. Przestałem chodzić na mityngi AA. Przyjaciół z klubu Credo omijałem z daleka. Piłem i w gorliwych modlitwach prosiłem Boga o dar abstinencji. Zrozumiałem wtedy, że jestem bezsilny wobec alkoholu. Nie potrafię kierować własnym życiem. Wróciłem do klubu. Przeszedłem kurację odwykową. Alkoholizm jest chorobą ciała, umysłu i duszy, dlatego tak trudno się z niego wyleczyć. Nie ma pewności jak długo



Tadeusz Rapińczuk z synem Tomkiem na zdjęciu z 1978 r.

Fot. archiwum rodzinne

Kluby anonimowych alkoholików

- Credo - przy kościele pw. Podwyższenia Krzyża Świętego w Pruszczu Gdańskim. Mityngi w czwartki o godz. 18.
- Łaska - przy kościele pw. Błogosławionego Michała Kozala w Pruszczu. Mityngi w środy o godz. 18.
- Hodos - przy kościele pw. Świętego Mikołaja w Łęgowie. Mityngi w poniedziałki o godz. 18.

R E K L A M A



Miejska Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych działająca przy Urzędzie Miasta w Pruszczu Gd.

Rada Miasta Pruszcza Gd. uchwałą nr XXXVIII/389/2005 z dnia 7 grudnia 2005 r. przyjęła Program Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych.

Zadania Gminy Miejskiej Pruszcza Gd. obejmują w szczególności:

- Przeciwdziałanie alkoholizmowi i innym patologiom społecznym
- Prowadzenie profilaktycznej działalności informacyjnej i edukacyjnej w szczególności dla dzieci i młodzieży
- Realizatorami programu są: jednostki organizacyjne Gminy Miejskiej Pruszcza Gdański, w tym świetlice socjoterapeutyczne, organizacje pozarządowe prowadzące działalność pożytku publicznego, szkoły, Policja, członkowie Miejskiej Komisji Rozwiązywania Problemów Alkoholowych



Wykład na temat alkoholizmu w ramach wycieczki do Szymbarka

Powiatowa i Miejska Biblioteka Publiczna w Pruszczu Gdańskim co roku przygotowuje bogatą ofertę kulturalno-oświatową. Dużo miejsca w naszej działalności zajmuje program profilaktyki antyalkoholowej. W ramach tego programu proponujemy alternatywne formy spędzania wolnego czasu. Zapraszamy tutaj szczególnie dzieci i młodzież ze środowisk zagrożonych patologią społeczną. Oprócz tego, wiedząc jak ważna jest rola edukacji, organizujemy lekcje biblioteczne, warsztaty psychologiczne, zajęcia z wykorzystaniem elementów biblioterapii. Nasze zamierzenia mają na celu pokazanie młodym ludziom, jak przyjemnie i mądrze można spędzić wolny czas. Edukacyjna strona naszej działalności ma na celu uświadomić młodym ludziom, jakie są następstwa uzależnień.

W roku 2005 zorganizowaliśmy:

• DZIEŃ DZIECKA

Grupa dzieci uczestniczyła we wspólnie imprezie. Wszyscy otrzymali paczki ze słodyczami. Każdy uczestnik miał możliwość sprawdzenia swoich sił w konkursach czytelniczych i sprawnościowych.

• AKCJA „LATO Z BIBLIOTEKĄ”

Biblioteka zaproponowała liczne zajęcia na miejscu, wycieczkę autokarową do Gniewa oraz przedstawienie teatru Ofer pt. „Bajki pana Bałagana”

• KONKURSY

- Konkurs plastyczny „Zakładka do książki o treści antyalkoholowej”
- Konkurs „Im więcej wiesz na temat skutków alkoholizmu, tym wybór Twój jest łatwiejszy”



Wystawa nagrodzonych prac w konkursie pt. „Zakładka do książki o treści antyalkoholowej”

• WARSZTATY PSYCHOLOGICZNE

Spotkania poprowadziła Pani Beata Szpakowska. Pani psycholog od dłuższego już czasu współpracuje z naszą biblioteką. Spotkania dotyczyły różnego typu uzależnień.

• WYCIECZKA KRAJOZNAWCZA DLA MŁODZIEŻY

Biblioteka zorganizowała wyjazd do Szymbarka. W Centrum Edukacji i Promocji Regionu odbył się wykład na temat alkoholizmu. Młodzież zwiedziła również obiekt oraz zapoznała się z kulturą regionu kaszubskiego.

• SPOTKANIE Z „MIKOŁAJEM”

Przygotowano paczkę ze słodyczami. Dzieci uczestniczyły w wesołej zabawie z wykorzystaniem elementów biblioterapii.

• LEKCJE BIBLIOTECZNE

Odbyło się 28 wykładów na temat uzależnień ze szczególnym uwzględnieniem problemu alkoholizmu. Wykłady poparte były filmami edukacyjnymi oraz literaturą popularnonaukową na ten temat.



Laureaci konkursu „Zakładka do książki o treści antyalkoholowej”

Biblioteka nasza otwarta jest na wszelkie formy działalności. Współczesna biblioteka musi łączyć pracę biblioteczną związaną z gromadzeniem i udostępnianiem zbiorów z aktywnym uczestnictwem w życiu kulturalnym środowiska.

Świetlica Socjoterapeutyczna przy Miejskim Ośrodku Pomocy Społecznej w Pruszczu Gdańskim działa od 1998 r. (w roku 2002 utworzono jej filię). Od poniedziałku do piątku w godzinach 14.00-19.00 pod fachową opieką pedagogów, terapeutów, opiekunów, instruktorów terapii zajęciowej uczestniczy w zajęciach około 80 dzieci w wieku szkolnym, z terenu naszego miasta.



Zarówno cele edukacyjne, opiekuńczo-wychowawcze, jak i profilaktyczno-terapeutyczne ukierunkowane są na zaspokajanie potrzeb naszych



wychowanków oraz kompensację braków. Szczególną uwagę przywiązujemy do: wspomagania wszechstronnego rozwoju osobowości dziecka, pomocy w realizacji zadań szkolnych, kształtowania umiejętności interpersonalnych, empatycznych i asertywnych, uczyć jednocześnie metod współpracy; komunikowania się oraz rozwiązywania konfliktów i problemów. Kadra pedagogiczna świetlicy, realizując własne programy autorskie (miedzy innymi: Bez przemocy i ponizania, Program psychologicznych oddziaływań terapeutycznych „Rozwijam się, dostrzegam, rozumiem”, Doskonalenie umiejętności współpracy w grupie, czy też Aktywność ruchowa przez całe życie) oddziałuje na dzieci poprzez terapię indywidualną i grupową, terapię pedagogiczną, biblioterapię, muzykoterapię oraz warsztaty inwencji twórczej i rekreacji sportowej. Ponadto w ciągu całego roku szkolnego nasi wychowankowie uczestniczą w wielu zorganizowanych w świetlicy uroczystościach, takich jak Mikołajki, Andrzejkę, Wieczór poezji i kolęd, Spotkanie Paschalne i Dzień Dziecka. Natomiast w ramach upowszechniania form ak-

tywnego i zdrowego wypoczynku organizowane są kilkudniowe wycieczki turystyczno-krajoznawcze z elementami profilaktycznymi.

W Świetlicy Socjoterapeutycznej organizowany jest wypoczynek w ramach akcji Zima i Lato. Podczas tegorocznych ferii zimowych nasi podopieczni



mieli możliwość wyjazdu do Szymbarka na kulis, do kina Krewetka w Gdańsku, jak również uczestniczenia w warsztatach edukacyjnych, plastyczno-technicznych i kulinarnych oraz w licznych rozgrywkach sportowych.

Zbliżające się trzytygodniowe półkolonie letnie będą przebiegać pod hasłem Uroki basenu Morza Bałtyckiego. Na uczestników czeka 8 tematycznych wycieczek autokarowych, a także mnóstwo innych atrakcji (kino, basen, dyskoteki, zajęcia sportowe, spotkania edukacyjne z ciekawymi ludźmi, szanty przy ognisku, olimpiady wiedzy itp.).

STRAŻ MIEJSKA W PRUSZCZU GDAŃSKIM

Alkoholizm, pomimo podejmowania wielu działań, nadal pozostaje poważnym problemem społecznym. Z analizy działania Straży Miejskiej w Pruszczu Gdańskim wynika, że tylko w roku 2005 podjęto interwencję w stosunku do 395 osób spożywających alkohol w miejscach publicznych. Liczba ta porównywalna jest z latami ubiegłymi, ale niestety nie wykazuje wyraźnych tendencji malejących.

Straż Miejska od sześciu lat organizuje konkurs dla młodzieży szkół podstawowych i gimnazjów pod nazwą „Nie piję alkoholu, żyję w bezpiecznym mieście”.

Celem konkursu jest przekazanie dzieciom i młodzieży informacji o zagrożeniach wynikających z faktu spożywania alkoholu i używania narkotyków. Ponadto organizatorzy konkursu starają się zaszczepić uczestnikom modę na aktywne i zdrowe spędzanie czasu wolnego.

Zainteresowanie konkursem jest na tyle duże, że w celu wyłonienia uczestników finału corocznie odbywającego się w czerwcu, prowadzone są eliminacje szkolne, w których łącznie bierze udział około 700 dzieci.

Oprócz działań represyjnych w stosunku do osób spożywających alkohol w miejscach publicznych oraz edukacyjnych w stosunku do dzieci i młodzieży, Straż Miejska prowadzi działania kontrolne w stosunku do punktów sprzedaży alkoholu, pod kątem spełnienia przez nie warunków określonych w ustawie O wychowaniu w trzeźwości i przeciwdziałaniu alkoholizmowi.

Tekst na prawach ogłoszenia 757854A



Informować, pomagać, zmieniać

Profilaktyka uzależnień w gminie Pruszcz Gdański

Wśród licznych zadań realizowanych przez Gminną Komisję Rozwiązywania Problemów Alkoholowych w Pruszczu Gdańskim znajdują się między innymi: praca nad poprawą dostępności do różnorodnych form pomocy i terapii dla osób uzależnionych i członków rodzin z problemem alkoholowym, rozwijanie i wspieranie nowoczesnych metod profilaktyki uzależnień - szczególnie wśród dzieci i młodzieży oraz motywowanie osób uzależnionych do podjęcia leczenia.

Komisja zajmuje się także wydawaniem i cofaniem zezwoleń na sprzedaż i podawanie napojów alkoholowych oraz prowadzi systematyczną kontrolę przestrzegania warunków i zasad sprzedaży napojów alkoholowych na terenie całej gminy.

Dla jakości pracy komisji niezmiennie ważne jest to, że w jej skład wchodzi osoba przeszkolona w zakresie prowadzenia profilaktyki alkoholowej i w profesjonalny sposób przygotowane do pracy w komisji. W skład komisji wchodzi: funkcjonariusz policji, pedagog, psycholog, lekarz, pracownik socjalny oraz przedstawiciel samorządu gminnego.

Szczególnie cenna dla pracy komisji jest wieloletnia, ścisła współpraca z Komendą Powiatową Policji w Pruszczu Gdańskim, Wojewódzkim Ośrodkiem Terapii Uzależnień

od Alkoholu i Współpracy z Szkołami, kuratorami zawodowymi i społecznymi działającymi na terenie naszej gminy, Powiatowym Centrum Pomocy Rodzinie oraz Gminnym Ośrodkiem

Przedmiotem szczególnej troski komisji jest rozszerzenie współpracy ze szkołami w zakresie zwiększenia zakresu realizacji programów profilaktycznych oraz przygotowania pedagogów do inicjowania i

W jej skład wchodzi obecnie czternaście placówek. Ich działalność - adresowana głównie do dzieci i młodzieży - stała się ważnym elementem systemu oddziaływań komisji w zakresie profilaktyki uzależ-

W ubiegłych latach powstały w Rokitnicy i Żukczynie Centra Profilaktyki Uzależnień - ośrodki, które w zamysle komisji, pełnić będą wiodącą rolę w realizacji programu profilaktyki. Obecnie trwają prace przy budowie kolejnej tego typu placówki w Łęgowie.

Dla prawidłowego działania świetlic niezwykle ważne jest zaangażowanie wypróbowanego partnera komisji w organizacji zajęć w świetlicach, jakim jest Gminny Ośrodek Kultury.

Najnowszą inicjatywą komisji, która ma poprawić dostępność do różnorodnych form pomocy i terapii oraz rozszerzyć motywowanie osób uzależnionych do podjęcia leczenia jest działający od marca 2006 roku w Centrum Profilaktyki Uzależnień w Żukczynie punkt konsultacyjny dla osób uzależnionych od alkoholu oraz członków ich rodzin. W każdy czwartek, w godzinach od 13.30 do 16.30 na zainteresowane uzyskaniem pomocy osoby oczekuje doświadczony psycholog. Każdy z mieszkańców naszej gminy, który potrzebuje pomocy w uporaniu się z nałogiem lub żyje w rodzinie z osobą uzależnioną może zgłosić się po poradę czy informację o dostępnych formach wsparcia. Po-

moc w punkcie konsultacyjnym świadczona jest bezpłatnie i nie potrzebne są żadne skierowania.

Z myślą o dzieciach i młodzieży, w ramach działań profilaktycznych, komisja finansuje przedsięwzięcia zwiększające dostępność do zajęć sportowych oraz organizuje wyjazdy na letni wypoczynek.

Gminna Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych przez lata swej działalności wypracowała dobrze funkcjonujący model postępowania z osobami uzależnionymi od alkoholu i motywowania ich do podjęcia terapii. Spotkania z osobami uzależnionymi są nieodłącznym elementem pracy komisji. Z perspektywy czasu widoczne są liczące się efekty przeprowadzonych przez komisję rozmów. Wiele osób podjęło uczestnictwo w różnych formach terapii uzależnienia.

Komisja nieustannie oczekuje na sygnały o konieczności interwencji, a osoby zainteresowane pomocą mogą kierować zgłoszenia na opracowanych przez komisję formularzach lub osobiście w Urzędzie Gminy Pruszcz Gdański, przy ulicy Wojska Polskiego 30.

Tekst na prawach ogłoszenia 75780A



Wójt Gminy Pruszcz Gdański oraz członkowie Gminnej Komisji Rozwiązywania Problemów Alkoholowych odwiedzają dzieci podczas wypoczynku letniego.

Pomocy Społecznej. Nasz kontakt z tymi instytucjami i osobami pozwala na prowadzenie zaplanowanych działań w sposób kompleksowy, przyspiesza je i czyni bardziej skutecznymi.

prowadzenia działań profilaktycznych.

Komisja od wielu lat zaangażowana jest w tworzenie i prowadzenie na wysokim poziomie gminnej sieci świetlic opiekuńczo - wychowawczych.

nień. Świetlice są miejscem rozwoju zainteresowań dzieci i młodzieży. Młodzi ludzie mogą się w nich spotykać i spędzać czas wolny. W świetlicach realizowane są też elementy socjoterapii.

Profilaktyka uzależnień

W ramach przeciwdziałania uzależnieniom Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Pszczółkach wraz z Gminną Komisją Rozwiązywania Problemów Alkoholowych opracował program skierowany przede wszystkim do najmłodszych mieszkańców Gminy.



W Pszczółkach prowadzona jest świetlica socjoterapeutyczna, która w godzinach popołudniowych opiekuje się dziećmi z Pszczółek oraz Ostrowitego. Świetlica, nie tylko pomaga w odrabianiu lekcji czy nadrabianiu zaległości, ale również prowadzi różnorodne warsztaty artystyczne. Organizuje także, w szczególności latem, sportowe zajęcia plenerowe, wycieczki czy imprezy.

Aby dotrzeć do jak największego grona dzieci, dodatkowo prowadzone są

punkty terapeutyczne we wsiach: Żelazków, Rębielcz, Ulkowy, Kolnik, Skowarcz, Różyny i Kleszczewko. Prowadzone zajęcia obejmują przede wszystkim warsztaty z zakresu rozwoju umiejętności artystyczno-manualnych oraz zabawy sportowo-rekreacyjne.

Ponadto dla dzieci i młodzieży prowadzone są zajęcia mające na celu rozwój zainteresowań:

- zajęcia sportowe w Publicznym Gimnazjum w Pszczółkach
- współfinansowanie programu z zakresu piłki koszykowej w Szkole Podstawowej w Pszczółkach
- zajęcia komputerowe w gimnazjum
- zajęcia taneczne w szkole podstawowej i gimnazjum.



Dla rodziców młodzieży z gimnazjum organizowane są szkolenia dotyczące narkotyków: rozpoznawanie nar-

kotyków i objawów zażycia, reagowanie i przeciwdziałanie uzależnieniom.

Dwa razy w tygodniu prowadzone są zajęcia terapeutyczne dla dzieci i rodzin z problemem alkoholowym. Zapraszamy osoby potrzebujące wsparcia psychologa w środy w godz. 12-17 i piątki 12-16 do świetlicy socjoterapeutycznej w Pszczółkach.



Prowadzona jest również grupa wsparcia dla kobiet, które zetknęły się z problemem alkoholowym oraz ofiar przemocy. W piątki w godzinach 16-18 prowadzone są indywidualne konsultacje w sali Urzędu Gminy przy ulicy Pomorskiej 20. Organizowane również są terapeutyczne warsztaty grupowe.

Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej aktywnie współpracuje z miejscowym posterunkiem policji. Policjanci z Pszczółek pomagają w udzielaniu pomocy osobom dotkniętym problemem

uzależnień czy przemocą w rodzinie.

Jednym z efektów współpracy było współfinansowanie zakupu radiowozu dla naszego posterunku.

Ponadto Gminna Komisja Przeciwdziałania Problemom Alkoholowym raz w tygodniu prowadzi punkt konsultacyjny dla wszystkich potrzebujących pomocy w zakresie uzależnień.

Wszelkie informacje dla osób potrzebujących pomocy lub zainteresowanych profilaktyką uzależnień można uzyskać bezpośrednio w Gminnym Ośrodku Pomocy Społecznej w Pszczółkach przy ulicy Pomorskiej 18 lub telefonicznie dzwoniąc pod numer 058 683-90-89.



Zapraszamy. Nie jesteście sami!

Tekst na prawach ogłoszenia 75780A

Pruszcz Gdański. Uzależnienia a przestępczość

Piętno na całe życie

O przestępczości związanej z uzależnieniami, z nadkomisarzem Fabianem Witkowskim z Komendy Powiatowej Policji w Pruszczu Gdańskim, rozmawia Arkadiusz Gancarz

- W książce „My, dzieci z Dworca Zoo”, opisana jest wstrząsająca historia 14-latkę z Berlina, która przechodzi piekło uzależnienia - ucieka z domu, kradnie, handluje narkotykami, prostytuuje się. To skrajny przykład?

- Niestety, nie. Wystarczy pojechać wieczorem na Dworzec Główny w Gdańsku. Na szczęście takich przypadków nie odnotowaliśmy dotychczas w powiecie gdańskim. Uzależnienie, szczególnie od narkotyków, jest kosztowne, chociaż początkowo działki „na spróbowanie” dilerzy rozdają półdarmo, albo bezpłatnie. W końcu trzeba jednak wydać własne kieszonkowe. Gdy pieniędzy brakuje, zaczyna się konflikt

z prawem. Od rodziny z Rotmanki dostaliśmy zgłoszenie o znikaniu drobnych przedmiotów i biżuterii z domu. Nie było śladów włamań. Okazało się, że winny jest nastoletni syn, z tych drobnych kradzieży finansujący kolejne porcje narkotyków. W tym przypadku pomogła szybka reakcja.

- Jakie są kolejne etapy uzależnienia? Na co rodzice powinni zwrócić uwagę?

- Częstsze próby o kieszonkowe. Podbieranie pieniędzy z portfela. Później jest coraz gorzej: wyrwanie torebek na ulicach, włamania do piwnic, pojazdów, handel narkotykami. W przypadkach głębokiego uzależnienia, prostytutka to jedyny sposób, by zarobić na działkę. Podobny scenariusz można dopisać do popadania w alkoholizm. Gdy policja przywiezie dziecko do domu, może być za późno. W Pruszczu, matka znalazła w kieszeniach syna

kilka gramów amfetaminy. Podczas dochodzenia okazało się, że chłopak urządził w domu awanturę, wynosił wyposażenie, kradł pieniądze i zniknął na kilka dni. Gdy wracał, był wrakiem człowieka. Matka miała siłę przyjść na policję i poprosić o pomoc.

- Rodzice muszą zdobyć się na odwagę?

- Tak. Dla wielu zwrócić się o pomoc np. do poradni rodzinnej to dyshonor. Gdy jednak nie potrafimy być autorytetami dla własnych dzieci, potrzebujemy pomocy specjalisty. Trzeba sobie z tego zdawać sprawę. Bezczyność może zrujnować przyszłość naszych pociech. Włamania, kradzieże, handel narkotykami to przestępstwa, za które dostaje się wyroki. Trzeba sobie i dzieciom uświadomić, że takie piętno zostaje na całe życie i np. utrudnia znalezienie pracy. Troską i miłością można wiele zdziałać.



Gdy sami nie potrafimy pomóc własnemu dziecku, musimy zwrócić się o pomoc do specjalisty. Bezczyność może zrujnować przyszłość naszych pociech.

Fot. Adam Warżawa

R E K L A M A



Kolbud to nie kręci

W gminie Kolbudy podejmowanych jest wiele działań związanych z przeciwdziałaniem uzależnieniom. Dzięki pomocy władz gminnych oraz pracy powołanej przez wójta Komisji profilaktyki, rozwiązywania problemów alkoholowych i narkomanii, realizowane są liczne programy, dzięki którym hasło „Mnie to nie kręci” z przekonaniem wypowiada coraz większa liczba młodych mieszkańców Kolbudy.

Zdecydowana większość prowadzonych działań skierowana jest do dzieci i młodzieży uczęszczającej do szkół podstawowych i gimnazjów. Władze gminy Kolbudy oraz członkowie Komisji profilaktyki, rozwiązywania problemów alkoholowych i narkomanii wychodzą bowiem z założenia, że to właśnie dzieci i młodzież są grupą, w której działania profilaktyczne mogą przynieść najlepsze efekty. Pamiętać należy również, że to właśnie najmłodsi w największym stopniu odczuwają uzależnienia swoich rodziców. I dlatego też dzieciom z rodzin z problemem alkoholowym, dzieciom potrzebującym specjalnej troski, poświęca się najwięcej uwagi. Za sukces można uznać fakt, iż w każdej szkole prowadzone są świetlice profilaktyczno-wychowawcze. Dzięki współpracy z kościołem uruchomione zostały również dwie świetlice środowiskowe przy parafiach w Kowalach i Pręgowie. We wszystkich świetlicach prowadzone są liczne zajęcia według programu dopasowanego do potrzeb uczestniczących w nim dzieci. Zaznaczyć należy również, że uczestniczący w tych zajęciach mają zapewnione wyżywienie, a w okresie świąt otrzymują paczki. W działaniach związanych z przeciwdziałaniem uzależnieniom bardzo ważne miejsce zajmuje Kineziologia Edukacyjna. Zajęcia te - poprzez zabawy ruchowe - wspierają naturalne

zasoby człowieka oraz wykorzystują wzajemne zależności rozwoju fizycznego, emocjonalnego i intelektualnego.

Dzięki środkom pochodzącym z funduszu antyalkoholowego możliwe jest również dofinansowywanie wyjazdów dzieci na basen oraz organizacja akcji „Lato pod żaglami”. W jej ramach dzieci i młodzież - całkowicie bezpłatnie - biorą udział w obozach żeglarskich organizowanych w Gołuniu, nad jeziorem Wdzydze. Podkreślić należy fakt, że w organizację tego obozu osobiście zaangażowany jest wójt Kolbudy, Leszek Grombala. Podczas zbliżających się wakacji dzieci i młodzież wyjadą do Ośrodka Wypoczynkowego PORTUS. Uczestnicy obozu zakwaterowani będą w nowych, sześciuosobowych namiotach, a wyżywienie zapewni stołówka położona na terenie ośrodka. Uczestniczący w obozie będą mogli korzystać m.in. ze strzeżonego kąpieliska, boiska do piłki plażowej i nożnej, kortów tenisowych oraz świetlicy. Do dyspozycji młodzieży przekazany zostanie najlepszy sprzęt, jakim dysponuje Urząd Gminy. Zaznaczyć w tym miejscu należy, że w zdecydowanej większości został on zakupiony ze środków pochodzących z funduszu antyalkoholowego. Dzieci i młodzież będą korzystać z nowego nabytku - jachtu kabinowego typu Sasanka, ale również z nowych kajaków, desk windsurfingowych oraz żaglówek typu OK - DINGNI.

Podczas obozu, oprócz poznania i doskonalenia umiejętności żeglarskich i zachowania na wodzie, dzieci i młodzież będą mieć możliwość poznania również innych form spędzania wolnego czasu nad wodą. A wszystko to pod doskonałą opieką wyszkolonej kadry: nauczycieli wychowania

fizycznego z uprawnieniami do prowadzenia zajęć żeglarskich oraz ratowników WOPR.

Dzieci i młodzież masowo korzystają również z zajęć prowadzonych na Przystani Wodnej w Kolbudach, gdzie - oprócz doskonalenia technik żeglarskich - organizowane są także liczne inne atrakcje, takie jak pieczenie kielbasek czy spotkania przy napojach i słodkach.

Sprawdzone i efektywną formą profilaktyki jest również coroczny pobyt 20 dzieci w Domu Wczasów Dziecięcych w Wygoninie. Misją tego ośrodka jest dostarczanie dzieciom doświadczeń, dzięki którym możliwa jest nauka samoakceptacji i wiary we własne siły, budowania przyjaźni i koleżeństwa oraz radzenia sobie w trudnych, życiowych sytuacjach.

Spośród działań prowadzonych przez Komisję profilaktyki, rozwiązywania problemów alkoholowych i narkomanii wymienić należy również wyposażenie sołectw w sprzęt sportowy służący dzieciom i młodzieży (stoły do gry w tenisa czy kosze do koszykówki). Prowadzone są także liczne programy profilaktyczne, takie jak: „Wolni od alkoholu”, „Spójrz inaczej”, „Stop przemocy i uzależnieniom”, „Zachowaj trzeźwy umysł” czy „Domowi detektywi”. W szkołach na terenie gminy Kolbudy odbywają się również liczne spektakle poruszające tematykę uzależnień, a także seminarium propagujące bezpieczeństwo w ruchu drogowym „Bezpiecznie chce żyć”. Zarówno dzieci, młodzież, jak też i ich rodzice mogą korzystać również z profesjonalnej pomocy psychologa klinicznego, który dwa razy w tygodniu (wtorki i czwartki w godz. 16-18) przyjmuje w Punkcie Konsultacyjnym, który działa w budynku kolbudzkiego Ośrodka Zdrowia.



Fot. na prawach zgłoszenia 752896A

Zadzwoń po pomoc

Ośrodki leczenia uzależnień

- Poradnia Stowarzyszenia MONAR - Gdańsk, ul. 3 Maja 6, tel. 058 302 04 42.
- Ośrodek Rehabilitacyjny NZOZ MONAR - Gdańsk, ul. Agrarna 2, tel. 058 349 46 90.
- Młodzieżowy Ośrodek Terapeutyczny „Mrowisko” - Sopot, Aleja Niepodległości 817, tel. 058 550 26 69.
- Ośrodek Readaptacyjny dla Dzieci i Młodzieży - Gdańsk-Matarnia, ul. Agrarna 2, tel. 058 349 46 90.
- Stowarzyszenie Samopomocy KRAĞ - Gdańsk, ul. Olczyńska 41, tel. 058 301 92 62.
- Wojewódzki Ośrodek Resocjalizacji Narkomanów „Zapowiednik” - Skarszewy, tel. 058 588 25 45.
- Klinika Leczenia Uzależnień „Zapowiednik” - Opalenie, tel. 058 535 48 52.
- Oddział Detoksykacyjny w Szpitalu Psychiatrycznym - Gdańsk, ul. Srebrniki 1, tel. 058 524 75 00.
- Szpital dla Nerwowo i Psychicznie Chorych - Kocborowo, ul. Skarszewska 7, tel. 058 562 06 00.

Telefony zaufania

- 0 801 14 00 68 - Pomarańczowa Linia - pomoc rodzicom

- dzieci, które sięgają po alkohol. Czynna od poniedziałku do piątku w godz. 14-20.
- 0 801 19 99 90 - Ogólnopolski Telefon Zaufania Narkotyki - Narkomania - codziennie od godz. 16 do 21.
- 0 800 12 02 89 - Ogólnopolski Telefon Stowarzyszenia KARAN Katolicki Ruch Antynarkotykowy - poniedziałek-piątek w godz. 10-17.
- 92 988 lub 058 301 00 00 - Gdański Telefon Zaufania „Anonimowy Przyjaciel”, całodobowy.
- 0 801 10 96 96 - Narkomania Pomoc Rodzinie - Pogotowie Makowe.
- 0 801 12 00 02 - Niebieska Linia - pogotowie dla ofiar przemocy w rodzinie. Poniedziałek - sobota w godz. 10-22, niedziela i święta od godz. 10 do 16.
- 0 800 67 77 77 - Policyjny Telefon Zaufania Komendy Wojewódzkiej Policji w Gdańsku, całodobowy.
- 058 344 73 67 - policyjne pogotowie dziecięce KWP w Gdańsku.
- 022 621 33 67 - Zielona Linia AIDS - telefon czynny w poniedziałki i środy od godz. 13 do 19 oraz we wtorki, czwartki i piątki w godz. 10-16.

Pruszcz Gdański. Nagrodzono prace antynikotynowe

Dymek passé



Laureaci konkursu z opiekunami.

Praca Justyny Maciołek z drugiej klasy Gimnazjum w Łęgowie została najwyżej oceniona w konkursie plastycznym na plakat z okazji Światowego Dnia Bez Tytoniu, zorganizowanym przez Sanepid i Starostwo Powiatowe w Pruszczu Gdańskim.

W rywalizacji wzięło udział sześć szkół z powiatu gdańskiego. Wśród nagród były m.in. książki i zestawy do nauki języka angielskiego. Nagrodzone plakaty trafiły na wystawę w Powiatowej Stacji

Sanitarnej-Epidemiologicznej w Pruszczu Gdańskim.

W naszej klasie nie ma żadnego palacza - powiedziała Justyna Maciołek. - Odnoszę wrażenie, że papierosy stają się wśród młodzieży niemożliwe. Drażnią

mnie dorośli palący na przystankach. Niezdrowy dym wdychają ludzie stojący obok. Mój plakat przedsta-

wia małe dziecko w masce, przebywające w towarzystwie palaczy.

(war)

Laureaci

1. Justyna Maciołek - Gimnazjum w Łęgowie.
 2. Aleksandra Mańko - Gimnazjum nr 1 w Pruszczu Gd.
 3. Mateusz Michalczyk - Gimnazjum w Pszczółkach.
- Wyróżnienia:** Paulina Zabniak - Gimnazjum w Łęgowie, Magdalena Karwowska - Gimnazjum nr 1 w Pruszczu Gd., Marta Kasińska - Gimnazjum nr 1 w Pruszczu Gd.



Komisja ds. Rozwiązywania Problemów Alkoholowych w Trąbkach Wielkich

Komisja ds. Rozwiązywania Problemów Alkoholowych w Trąbkach Wielkich działa na podstawie ustawy z dnia 26 października 1982 r. o wychowaniu w trzeźwości i przeciwdziałaniu alkoholizmowi, prowadzenie działań związanych z profilaktyką i rozwiązywaniem problemów alkoholowych należy do zadań własnych gmin.

Komisja zajmuje się w szczególności:

- 1) zwiększeniem dostępności pomocy terapeutycznej i rehabilitacyjnej dla osób uzależnionych od alkoholu,
- 2) udzieleniem rodzinom, w których występują problemy alkoholowe, pomocy psychospołecznej i prawnej, a w szczególności ochrony przed przemocą w rodzinie,
- 3) prowadzeniem profilaktycznej działalności informacyjnej i edukacyjnej, w szczególności dla dzieci i młodzieży,
- 4) ustaleniem szczegółowych zasad wydawania i cofania zezwoleń na prowadzenie sprzedaży napojów alkoholowych przeznaczonych do spożycia na miejscu lub poza miejscem sprzedaży oraz kontrolą przestrzegania zasad obrotu tymi napojami,
- 5) wspomaganiem działalności instytucji, stowarzyszeń i osób fizycznych, służącej rozwiązywaniu problemów alkoholowych,
- 6) podejmowaniem interwencji w związku z naruszeniem przepisów określonych w ustawie oraz wy-

stępowaniem przed sądem w charakterze oskarżyciela publicznego, 7) prowadzeniem Punktu Konsultacyjnego dla osób uzależnionych od alkoholu, 8) pomoc rodzinie zagrożonej alkoholizmem polegająca na prowadzeniu wstępnych rozmów i nakłaniania do podjęcia dobrowolnego leczenia odwykowego osób uzależnionych od alkoholu, zasięgnięciu opinii, informacji o osobie zgłoszonej od policji, zakładów pracy i izb wytrzeźwień, kierowanie osoby zgłoszonej na badania przez biegłego w celu wydania opinii w przedmiocie uzależnienia i wskazanie zakładu leczniczego, wniosków do Sądu Rejonowego, kierowanie w sprawie poddania obowiązkowi leczenia odwykowego (w skrajnych przypadkach).



Komisja ds. Rozwiązywania Problemów Alkoholowych realizuje zadania wynikające z ustawy z dnia 26 października 1982 r. o wychowaniu w trzeźwości i przeciwdziałaniu alkoholizmowi w oparciu o uchwalony corocznie program profilaktyki i rozwiązywania problemów alkoholowych dla gminy Trąbki Wielkie.

Na terenie naszej gminy działają trzy świetlice socjoterapeutyczne przy Szkołach Podstawowych w Sobowidzu, Kłodawie i Czerniewie, które realizują następujące zadania:

1. Poprawa sytuacji rodzinnej w jakiej wychowuje się dziecko.
2. Ustąpienie zaburzeń emocjonalnych u dzieci.
3. Poprawa obrazu samego siebie, kształtowanie osobowości, wzmacnianie pozytywne, niwelowanie nieakceptowanych postaw i zachowań.



4. Poprawa funkcjonowania dziecka w domu, szkole i grupach rówieśniczych.
5. Ustąpienie różnego rodzaju zaburzeń wtórnych (moczenia nocnego, nadpobudliwości, agresji).
6. Zapewnienie dzieciom spokojnego odrabiania lekcji.
7. Pomoc dzieciom w trudnościach szkolnych.
8. Kształtowanie prawidłowych postaw społecznych dzieci i młodzieży w kontaktach ze środowiskiem.
9. Animacja kulturalna dzieci.
10. Udzielanie porad rodzicom dzieci w sprawach obrony przed przemocą, uzyskania alimentów, skierowania alkoholika na leczenie.
11. Uchronienie dziecka przed uzależnieniem się od alkoholu, narkotyków i innych używek.
12. Przerwanie łańcucha dysfunkcji przekazywanej z pokolenia na pokolenie.
13. Poprawa sytuacji rodzinnej w jakiej wychowuje się dziecko.
14. Poprawa funkcjonowania dziecka w domu, szkole i grupach rówieśniczych.
15. Zwiększenia świadomości i umiejętności związanych ze zdrowym stylem życia pozwalającym

na wchodzenie w życie bez lęku i uzależnienia od alkoholu, innych używek.

16. Kompensowanie deficytu rozwojowego oraz korygowanie zaniechań wychowawczych.

We wszystkich placówkach oświatowych przeprowadzana była kampania „Zachowaj Trzeźwy Umysł” pod patronem Ministerstwa Edukacji Narodowej i Sportu. W ramach kampanii odbyły się cztery konkursy indywidualne: „Co zrobisz, gdy wygrasz”,

Obrona społeczności gminy szczególnie dzieci i młodzieży przed narkomanią, edukacja skierowana jest do nauczycieli i młodzieży.

Gminna Komisja ds. Przeciwdziałania Problemom Alkoholowym współpracuje z instytucjami i stowarzyszeniami, organizacjami pozarządowymi w zakresie działalności rozwiązywania uzależnień. Realizacja zadań własnych w zakresie działalności komisji wg priorytetów ustalonych



„Mierz wysoko”, „Jak wypocząć z trzeźwym umysłem”, „Napisz do Duda”. Wśród laureatów znaleźli się przedstawiciele naszej gminy.

Przez cały okres roku szkolnego jest realizowany w szkołach program profilaktyczny „Spójrz Inaczej” i inne programy.

przez Radę Gminy dla organizacji pozarządowych i organizacji pożytku publicznego. Organizowanie festynów, imprez artystycznych i innych konkursów dot. problemów alkoholowych, pomocy w rodzinie, przeciwdziałania narkomani, propagowanie zdrowego stylu życia bez uzależnień.

Powiat gdański. Najlepsze plakaty

Profilaktyka na obrazku

Poniżej publikujemy plakaty nagrodzone przez jurorów naszego konkursu plastycznego pt. „Mnie to nie kręci”, poświęconego profilaktyce uzależnień:



Praca Żanety Lewandowskiej z 1 klasy Gimnazjum w Suchym Dębnie.

Repr. Anna Sychta



Rysunek Nikoli Mazurowskiej z 2 klasy SP w Grabinach Zameczku.

Repr. Anna Sychta



Praca Ewy Romaniuk z 6 klasy SP w Pszczółkach.

Repr. Anna Sychta

W gminach

Pomoc po sąsiedzku

Każdy, kto potrzebuje pomocy w sprawach związanych z uzależnieniami, może zwrócić się o poradę do urzędów gmin i Ośrodków Pomocy Społecznej w gminach powiatu gdańskiego. Wsparcie można uzyskać:

- w Urzędzie Gminy Pruszcza Gdański przy ul. Wojska Polskiego 30, tel. 058 692 94 48 lub GOPS w Rusocinie przy ul. Rataja 5, tel. 058 691 15 01,
- w Pszczółkach przy ul. Pomorskiej 18, tel. 058 683 90 89,
- w Przywidzu przy ul. Gdańskiej 15, tel. 058 682 51 32,
- w Kolbudach przy ul. Staromłyńskiej 1, tel. 058 682 72 85/86,
- w Suchym Dębnie przy ul. Gdańskiej 17, tel. 058 682 86 85 w. 45,
- w Starostwie Powiatowym - Powiatowym Centrum Po-

mocy Rodzinie w Pruszcze Gdańskim przy ul. Wojska Polskiego 2, tel. 058 773 20 85, 058 773 20 86,

- w Trąbkach Wielkich przy ul. Gdańskiej 12, tel. 058 683 70 12 i 058 683 70 29,
- w Cedrach Wielkich przy ul. Krasickiego 16, tel. 058 683 61 65 w. 36,
- w Urzędzie Miasta przy ul. Grunwaldzkiej 20 w Pruszcze Gdańskim, tel. 058 775 99 21. Wnioski o leczenie osób z problemem alkoholowym i ofiar przemocy przyjmuje Miejska Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych w pok. nr 7.
- w Miejskim Ośrodku Pomocy Społecznej przy ul. Niepodległości 9 w Pruszcze Gdańskim, tel. 058 682 27 55 lub 058 682 35 42.

R E K L A M A

Prenumerata



z dostawą do domu rano

91 gr*

Sprawdź 0 800 15 00 26

*) cena kalkulowana za 1 egzemplarz „Dziennika” przy prenumeracie rocznej na terenie Trójmiasta



wycieczka do Dursztyna (szlak w górach)



letnia świetlica środowiskowa



Gminna Komisja RPA w Przywidzu realizując swój gminny program zgodnie z ustawą, m.in. organizuje wypoczynek i atrakcyjne wycieczki dla dzieci z terenu naszej gminy z rodzin z „życiowymi problemami”.

W roku ubiegłym były to:

- Wyjazd na Hel. Po drodze wstąpiliśmy do Cetniewa, gdzie mieliśmy okazję obejrzeć trening Sylwii Gruchały. Dzieci otoczyły Ją ze wszystkich stron, a Ona zgodziła się pozować z nami do zdjęć i rozdawała autografy. Trener p. Sylwii powiedział: „Szermierka to najczystszy sport. Każdy, bez względu na wzrost czy wagę może być w tym sporcie mistrzem”. Z Helu przywieźliśmy pluszowe foczki - symbol Fokarium.
- Wyjazd do Wdzydz Kiszewskich przez Szymbark i Chmielno.
- 7-dniowa wycieczka do Dursztyna, w gminie Nowy Targ. Dzieci miały bardzo bogaty program turystyczny, rekreacyjny i profilaktyczny. Zwiedzały również Kraków i Zakopane. Nasze dzieci zaprzyjaźniły się z mieszkańcami Dursztyna. Niektóre przyjaźnie przetrwały do dzisiaj.
- Wakacyjna świetlica środowiskowa dla dzieci, które nie wyjeżdżały na wakacje. Zajęcia odbywały się głównie na powietrzu: zabawy sportowe, jazda konno, nauka pływania, ognisko z kielbaskami oraz wizyta u miejscowej malarce Pani Matyldy Rogowskiej-Moskwa.

Wszystkie zajęcia i wyjazdy miały określone cele profilaktyki pierwszorzędowej i drugorzędowej. Z przeprowadzonej ewaluacji działań wynika, że cele zostały osiągnięte.



Szymbark - dom sybiraka



Cetniewo. Spotkanie z Sylwią Gruchałą



wycieczka do Krakowa

Sporządziła: AW-G

Tekst na prawach ogłoszenia 757874A



GABINET STOMATOLOGICZNY ART DENTICA

Pruszcz Gd., Obrońców Pokoju 8,

tel. (058) 683-15-44

Nowoczesna Stomatologia

Przedmiotem naszej działalności są:

- implantologia
 - stomatologia estetyczna i zachowawcza
 - endodoncja
 - chirurgia stomatologiczna
 - protetyka
 - stomatologia dziecięca
 - choroby przyzębia
 - wybielanie zębów i biżuteria zębowa
-
- WYKONUJEMY LECZENIE w MIKROSKOPIE STOMATOLOGICZNYM
 - LECZENIE w PODTLENKU AZOTU (GAZ ROZWESELAJĄCY)
 - KOMPUTEROWE ZNIECZULANIE



Godziny otwarcia: CODZIENNIE 8.30-20.00